Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ACC 10000|143|2649 199/17 FRONTE DELL'UOMO QUALUNGUE

AUG. 1945 - MAY 1946

SECRET

DECLASSIFIED
E.O. 11652, Sec. 3(E) and 5(D) or (E)
By [illegible] NARS, Date 3-21-7
for J Lovell

114

SECRET

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

100U4/142/2649

DECLASSIFIED
E.O. 11652, Sec. 3(E) and 5(D) or (E)
By [illegible] NARS, Date 8-21-97

114

SECRET

10000/143/2649

CONTAINS PAPERS
FROM AUG 45
TO MAY 45
CATALOGUE.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

SECURITY DIVISION
FILE
MINUTE SHEET

No. of the sheet	Date	Subject
1	7-7-44	GIANNINI, GUGLIELMO
2	29 Sep. 45	QUINTAVALLE ANTONIO e UMBERTO
3	4 Oct. "	L'UOMO QUALUNQUE
4	17 " "	" "
5	1 Nov. "	" "
6	7 Nov	SCALERA Bros.
7	9	L'Uomo Qualunque.
8	14	— " — reparto on actioities.
9	31 Dec.	"
10	29 "	"
11	31 Jan.	"
12	18 March	"
13	21 "	"
14	3 April	Political Parties - Fronte Uomo Qualunque,
15	23 "	" " "
16	2 May 46	Fronte dell'uomo Qualunque

114.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS
ALLIED COMMISSION
PUBLIC SAFETY LIAISON OFFICE
NAPLES

Ref: PS/9.7(n)

22nd May 1946
Tel: 20444

SUBJECT: "Fronte dell'Uomo Qualunque".

TO : Headquarters, Allied Commission,
(Director, Public Safety Sub-Commission).

1. Transmitted herewith is translated copy of a letter addressed to the Ministry of the Interior by the Questore of Naples, which has been received in this Office concerning the above mentioned Party.

2. The Questore has also sent copies to the C.I.C. Naples and HQ No.3 District.

For the Chief Liaison Officer:

H. S. HARRIS
Major,
P.S. Liaison Officer,
Naples.

HSH/jag.

Security Branch
Rec'd 25/5
Book No 387
File No 199.17
Action .....

TRANSLATION

R. QUESTURA di NAPOLI

File N. 102243 Div.U.P.

Naples, 17 May 1946

SUBJECT: 'Fronte dell'Uomo Qualunque'.

Following previous correspondence and last letter of even number dated 16.4.1946, I communicate that in this Province the following other nucleus of the 'Fronte dell'Uomo Qualunque' have been formed:-

1) Acerra - about 500 members and the managers are:-
   a) SICILIANO Raimondo di Vincenzo and di Pepe Maria, born in Acerra on 7.9.1899, resident there in Via Del Pennino n. 57, a merchant;
   b) TORTORA Domenico di Giovanni and di Nuzzo Carmela, born in Acerra on 4.1.1917 resident there in Via Trento e Trieste n. 35, a typist, a member of the Fascist Party since 1937;
   c) DI NARDO Giovanni fu Carlo and di Mugrola Anna, born in Acerra on 15.8.1903, resident there in Via Calzolaro 26, land-surveyor, formerly a member of the Fascist Party;
   d) MANGIARULO Antonio di Ciro and di Giglio Concetta, born in Acerra on 3.8.1918, resident in Via Cetrangolo n. 9 employee, formerly a member of the Fastist Party since 1938;
   e) PANICO Pasquale fu Vincenzo and di Semino Amalia, born in Acerra on 27.5.1905, resident there in Via Grazioso n. 31, barber;
   f) RUSSO Alessandro di Nicola and fu Magnolo Maddalena, born in Acerra on 2.7.1902, resident there in Via Roma n. 11 an optician;
   g) MONDELLA Francesco fu Santo and di Fico Chiara, born in Afragola on 7.9.1912, resident in Acerra in Via Roma n. 25, former member of of the Fascist Party;

2) Lettere - about 150 members and the manager is VUOLO Michele di Giuseppe and di Nuocco Angela, born in Lettere on 11.10.1905, resident there, a merchant former member of the Fascist Party;

3) Torre Annunziata - office in Via Cavour n. 23, about 250 members and the leaders are:-
   a) CRISCITELLI Francesco di Giuseppe and di Carotenuta Pasqualina, born in Torre Annunziata on 28.9.1914, resident there in Corso Vittorio Emanuele n. 190 a merchant industiralist, employed at the Credito Italiano Bank branch;
   b) FRUNZIO Mario di Antonio and di Giannattasio Angela, born in Polla on 3.7.1919, resident in Torre Annunziata in Via Parini n. 17, a book-keeper;
   c) ANGRISANI Alfredo di Paquale and di De Simone Gelsomina born in Torre Annunziata on 8.5.1917 resident there in Via De Simone n. 3 a professor of foreign languages ;
   d) ESPOSITO Giovanni fu Antonio and di Ruggiero Elvira, born in Torre Annunziata on 23.10.1918, resident there in Via Oplonte n.11 a book-keeper;

112

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

on 4.1.1917 resident there in Via Trento e Trieste n. 35, a typist, a member of the Fascist Party since 1937;

c) DI NARDO Giovanni fu Carlo and di Mugrola Anna, born in Acerra on 15.8.1903, resident there in Via Calzolaro 26, land-surveyor, formerly a member of the Fascist Party;

d) MANGIARULO Antonio di Ciro and di Giglio Concetta, born in Acerra on 3.8.1918, resident in Via Cetrangolo n. 9 employee, formerly a member of the Fascist Party since 1938;

e) PANICO Pasquale fu Vincenzo and di Semino Amalia, born in Acerra on 27.5.1905, resident there in Via Grazioso n. 31, barber;

f) RUSSO Alessandro di Nicola and fu Magnolo Maddalena, born in Acerra on 2.7.1902, resident there in Via Roma n. 11 an optician;

g) MONDELLA Francesco fu Santo and di Fico Chiara, born in Afragola on 7.9.1912, resident in Acerra in Via Roma n. 25, former member of of the Fascist Party;

2) Lettere - about 150 members and the manager is VUOLO Michele di Giuseppe and di Nuocco Angela, born in Lettere on 11.10.1905, resident there, a merchant former member of the Fascist Party;

3) Torre Annunziata - office in Via Cavour n. 23, about 250 members and the leaders are:-

a) CRISCITELLI Francesco di Giuseppe and di Carotenuta Pasqualina, born in Torre Annunziata on 28.9.1914, resident there in Corso Vittorio Emanuele n. 190 a merchant industrialist, employed at the Credito Italiano Bank branch;

b) FRUNZIO Mario di Antonio and di Giannattasio Angela, born in Polla on 3.7.1919, resident in Torre Annunziata in Via Parini n. 17, a book-keeper;

c) ANGRISANI Alfredo di Paquale and di De Simone Gelsomina born in Torre Annunziata on 8.5.1917 resident there in Via De Simone n. 3 a professor of foreign languages ;

d) ESPOSITO Giovanni fu Antonio and di Ruggiero Elvira, born in Torre Annunziata on 23.10.1918, resident there in Via Oplonte n.11 a book-keeper;

e) RAPACCIOLO Mario fu Liberato and di Pennasilio Bianca, born in Torre Annunziata on 21.4.1920, resident there in Via Stella 11, a doctor-surgeon . All the a/m were members of the Fascist Party.

4) Marano - a few dozen members and the leader is TRENFO Fabrizio di Ortenzio, aged 30, resident in Marano, employed in the Town Hall in Naples, formerly a member of the Fascist Party.

112

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

5) Miano - a few dozen members, the leaders are:-
   a) IOVINE Giovanni di Gaetano and di Signoriello Giovanni, born in Naples on 16.3.1920, resident in Miano Via del Lavoro 24, university student;
   b) ROTOLO Carlo of unknown parents, born in Naples on 24.1.1897 resident in Miano Via del Lavoro 2, decorator;
   c) PENNINO Gaetano di Domenico and di Bravaccino Annunziata; born in Naples on 20.3.1920, resident in Miano Via Maiella 21, university student;
   d) PENNINO Mario fu Pasquale and fu Russo Antonietta, born in Naples on 7.2.1907 resident in Miano Via Cutogno n.2, private employee, formerly a member of the Fascist Party.

IL QUESTORE
(D.Coglitore)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS
ALLIED COMMISSION
PUBLIC SAFETY LIAISON OFFICE
NAPLES

Ref: PS/9.7

23rd April 1946
Tele: 20444

SUBJECT: "Fronte dell'Uomo Qualunque"
"Central Democratic Movement" Regional Committee,
"Committee for the Defence of Catholicism".

TO : Headquarters, Allied Commission, APO 394,
(Director, Public Safety Sub-Commission).

1. Transmitted herewith are translated copies of letters addressed to the Ministry of the Interior by the Questore of Naples, which have been received in this Office concerning the a/m parties.

2. The Questore has also sent copies to the C.I.C. Naples and HQ 3 District.

For the Chief Liaison Officer:

H.S. HARRIS
Major,
P.S. Liaison Officer,
Naples.

HSH/aa.

Encs. 3
As shown above.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TO : Headquarters, Allied Commission, APO 394,
(Director, Public Safety Sub-Commission).

1. Transmitted herewith are translated copies of letters addressed to the Ministry of the Interior by the Questore of Naples, which have been received in this Office concerning the e/m parties.

2. The Questore has also sent copies to the C.I.C. Naples and HQ 3 District.

For the Chief Liaison Officer:

H.S. HARRIS
Major,
P.S. Liaison Officer,
Naples.

HSH/aa.

Encs. 3
As shown above.

110

Security
Branch
Roll 25/4
Document 2014
File No. ....
Action ....

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785046

TRanslation

R. QUESTURA di NAPOLI

File n. 102243 Div. U.P. Naples, 16 April 1946

SUBJECT: "Fronte dell'Uomo Qualunque".

Following previous correspondence and last letter from our office of even number dated 31.3.1946 we communicate that other nucleus of the "Fronte dell'Uomo Qualunque"have bean formed:-

1) SECONDIGLIANO - with about 50 members and the leaders are:-
a) BERGER Renato fu Eduardo and di Rio Giuseppina, born in Naples on 20.4.1909, resident in Secongliano in Via Arco n. 53, doctor surgeon;
b) BARBATO Antonio fu Damiano and De Lillo Adele, born in Secondigliano on 10.3.1922, resident there in Via Arco n. 51, wealthy, formerly he belonged to the youth fascist organization;
c) LUPO Giuseppe di Antonio and di Di Lauro Elvira, born in Secondigliano on 17.3.1915, resident there in Via Vittorio Emanuele n. 27, chemical, formerly a member of the youth fascist organizations;
d) RODIA Guido fu Alessandro and di Saggioso Luisa, born in Secondigliano on 23.4.1908, resident there in Corso Umberto I n. 237, shoemaker;
e) DE MARE Renato di Alfredo and fu Riccio Silvia, born in Secondigliano on 11.2.1915 resident there in Corso Umberto I n. 466, liquer maker, formerly a member of the youth fascist organizations;
f) MANNO Lucio fu Clemente and fu Lettieri Maria, born in Rovello on 13.12.1909, resident in Secondigliano in Via Ciro Improta n.1, patry→cook , formerly a member of the fascist party, he joined in 1932;

2) POLLENA TROCCHIA - with a few dozen members, the leader is COPPA Ezio fu Giovanni, born in 1898, a doctor, formerly a member of the Fascist Party and of the milizia as an officer;

3) CASAMICCIOLA → with a few dozen members, the leaser is CALVANESE Giovanni di Attilio and di Fiola Elisa, born in Casamicciola on 20.8.1920, resident there, doctor in political science, formerly a member of the fascist pa 109

4) SOMMA VESUVIANA - with a few hundred members, the leaders are:-
a) ANGRISANI Gennaro fu Stefano and fu Scognamillo Rosa, born in Somma Vesuviano on 4.1.1900, resident there, unemployed,

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

that other nucleus of the "Fronte dell'Uomo Qualunque" have been formed:-

1) SECONDIGLIANO - with about 50 members and the leaders are:-

a) BERGER Renato fu Eduardo and di Rio Giuseppina, born in Naples on 20.4.1909, resident in Secongliano in Via Arco n. 53, doctor surgeon;

b) BARBATO Antonio fu Damiano and De Lillo Adele, born in Secondigliano on 10.3.1922, resident there in Via Arco n. 51, wealthy, formerly he belonged to the youth fascist organization;

c) LUPO Giuseppe di Antonio and di Di Lauro Elvira, born in Secondigliano on 17.3.1915, resident there in Via Vittorio Emanuele n. 27, chemical, formerly a member of the youth fascist organizations;

d) RODIA Guido fu Alessandro and di Saggioso Luisa, born in Secondigliano on 23.4.1908, resident there in Corso Umberto I n. 237, shoemaker;

e) DE MARE Renato di Alfredo and fu Riccio Silvia, born in Secondigliano on 11.2.1915, resident there in Corso Umberto I n. 466, liquer maker, formerly a member of the youth fascist organizations;

f) MANNO Lucio fu Clemente and fu Lettieri Maria, born in Rovello on 13.12.1909, resident in Secondigliano in Via Ciro Improta n.1, patry→cook , formerly a member of the fascist party, he joined in 1932;

2) POLLENA TROCCHIA - with a few dozen members, the leader is COPPA Ezio fu Giovanni, born in 1898, a doctor, formerly a member of the Fascist Party and of the milizia as an officer;

3) CASAMICCIOLA → with a few dozen members, the leaser is CALVANESE Giovanni di Attilio and di Fiola Elisa, born in Casamicciola on 20.8.1920, resident there, doctor in political science, formerly a member of the fascist pa

109

4) SOMMA VESUVIANA - with a few hundred members, the leaders are:-

a) ANGRISANI Gennaro fu Stefano and fu Scognamillo Rosa, born in Somma Vesuviano on 4.1.1900, resident there, unemployed, it appears that he was denounced for theft, injuries, insults, threats, and for not having presented himself to the military call, and in 1932 was sent for three years in a comentration camp because he offended and soiled a bust of the ex Duce;

b) MASELLI Orazio fu Alfredo and Bobbone Ines from Sapri, resident in Somma Vesuviana, employed in the Naples town Hall, formerly a member of the Fascist Party;

c) TROIANIELLO Achilla di Gerardo and di Galluia Immacolata, born in Somma Vesuviana on 16.8.1919, resident there, former member of the Fascist Party.

IL QUESTORE
(D.Coglitore)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

R. QUESTURA di NAPOLI

File n. 108575 Div. U.P. Naples, 16 April 1946

SUBJECT: "Central Democratic Movement" Regional Committee, Via Chiaia n. 252.

It has been founded in Naples the Campano Regional Committee of the "Central Democratic Movement", office in Via Chiaia n. 252. General Roberto BENCIVENGA is the founder. The Movement seems to have monarchic tendencies, with democratic principles regarding the individual liberty, the liberty of the property and of the private initiative,

The leaders are:

1) President - Conte CARACCIOLO di TORCHIAROLA Tommaso fu Luigi and Parini Teresa, born in Naples on 15.1.1891, resident at Parco Margherita n. 34, a widower, has children, employee. Formerly a member of the Fascist Party.
2) Vice President - BORGSTRAM Ettore fu Luigi and di Primicerio Adelaide, born in Naples on 20.10.1873, resident in Via Filangieri n. 16, a widower, has children, pensioned general, formerly a member of the Fascist Party.
3) Provincial Secretary - ROTONDO Giovanni fu Francesco and di Fornari Elisa, born in Naples on 18.2.1906, resident in Via Palepoli n. 20, married and has children, he is a lawyer. Formerly was a member of the Fascist Party, he was also a capomanipolo in the Fascist Militia.

IL QUESTORE
(D.Cogliatore)

108

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1926

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

R. QUESTURA di NAPOLI

File n. 109321 Div.U.P. Naples, 17 April 1946

SUBJECT: "Committee for the Defence of Catholicism"

It has been founded in Naples, with office in Via Galleria Umberto I^ n. 50 the "Committee for the Defence of Catholicism". It seemm the Committee is a non-political one and aims to,organize conferences and meetings in order to create a movement for preserving the cultural, moral amd spiritual values represented by the Catholicism.

The leader is DIAZ Giorgio di Giuseppe and di Federici Olga, born in Naples on 18.9.1921, resident in Via S.Pasquale n. 48, a University student, member of the Christian Democracy.

IL QUESTORE
(D.Cogliore)

1029

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS
ALLIED COMMISSION
PUBLIC SAFETY LIAISON OFFICE
NAPLES

3 April 1946
Tel: 20444

Ref: PS/9.7(m)

SUBJECT: Political Parties - "Fronte dell'Uomo Qualunque".

TO : Headquarters Allied Commission, APO 394,
(Director, Public Safety Sub-Commission).

1. Attached hereto is a further report from R. Questura of Naples on the "Fronte dell'Uomo Qualunque" in the Province of Naples.

For the Chief Liaison Officer:

H.S. HARRIS
Major,
P.S. Liaison Officer,
Naples.

HSH/jag.

H/H
H190-
199.17

106

TRANSLATION

R. QUESTURA di NAPOLI

File n. 102243 Div.U.P.

Naples, 31 March 1946

SUBJECT: "Fronte dell'Uomo Qualunque".

Following previous correspondense and last letter of even number dated 15th March 1946, I communicate that the fellowing nucleus of the a/m party have been formed in this Province:-

1) RESINA - a few dozens members, the leaders are: a) SAGGESE Pasquale di Alberto and fu De Somma Silveria, born in Resina on 2.12.1912, resident at Corso Ercolano 267, a doctor, formerly a member of the Fascist Party; b) ERMICE Pietro di Adolfo and di Riviccio Lucia, born in Resina on 2.8.1918, resident in Via Orologio N. 20, a Univeristy student, formerly a member of the Fascist Party.

2) TORRE ANNUNZIATA - about 250 members, the leaders are: a) CRISCETELLI Francesco di Giuseppe and di Carotenuto Pasqualina, born in Torre Annunziata on 23.9.1914 resident at Corso Vittorio Emanuele n. 190, employed at the Credito Italiano Bank, formerly a member of the Youth Fascist Organization; b) FRUNZIO Mario di Antonio and di Giannatasio Angela, born at Pella on 3.7.1919, resident at Torre Annunziata Via Parini n. 17, a book-keeper, formerly a member of the Youth Fascist organization; c) ANGRISANO Alfredo di Rasquale and di De Simone Gelsomina, born at Torre Annunziata on 8.5.1917, resident in Via De Simone n. 3, a teacher, formerly a member of the Fascist Party; d) ESPOSITO Giovanni fu Anotnio and di Ruggiero Elvira, born in Torre Annunziata on 23.10.1918, resident in Via Oplonte n. 11, a book-keeper, formerly belonged to the Fascist Party; e) CAPACCIUOLO Mario fu Liberato and Pannasilio Bianca, born in Torre Annunziata on 21.4.1920, resident there in Via Stella n. 11, doctor, formerly belonged to the Fasbist Party.

3) FUORIGROTTA - about a few dozen members, the leader is LA SALA Vincenzo di Enrico and di Sarracino Rosa, born in Naples on 18.9.1916, resident in Fuorigrotta in Via Canzanella Vecchia n. 46, merchant, formerly a member of the Fascist Party.

4) SORRENTO - about 160 members, the leader is CESARO Antonino fu Simone and di Cuoco Elisabetta, born in Sorrento on 5.1.1916, resident there in Via S.Francesco n. 1, and formerly a member of the Fascist Party.

105

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Provinces:-

1) RESINA - a few dozens members, the leaders are: a) SAGGESE Pasquale di Alberto and fu De Somma Silveria, born in Resina on 2.12.1912, resident at Corso Ercolano 267, a doctor, formerly a member of the Fascist Party; b) ERMICE Pietro di Adolfo and di Riviccio Lucia, born in Resina on 2.8.1918, resident in Via Orologio N. 20, a Univeristy student, formerly a member of the Fascist Party.

2) TORRE ANNUNZIATA - about 250 members, the leaders are: a) CRISCETELLI Francesco di Giuseppe and di Carotenuto Pasqualina, born in Torre Annunziata on 23.9.1914 resident at Corso Vittorio Emanuele n. 190, employed at the Credito Italiano Bank, formerly a member of the Youth Fascist Organization; b) FRUNZIO Mario di Antonio and di Giannatasio Angela, born at Pella on 3.7.1919, resident at Torre Annunziata Via Parini n. 17, a book-keeper, formerly a member of the Youth Fascist organization; c) ANGRISANO Alfredo di Rasquale and di De Simone Gelsomina, born at Torre Annunziata on 8.5.1917, resident in Via De Simone n. 3, a teacher, formerly a member of the Fascist Party; d) ESPOSITO Giovanni fu Antonio and di Ruggiero Elvira, born in Torre Annunziata on 23.10.1918, resident in Via Oplonte n. 11, a book-keeper, formerly belonged to the Fascist Party; e) CAPACCIUOLO Mario fu Liberato and Pannasilio Bianca, born in Torre Annunziata on 21.4.1920, resident there in Via Stella n. 11, doctor, formerly belonged to the Fascist Party.

3) FUORIGROTTA - about a few dozen members, the leader is LA SALA Vincenzo di Enrico and di Sarracino Rosa, born in Naples on 18.9.1916, resident in Fuorigrotta in Via Canzanella Vecchia n. 46, merchant, formerly a member of the Fascist Party.

4) SORRENTO - about 160 members, the leader is CESARO Antonino fu Simone and di Cuomo Elisabetta, born in Sorrento on 5.1.1916, resident there in Via S.Francesco n. 1, an engineer, formerly a member of the Fascist Party.

105

IL QUESTORE
(D.Ceglitore)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS
ALLIED COMMISSION
PUBLIC SAFETY LIAISON OFFICE
NAPLES

Ref: PS/9.7

21st March 1946
Tel: 20444

SUBJECT: "Movement of the Republican Democracy",
"Italian Monarchic Party",
"Italian National Party",
"Front of the Man of the Street".

TO : Headquarters, Allied Commission, APO 394,
(Director, Public Safety Sub-Commission).

1. Transmitted herewith are translated copies of letters addressed to the Ministry of the Interior by the Questore of Naples, which have been received in this Office concerning political parties.

2. The Questore has also sent copies to the C.I.C. Naples and HQ 3 District.

For the Chief Liaison Officer:

H.S. HARRIS
Major,
P.S. Liaison Officer,
Naples.

HSH/jag.

Encs. 4
As shown above.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

"Italian Monarchic Party", see 199.18
"Italian National Party", see 199.22
"Front of the Man of the Street". 1812

TO : Headquarters, Allied Commission, APO 394,
(Director, Public Safety Sub-Commission).

1. Transmitted herewith are translated copies of letters addressed to the Ministry of the Interior by the Questore of Naples, which have been received in this Office concerning political parties.

2. The Questore has also sent copies to the C.I.C. Naples and HQ 3 District.

For the Chief Liaison Officer:

H.S. HARRIS
Major,
P.S. Liaison Officer,
Naples.

HSH/jag.

Encs. 4
As shown above.

104

2313
4026
199.17

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

R. QUESTURA di NAPOLI

File N. 102243 Div.Gab.U.P.

SUBJECT: "Fronte dell'Uomo Qualunque'.

Following my previous correspondence and last letter from this office of even number dated 27.2.1946, I communicate that in this province the following nucleus of the "Fronte dell'Uomo Qualunque" have been formed:-

1) Licignano di Casalnuovo, a few hundred members, the leaders are: a) RUSSO Giuseppe di Amedeo and di Pipola Beatrice, born in Castelnuovo on 7.1.1916, employee, formerly a member of the Fascist Party; b) FONTANA Guglielmo fu Nicola and di Castelli Rosa, born in Casalnuovo on 6.9.1905, a merchant, formerly a member of the Fascist Party; c) PIPOLA Antonio di Giovanni and di Moscardino Raffaele, born in Casalnuovo on 7.3.1913, employee, formerly a member of the Fascist Party; d) LA GATTA Vincenzo di Domenico and fu Panico Giuseppe, b born in Pomigliano d'Arco on 26.4.1899, carpenter, formerly a member of the Fascist Party having joined in 1925.
2) S. Agnello di Sorrento, about 70 members. The manager is FICOC Luigi fu Saverio and fu Cargiulo Carmela, born in S.Agnello on the 14.1.1897, resident there in Via Ionella Piccola n. 59, Captain in the merchant marine waiting to be embarked. Formerly a member of the Fascist Party.
3) In S. Giovanni a Teduccio 2 nucleus have been formed, with a few dozen members. One nucleus is managed by Ing. D'AMA Salvatore Ugo, director of the Industrial School "Luigi Petriccione" resident in Portici at Corso Garibaldi. Formerly he was a member of the Fascist Party and of the Milizia. The other nucleus is managed by RANAVOLO Gennaro di Giovanni, resident in S. GIOVANNI a TEDUCCIO in Via S. Nicandro Palazzo Corradini, university student, formerly a member of the Fascist Party.

IL QUESTORE
(D.Coglitore)

102

F.L.: 19917

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

I communicate that in this province the following nucleus of the "Fronte dell'Uomo Qualunque" have been formed:-

1) Licignano di Casalnuovo, a few hundred members, the leaders are: a) RUSSO Giuseppe di Amedeo and di Pipola Beatrice, born in Castelnuovo on 7.1.1916, employee, formerly a member of the Fascist Party: b) POMPEA Guglielmo fu Nicola and di Castelli Rosa, born in Casalnuovo on 6.8.1905, a merchant, formerly a member of the Fascist Party; c) PICCA Antonio di Giovanni and di Moscardino Raffaele, born in Casalnuovo on 7.3.1913, employee, formerly a member of the Fascist Party: d) LA CAPRA Vincenzo di Domenico and fu Panico Giuseppe, b born in Pomigliano d'Arco on 26.4.1899, carpenter, formerly a member of the Fascist Party having joined in 1925.

2) S. Agnello di Sorrento, about 70 members. The manager is FIORO Luigi fu Saverio and fu Gargiulo Carmela, born in S.Agnello on the 14.1.1897, resident there in Via Ionella Piccola n. 59, Captain in the merchant marine waiting to be embarked. Formerly a member of the Fascist Party.

3) In S. Giovanni a Teduccio 2 nucleus have been formed, with a few dozen members. One nucleus is managed by Ing. D'ANNA Salvatore Ugo, director of the Industrial School "Luigi Petriccione" resident in Portici at Corso Garibaldi. Formerly he was a member of the Fascist Party and of the Milizia. The other nucleus is managed by RANAVOLO Gennaro di Giovanni, resident in S. GIOVANNI a TEDUCCIO in Via S. Nicandro Palazzo Corradini, university student, formerly a member of the Fascist Party.

IL QUESTORE
(D.Coglitore)

102

File in 199.17

4026

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785046

tc.

Front Of " Uomo Qualunque" 190.17 1/12 18/3

The congress began on 16 February at 3,30 p.m. in the Aula Magna of R. Universitá . 6000 persons were present.

Guglielmo Giannini at 3,30 came in and was very much cheered up. He begins to say that he is happy to open the Congress . The whole world is looking to the movement with dismay and interest, after, that, in an article issued on 7 Aug 45, it was requested a Goverument which allowed to the Italian people to live in freedom and peace. The movement has reached an amazing prosperity, notwistanding the fights, as the intelligent class decided to have his own political organisation . They didn't joined to these organisations of officials, on which socialists and communists are living.

He was Speaking about the balance of the Front, increased by subscriptions formerly done by the Uomo Qualunque and for the remaining by spontaneous offers . This is the reply to those who are saying that the Uomo Qualunque has inexhaustible funds. Then he expressed a public praise to his collaborato Fresa, who has offered gratuitously his collaboration, and to the employees who have hardly gained their wages .

He speaks now about the formation of the Front, saying that the movement is due to the courageous contribato given by a bulk of middle class people, full of good sense, who, without declamation and hystrionism, love the fatherland and for her will work. To this class were given, by the political professors, many promises; few were maintained, and we have assisted to the boarding of the Goverment in order to have the law for [redacted] party's use. Again this unworthyness the Uomo Qualunque arises and the Italian took again courage . Even the words of the newspaper could seem not very academic, the dignity of the Italianss was increased .Only to this the success is due . After Giannin speech on the poor application of the epuration laws, someone of the public said loudly " We will do it after ", but Giannini answered " Let us hope, no" . He continues demonstrating the groundlessness of the charge about many millions of income, that the adversary press is aiming to charge the movement and its ideator of fascism. He announced his and his collaborators decision to give to the first congress the possibility to elect their own men who can be able to bring new powers there, where they have the right and the duty to arrive .

100

Italy gained its own war, against ~~tirannx~~ the tiranny of the fascist dictatorship and it perfidious allied . But it is absurd that some one could denies this, whose aim is evidently to impose to the unhappy country a new slavery, a new dejection, a new tiranny. The Uomo Qualunque movement is the material expression of freedom, born in France with the French revolution on 1789. Only when all dictatiss will be cut off, it will be ~~xxxxxxx~~ over.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

nisations of officials, on which socialists and communists are living.

He was Speaking about the balance of the Front, increased by subscriptions formerly done by the Uomo Qualunque and for the remaining by spontaneous offers . This is the reply to those who are saying that the Uomo qualunque has inexhaustible funds. Then he expressed a public praise to his collaborate Fresa, who has offered gratuitously his collaboration, and to the employees who have hardly gained their wages .

He speaks now about the formation of the Front, saying that the movement is due to the courageous contribute given by a bulk of middle class people, full of good sense, who, without declamation and hystrionism, love the fatherland and for her will work.
To this class were given, by the political professors, many promises; few were maintained, and we have assisted to the boarding of the Government in order to have the law for the party's use.
Again this unworthyness the Uomo Qualunque arises and the Italian took again courage . Even the words of the newspaper could seem not very academic, the dignity of the Italians was increased .Only to this the success is due . After Giannin speech on the poor application of the epuration laws, someone of the public said loudly " We will do it after ", but Giannini answered " Let us hope, no" . He continues demonstrating the groundlessness of the charge about many millions of income,&that the adversary press is aiming to charge the movement and its ideator of fascism.
He announced his and his collaborators decision to give to the first congress the possibility to elect their own men who can be able to bring new powers there, where they have the right and the duty to arrive .

100

Italy gained its own war, against ~~tyranny~~ the tirannY of the fascist dictatorship and it perfidious allied . But it is absurd that some one could denies this, whose aim is evidently to impose to the unhappy country a new slavery, a new dejection, a new tirannY. The Uomo Qualunque movement is the material expression of freedom, born in France with the French revolution on 1789. Only when all dispotism will be cut off, it will be ~~xxxxxxx~~ over.
What we desire is the instauration of a liberal system which permit the more radical riforms, in the most liberal climate.
" General Roberto Bencivenga, is with us; Patrissi, is with us The Uomo Qualunque will govern Italy, and this is the programm of the Uomo Qualunque.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

After Giannini's speech, General Benevenga says some words. He is proud to notice that the movement leaded by Giannini is going on jointly with his own, more simple, by him provoked into the middle classes, and hopes that before his death he can be able to see the Uomo Qualunque victory, inspired to the higher civilian and human ideality.

Prof.Patrissi, of Concentrazione Demo Liberale, declares that the healthy forces of the Front must bring to the head of public affairs, honest and trustworthy workers. The origin of all our misfortunes, is only one : " following the victorious troops, as herd of hyenas and jackals, some abjured - rare and noble examples excepted - after having conjured for twenty yeasto the lost of the Country, believe to settle on general ruins, on general grieves, on general poverty ".
(This sentence pronounced at the Consulta was considered offensive for the Consultors who were gone abroad and just come back. They asked for the revoke and removal of his consultor charge, and the Presidenza del Consiglio approved the revoke.)

He ends his speech whishing to the movement success and prosperity.

On 17 Feb at 9.00 a.m. in the Aula Magna of the University, the works continued. Giannini was elected Chairman ~~for~~ unanimously. Rocco Berardi, bacheler, of Potenza, and Dott Polistena Giuseppe of R.Calabria spoke about moral problems.

During their speeches, reached to Giannini, who read it aloud, the communication that a bomb was thrown to the florentine section of Uomo Qualunque , by irresponsable elements, and has destroyed the offices and a part of the building .

On particular interest was the relation of Dott Roberto Borella of Rome, who asked the prompt return of the Prisoners of War. Dott Matteo Paolella, Prof Coppa of Naples University, and Miss Giulia Grasso of Salerno were very much cheered up for their speeches.

The meeting was over at 1 p.m.

At 4.00 p.m. Professor Manlio Lo Vecchio Musti of Rome spoke about cultural matters affirming that Italy must continue to have a first class place in the world . Prof Salvatore Donna of Naples asked a revision of scholastic programs in order to obtain to taste the young's capacity, who are introduced into life through the schools . 99

The following order of the days was issued:

1. Increase of cultural body in the country.

2. Gratuitously instruction of state

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

misfortunes, is only one : " following the [illegible]
as herd of hyenas and jackals, some abjured - rare and noble
examples excepted - after having conjured for twenty yeass to
the lost of the Country, believe to settle on general ruins,
on general grieves, on general poverty ".
(This sentence pronounced at the Consulta was considered of-
fensive for the Consultors who were gone abroad and just come
back. They asked for the revoke and removal of his consultor
charge, and the Presidenza del Consiglio approved the revoke.)

He ends his speech whisbing to the movement success and prospe-
rity.

On 17 Feb at 9.00 a.m. in the Aula Magna of the University, the
works continued. Giannini was elected Chairman ~~for~~ unanimously.
Rocco Berardi, bacholor, of Potenza, and Dott Polistena Giuseppe
of R.Calabria spoke about moral problems.

During their speeches, reached to Giannini, who read it aloudy
the communication that a bomb was thrown to the florentine
section of Uomo Qualunque , by irresponsable elements, and has
destroyed the offices and a part of the building .

On particular interest was the relation of Dott Roberto Berella
of Rome, who asked the prompt reburn of the Prisoners of War.
Dott Matteo Paolella, Prof Coppa of Naples University, and Miss
Giulia Grasso of Salerno were very much cheered up for their
speeches.

The meeting was over at 1 p.m.

At 4.30 p.m. Professor Manlio Lo Vecchio Musti of Rome spoke
about cultural matters affirming that Italy must continue to
have a first class place in the world . Prof Salvatore Damma
of Naples asked a revision of scholastic programm in order to
obtain to taste the young's capacity, who are introduced into
life through the schools .

99

The following order of the days was issued:

1. Increase of cultural body in the country.
2. Gratuitously instruction of state.
3. Equalisation of teacher's salaries
4. Increasing of practical exercises in the schools and University.
5. Reinstatement of the political faculty of science .

All the abovesaid order of the days, was accordingly approved.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Dott Gerardo Zampaglione speaks on dismissed soldiers problem, declaring that it is necessary to establish new occasion of work.
Avv.Buffa of Rome, speaks about social problems, and Rag Gastone Salvo of Florence, about the freedom of need, for the workers.

Two workmen of FIAT of Turin, Gambino & Margoria, speak about the class fight and the necessity of a cooperation in order to reach a general welfare.

Padre Don Lorenzo Di Fabio of Florence, speaks about the poverty problem in Italy. To this is due principally the women prostitution. He mentiones the case of a blind woman in Florence, who alone and without relatives or friends, for living is obliged to prostitute herself. The presents collect at once 42.000 lires for her .

The meeting was over at 7.30 p.m. About 2500 persons were present.

The following day at 9.30 a.m. Giannini says that, following a request presented, the "Front of Uomo Qualunque" will be transformed into a political Party. The presents cheered up the communication.

Afterwards he read the minute of the Constitution, advising to speed the conclusion.

On agriculture problems speaks Dott.Giuseppe Ceciano of Catania and on social problems Dott Licciardelli of Catania .

The meeting was over at 1.10 p.m.

At 4.25 the meeting is opened . Dr Grassi of Palermo speaks about touristic problems and in a special ways about Hôtel crisis. Avv.Cecimano speaks about the terrible peverty of Sicily and how Sicily was left by the Italian Government; the sicilian Licciardelli requests the distribution of electric energy for the island.

At 5.00 p.m. Giannini comesand acts as Chairman. Mrs Buonamunti speaksabout woman problems . Then Giannini reads the motion presented relating the temporarily Constitution. The discussion lasts 4 hours, in some moments exciting. The agreement is reached at 9.30 p.m. The Constitution is approved and the followings are elected .

98

Chairman of the Party : Guglielmo Giannini
Vice Chairman : Lagrandinese of Bari and Avv.Marina of Milan.

About 1500 persons were present.

On 19 Feb from 9.30 to 12 a.m. took place a discussion about the appointment of 30 members who must be constitued by the : 18 regional representatives, a mutilated soldier, and the five

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

tution. He mentioned the case of [illegible] alone and without relatives or friends, for living is obliged to prostitute herself. The presents collect at once 42.000 lires for her .

The meeting was over at 7.30 p.m. About 3500 persons were present.

The following day at 9.30 a.m. Giannini says that, following a request presented, the "Front of Uomo Qualunque" will be transformed into a political Party. The presents cheered up the communication.

Afterwards he read the minute of the Constitution, advising to speed the conclusion.

On agriculture problems speaks Dott.Giuseppe Ceciano of Catania and on social problems Dott Licciardelli of Catania .

The meeting was over at 1.10 p.m.

At 4.25 the meeting is opened . Dr Grassi of Palermo speaks about touristic problems and in a special ways about hôtel crisis. Avv.Cocimano speaks about the terrible poverty of Sicily and how Sicily was left by the Italian Government; the sicilian Licciardelli requests the distribution of electric energy for the island.

At 5.00 p.m. Giannini comes and acted as Chairman. Mrs Buonamunti spokeabout woman problems . Then Giannini reads the motion presented relating the temporarily Constitution. The discussion lasts 4 hours, in some moments exciting. The agreement is reached at 9.30 p.m. The Constitution is approved and the followings are elected .

98

Chairman of the Party : Guglielmo Giannini
Vice Chairman : Lagrandinese of Bari and Avv.Marino of Milan.

About 1500 persons were present.

On 19 Feb from 9.30 to 12 a.m. took place a discussion about the appointment of 30 members who must be constituted by the : 18 regional representatives, a mutilated soldier, and the five members actually in the Committee, namely , Festa, Fresa, Stolfi, Tieri and Capua ? and 4 women who will be elected lately.

At 6.00 p.m. an incident occurred for the deploration expressed about the behaviour of Consultor Patrissi for the words pro-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

CONFIDENTIAL

Security

HEADQUARTERS
ALLIED COMMISSION
PUBLIC SAFETY LIAISON OFFICE
NAPLES

31 January 1946
Tel: 53296

Ref: PS/9.7(n)

SUBJECT: Political Parties -"Fronte dell'Uomo Qualunque"

TO : HQ, Allied Commission, APO 394,
(Director, Public Safety Sub-Commission).

1. Transmitted herewith for your information, is a copy of a letter dated 18th January, 1946, received from the Fronte dell'Uomo Qualunque, Naples, giving details of their newly elected Executive Committee together with a report (Nº 1022643 dated 25th January 1946) from the Questore of Naples which gives the history of the persons concerned.

For the Chief Liaison Officer:

Security
Division
Rec'd 30 JAN 46
Book No. 41
File No. 99.17
Action

W.L. Harrison Major

W.L. HARRIS
Major,
P.S. Liaison Officer,
Naples.

WLW/jag.

Encs. 2
Reports as shown above.

97

Dott Gerardo Zampaglione speaks on dismissed soldiers problem, declaring that it is necessary to establish new occasion of work.
Avv.Buffa of Rome, speaks about social problems, and Dag Gastone Salvo of Florence, about the freedom of need, for the workers.

Two workmen of FIAT of Turin, Gambino & Margaria, speak about the class fight and the necessity of a cooperation in order to reach a general welfare.

Padre don Lorenzo Di Fabio of Florence, speaks about the poverty problem in Italy. To this is due principally the women prostitution. He mentioned the case of a blind woman in Florence, who alone and without relatives or friends, for living is obliged to prostitute herself. The presents collect at once 42.000 lires for her .

The meeting was over at 7.30 p.m. About 2500 persons were present.

The following day at 9.30 a.m. Giannini says that, following a request presented, the "Front of Uomo Qualunque" will be transformed into a political Party. The presents cheered up the communication.

Afterwards he read the minute of the Constitution, advising to speed the conclusion.

On agriculture problems speaks Dott.Giuseppe Cecciano of Catania and on social problems Dott Licciardelli of Catania .

The meeting was over at 1.10 p.m.

At 4.25 the meeting is opened . Dr Grassi of Palermo speaks about touristic problems and in a special ways about hôtel crisis. Avv.Cecinano speaks about the terrible poverty of Sicily and how Sicily was left by the Italian Government; the sicilian Licciardelli requests the distribution of electric energy for the island.

At 5.00 p.m. Giannini comesand acted as Chairman. Mrs Buonamunti spokesabout woman problems . Then Giannini reads the motion presented relating the temporarily Constitution. The discussion lasts 4 hours, in some moments exciting. The agreement is reached at 9.30 p.m. The Constitution is approved and the followings are elected .

98

Chairman of the Party : Guglielmo Giannini
Vice Chairman : Lagrandinese of Bari and Avv.Marino of Milan.

About 1500 persons were present.

On 19 Feb from 9.30 to 12 a.m. took place a discussion about the appointment of 30 members who must be constitued by the :

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785046

problem in Italy. To this is due principally the worst prostitution. He mentiones the case of a blind woman in Florence, who alone and without relatives or friends, for living is obliged to prostitute herself. The presents collect at once 42.000 lires for her .

The meeting was over at 7.30 p.m. About 2500 persons were present.

The following day at 9.30 a.m. Giannini says that, following a request presented, the "Front of Uomo Qualunque" will be transformed into a political Party. The presents cheered up the communication.

Afterwards he read the minute of the Constitution, advising to speed the conclusion.

On agriculture problems speaks Dott.Giuseppe Ceciano of Catania and on social problems Dott Licciardelli of Catania .

The meeting was over at 1.10 p.m.

At 4.25 the meeting is opened . Dr Grassi of Palermo speaks about touristic problems and in a special ways about hôtel crisis. Avv.Cocimano speaks about the terrible peverty of Sicily and how Sicily was left by the Italian Government; the sicilian Licciardelli requests the distribution of electric energy for the island.

At 5.00 p.m. Giannini comesand actse as Chairman. Mrs Buonamunti spokesabout woman problems . Then Giannini reads the motion presented relating the temporarily Constitution. The discussion lasts 4 hours, in some moments exciting. The agreement is reached at 9.30 p.m. The Constitution is approved and the followings are elected .

Chairman of the Party : Guglielmo Giannini
Vice Chairman : Lagrandinese of Bari and Avv.Marino of Milan.

98

About 1500 persons were present.

On 19 Feb from 9.30 to 12 a.m. took place a discussion about the appointment of 30 members who must be constituted by : 18 regional representatives, a mutilated soldier, and the five members actually in the Committee, namely , Festa, Fresa, Stolfi, Tieri and Capua ? and 4 women who will be elected lately.

At 6.00 p.m. an incident occurred for the deploration expressed about the behaviour of Consultor Patrissi for the words pro-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

nounced the day of Congress Inauguration. And so while Giannini is obliged to close before the Congress, he wishes to point out the behaviour of catholics newpapers, and the " Popolo" in a special manner (body of Christian Democracy) which has not write a line about what he has declared opening the Congress, namely that the Uomo Qualunque Front is against every moral theory of state, except the Christian one.

He reads the Constitution and invites Italian Authorities to take due note of it.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

CONFIDENTIAL

Security

HEADQUARTERS
ALLIED COMMISSION
PUBLIC SAFETY LIAISON OFFICE
NAPLES

Ref: PS/9.7(n)

31 January 1946
Tel: 53296

SUBJECT: Political Parties -"Fronte dell'Uomo Qualunque"

TO : HQ, Allied Commission, APO 394,
(Director, Public Safety Sub-Commission).

1. Transmitted herewith for your information, is a copy of a letter dated 18th January, 1946, received from the Fronte dell'Uomo Qualunque, Naples, giving details of their newly elected Executive Committee together with a report (N° 1022643 dated 25th January 1946) from the Questore of Naples which gives the history of the persons concerned.

For the Chief Liaison Officer:

Security
Division
Rec'd 3077
Book No 211
File No 99.47
Action

W.L. Hudson Major
W.L.S. HARRIS
Major,
P.S. Liaison Officer,
Naples.

WLW/jag.

Encs. 2
Reports as shown above.

97

TRANSLATION

CONFIDENTIAL

R. QUESTURA di NAPOLI

File n. 1022643 Div. U.P.

Naples, 25 January 1946

SUBJECT: "Front of the Man of the Street".

Following previous correspondence and recent letter from this Office of even number dated 21 December 1945, I communicate that during a meeting held on 13 January 1946 the members of Naples of the "Front of the Man of the Street" chose the executive committee formed of the following persons :-

1) TOSTI Carlo fu Camillo and fu Sarconia Emanuela, born in Naples in 1885, resident in Via Cimarosa n. 85, General in the Italian Army, ex POW, at present suspended because undergoing epuration proceeding, formerly a member of the fascist party;
2) BOLANO Bruno di Vittorio and di Stasic Ines, born in Naples on 4/4/1920, resident in Rampe Brancaccio n. 9, Doctor and Surgeon, auxiliary medical officer, retired, in the Italian Navy, formerly a member of the youth fascist organizations;
3) COPPOLA Ezio fu Giovanni and di Mariano Gabriela, born in Ponza on 24/2/1898, resident in Pollena Trocchia (Naples) Doctor and Surgeon, a member of the fascist party and medical officer in the Militia;
4) RODINO' Mario di Giulio and di Sergio Nerina, born in Naples on 17.4.1906, resident in Via F. Crispi n. 74, engineer, with the Southern Electric Society, son of the ex Minister On. Giulio, Democratic Christian, who did not perform any political activity during the fascist period; from our records it appears he was denounced on 29/9/1933 and 25/9/1938 for injuries following traffic accidents;
5) CALABRESE Armando fu Filippo and Enrico Maria, born in Naples on 5/8/1895, resident at Parco Margherita n. 45, owner and manager of the Chemical Society, situated in Via Martucci 64, producer of medicines and perfums, office in Piazze Amedeo n. 8, a member of the fascist party.

The central office of the "Front" for the City and Province of Naples, is in Via Chiatamone n. 6.

96

IL QUESTORE
(M.Broccoli)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1045

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

FRONTE DELL,UOMO QUALUNQUE
For the Province of Naples and the Campania
Via Chiatamone N. 6
Naples.

18 January 1946

File N. 40

TO : Allied Commission, Provincia Building, Naples.

We communicate that the adherents of the "Fronte Dell'Uomo Qualunque" in Naples and Province during the meetting of the 13th January 1946 have elected the following Executive Committee:-

General Carlo TOSTI
Dott. BRUNO ROMANO
Prof. EZIO COPPA
Ing. MARIO RODINO'
Dott. ARMANDO CALABRESE

We communicate also that the central office of the "Fronte dell'Uomo Qualunque is in Via Chiatamone N. 6.

The Executive Committee.
Carlo Tosti.

SECRET

276 Pzn, RAAG.
Tel 47345 Ext 42
Ref: 10/10/18
29 Dec 45

To: AG of S, G-2, AMG.

→ Security Division, Public Safety Sub-Commission
HQ, Allied Commission.

(10)

Subject: "L'Uomo Qualunque" Rome events.

Further to our 10/10/18 of 18 Dec 45, the following information is now to hand.

1. The "Uomo Qualunque" daily mentioned in our s/c report para 3 is due to appear on sale at the end of December or early in Jan '46. The title will be "IL NUOVO UOMO" and the 'Direttore Responsible' will be Lott. Ettore BASEVI, acting for Gen. BERGOMZOLI.

2. Much of the manuscript bought in ROME by the "Uomo Qualunque" comes indirectly from the unused of the assignment to "L'UNITA'" which cannot see up the game.

On the staff of "IL NUOVO UOMO" will be the following:

Redattore Capo : GERMINI (F.n.t.), formerly Redattore Capo Impaginatore of "Il Lavoro Fascista" for 10 years.

Redattore : 2 CROCIANI Rodolfo, formerly Member of the M.V.S.N. Centro Aaron until 25 July 43; was Fascista Capo of the "Tribuno" and went North in May 1944 with the Italian Red Cross, returning to Rome one two months ago.

4. In case the latter information should cause surprise and possible further questions in the House from Major MILNER, it should be pointed out that until a new generation of journalists has been formed, say in 10 years time, papers cannot be run competently in ITALY at present unless men who had to earn their living on Fascist papers are employed. Under the C.L.N. there were perhaps 5 main papers in ROME. At the present there are over 20, and competent staff cannot be found elsewhere than in the ranks of C.L.N. journalists. 94

Otherwise how can it be explained that on the staff of "L'Unità" there are the following:

Mario ALICATA : ex- "Littore del concorso del Giornalismo Fascista".

Vito LANDOLFI : ex "Littore del Concorso del Teatro Fascista".

Corrado DE VITA : ex Naval War Correspondent and on the staff of the TRIBUNA.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785046

Further to our HAQ/10/13 of 13 Dec 45, the following information is now to hand.

1. The "Uomo Qualunque" daily mentioned in our G/S report para 3 is due to appear on sale at the end of December or early in Jan '46. Its title will be "IL BUON SENSO" and the 'Direttore Responsabile' will be Sott. Ettore BASEVI, acting for Gen. GIANNINI.

2. Much of the newsprint bought in ROME by the "Uomo Qualunque" comes indirectly from the excess of the requirement by "L'UNITA", which cannot use up its quota.

On the staff of "IL BUON SENSO" will be the following:

Redattore Capo : GERMINI (F.n.a.), formerly Redattore Capo Responsabile of "Il Lavoro Fascista" for 10 years.

Redattore : 2 CROCIANI
CROCIANI Rodolfo, formerly Redattore of the M.V.S.N. Centro Arezzo until 25 July 43; was Cronista Capo of the "Selvaggio" and went North in May 1944 with the Italian Red Cross, returning to Rome some two months ago.

4. In case the latter information should cause surprise and possible further questions in the House from Major WILSON, it should be pointed out that until a new generation of journalists has been formed, say in 10 years time, papers cannot be run competently in ITALY at present unless men who had to earn their living on Fascist papers are employed. Under the M.C.P. there were perhaps 5 main papers in ROME. At the moment there are over 20, and competent staff cannot be found elsewhere than in the ranks of ex-M.C.P. journalists. 94

Otherwise how can it be explained that on the staff of "L'Unità" there are the following:

Mario ALICATA : ex- "Littore del concorso del Giornalismo fascista".

Vito LAURENTI : ex "Littore del Concorso del Teatro Fascista".

Corrado ALVARO : ex Naval War Correspondent and on the staff of the "TRIBUNA".

Mario and Giorgi PUCCINI :

ex redattori di "La Rivista Nuova" (run by Mussolini himself) until 25 July 43.

Security Division
Rec'd 4/1...
Book No 2623.
File No 199-17.
Action.....

N.B. While this report was being typed, the first number of "IL BUON SENSO" appeared on 30 Dec 45.

Capt
Intelligence Corps.

1950
Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785046

SECRET

SECRET

Appreciation on Neo-Fascist and Extreme Right Wing Organisation and the growth of the Fronte dell'Uomo Qualunque.

CBI.389.453/15. 31 December, 1945.

1. The object of this paper is to examine the present situation in ITALY regarding neo-Fascist and extreme Right Wing organisations, the growth of the Fronte dell 'Uomo Qualunque, its connections with neo-Fascism, and the source of supply of its newsprint.

It should be pointed out that much of the information contained in this appreciation is incomplete, owing to the fact that important discoveries concerning the existence of neo-Fascist forces in ITALY have been made since the beginning of December, 1945 and the widespread investigations at present being undertaken have not been completed.

At Appendix "A" is a description of the background of the Uomo Qualunque Movement.

2. Although the Allied occupation of ITALY and the Italian Epuration have left the vast majority of former Fascist Party members untouched, neo-Fascism was not initially considered to constitute any organised threat to the internal security situation for the following reasons:

a. Hostility of a large portion of the Italian population especially the working class to the Mussolini regime culminating in the overthrow of Fascism in September, 1943.

b. A sincere desire on the part of the Italian people to establish a democratic government.

c. The expressed intention of the Allies in the Atlantic Charter and other Allied meetings to prevent a re-birth of Nazism or Fascism.

d. The presence of a large number of Allied troops in ITALY.

There were however in ITALY powerful interests particularly those of the important industrialists which felt themselves threatened by the socialistic trend indicated by the program and the activities of the leading parties of the CLN, and after the Liberation of ITALY this opposition was manifested in a "Sitting in the fence policy"; efforts were made to discredit the work of the CLN and to appeal to Capitalist elements in BRITAIN and USA in the name of law and order.

93

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

the growth of the Fronte dell 'Uomo Qualunque, its connections with neo-Fascism, and the source of supply of its newsprint.

It should be pointed out that much of the information contained in this appreciation is incomplete, owing to the fact that important discoveries concerning the existence of neo-Fascist forces in ITALY have been made since the beginning of December, 1945 and the widespread investigations at present being undertaken have not been completed.

At Appendix "A" is a description of the background of the Uomo Qualunque Movement.

2. Although the Allied occupation of ITALY and the Italian Epuration have left the vast majority of former Fascist Party members untouched, neo-Fascism was not initially considered to constitute any organised threat to the internal security situation for the following reasons:

a. Hostility of a large portion of the Italian population especially the working class to the Mussolini regime culminating in the overthrow of Fascism in September, 1943.

b. A sincere desire on the part of the Italian people to establish a democratic government.

c. The expressed intention of the Allies in the Atlantic Charter and other Allied meetings to prevent a re-birth of Nazism or Fascism.

d. The presence of a large number of Allied troops in ITALY.

There were however in ITALY powerful interests particularly those of the important industrialists which felt themselves threatened by the socialistic trend indicated by the program and the activities of the leading parties of the CLN, and after the Liberation of ITALY this opposition was manifested in a "Sitting in the fence policy"; efforts were made to discredit the work of the CLN and to appeal to Capitalist elements in BRITAIN and USA in the name of law and order.

93

During the past four months there have been manifestations of a bolder and more organised plan of action by extreme Right Wing and neo-Fascist groups. These groups have exploited the disorganised conditions which followed the liberation and have taken advantage of the considerably diminished number of Allied troops in ITALY and have exploited the prevalent belief that the Allies would prefer some Right Wing Monarchical form of Government. Typical of this is the growth of Uomo Qualunque movement which originated from a satirical newspaper of the same name and

Security Division
3/1
Book No 2599
File No 189:17
Action

SECRET SECRET

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

now seems to have become the new rallying ~~power~~ point for anti-left wing elements throughout the country. (See paragraph 6 and Appendix 'A' below). In addition to this movement, there has been evidence of the existence of several small and more covert neo-fascist organisations such as the S.A.M. (Squadre d'Azione Mussoliniani) and the M.U.N. (Movimento Universitario Nazionale); which have participated in the clandestine distribution of extremist propaganda leaflets and the marking of Fascist symbols on walls and buildings they have not yet participated in any violent breach of public safety.

3. Complete investigations are at present in progress, results of which confirm the existence of the S.A.M. and give the following details: Personalities within the S.A.M. are known to derive from the GNR "Tagliamento" Division and it is believed their aim is to carry out propaganda in order to develop a neo-Fascist movement on a wide scale. One of the chief supporters of the S.A.M. is said to be the ex-Fascist consul POLVANI who has succeeded in re-grouping and holding at his command numerous ex-Fascists who were selected by the late Minister EVOLINI. Rami- and by the Germans to form a 5th Column in Allied occupied [illegible]. fications of the movement have been discovered in Northern [illegible] where the existence of such organisations as "Vendetta Mussolini", "Gruppe Andreoli", "Gruppe Tau" have been reported. These neo-Fascist organisations are said to have contacts in S[illegible], [illegible] and inside various prisons and Internee Camps in IT.LY and to be divided into two main groups : Monarchists and anti-Monarchists, the latter apparently being more dangerous. It is also reported that the Neo-Fascists have contacts with the Monarchist Organisation "Movimento Tricolore" and with the Liberal Group "Figli d'Italia" but that no definite agreement has yet been reached, since the two latter groups are, it seems only willing to co-operate in 'defensive' and not 'offensive' action. Similar neo-Fascist organisations are also said to be functioning in PADOVA, VERONA, BERGAMA, NOVARA and other centres including TURIN, where several arrests have been made by the Italian authorities. Relations are also known to exist between the S.A.M. and neo-Fascist elements in ROME and it is thought also in Southern IT.LY. It is not possible to give details of the extent, or the organisation of these groups until present investigations are completed.

4. In addition to the neo-Fascist organisations there are in IT.LY many Monarchist and "Patriotic" organisations of extreme right wing sympathy; several of these organisations are known to be in contact with the neo-Fascists and others might easily become united with the neo-Fascist especially in the event of a general uprising. The most important of these are:

(a). R.A.M (Reparti anti-marxisti, anti-statal liberal monarchi) - a body organised on behalf of the monarchy, violently anti-left wing which has been described as a nucleus of armed resistance in case of "insurrectional activity on the part of the communists". R.A.M. is said to have its Headquarters in the ROME area and many of its members are thought to have joined the Fronte dell'Uomo Qualunque.

(b) Gruppe d'Unione Camillo Cavour, formed in the GENOA area [illegible] leadership of a certain General MOIZO

92

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3. Complete [illegible] of which confirm the existence of the S.A.M. and G.[illegible] details: Personalities within the S.A.M. are known to derive from the GNR "Taglicmento" Division and it is believed their aim is to carry out propaganda in order to develop a neo-Fascist movement on a wide scale. One of the chief supporters of the S.A.M. is said to be the ex-Fascist consul POLVANI who has succeeded in regrouping and holding at his command numerous ex-Fascists who were selected by the late Minister PAVOLINI and by the Germans to form a 5th Column in Allied occupied [illegible]. Ramifications of the movement have been discovered in Northern [illegible] where the existence of such organisations as "Vendetta Mussolini", "Gruppe Andreoi", "Gruppe Tau" have been reported. These neo-Fascist organisations are said to have contacts in SWITZERLAND, [illegible] and inside various prisons and Internee Camps in ITALY and to be divided into two main groups: Monarchists and anti-Monarchists, the latter apparently being more dangerous. It is also reported that the Neo-Fascists have contacts with the Monarchist Organisation "Movemento Tricolore" and with the Liberal Group "Figli d'Italia" but that no definite agreement has yet been reached, since the two latter groups are, it seems only willing to co-operate in 'defensive' and not 'offensive' action. Similar neo-Fascist organisations are also said to be functioning in PADUA, VERONA, BRESCIA, NOVARA and other centres including TURIN, where several arrests have been made by the Italian authorities. Relations are also known to exist between the S.A.M. and neo-Fascist elements in ROME and it is thought also in Southern ITALY. It is not possible to give details of the extent, or the organisation of these groups until present investigations are completed.

4. In addition to the neo-Fascist organisations there are in ITALY many Monarchist and "Patriotic" organisations of extreme right wing sympathy; several of these organisations are known to be in contact with the neo-Fascists and others might easily become united with the neo-Fascists especially in the event of a general uprising. The most important of these are:

(a). R...N (Reparti anti-marxisti, anti-totalitarismi) - a body organised on behalf of the somewhat violently anti-left wing which has been described as a nucleus of armed resistance in case of "insurrectional activity on the part of the communists". R... is said to have its Headquarters in the ROME area and many of its members are thought to have joined the Fronte dell'Uomo Qualunque.

92

(b) Gruppe d'Unione Camillo Cavour, formed in the GENOA area during the summer of 1945 under the leadership of a certain General MOIZO -has branches in TURIN and FLORENCE, and in October was reported to be in contact with the Movemento Tricolore.

(c) Movemento Tricolore - according to declarations made by its main exponents, this movement came into being at a moment when "the unity of the country is greatly threatened by the political [illegible] brought by the left wing parties". The real object of the movement, however, seems t

SECRET

SECRET

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785046

be the maintenance of the monarchy and the clique of people who profit from it, and who entrust the political guidance of the nation to people of their own persuasion and in particular to military generals.

Its organisation is spread throughout ITALY with strongest support in Southern ITALY - Total membership appears to be approximately 60,000 and it is thought that the movement has a certain amount of arms and warlike equipment at its disposal. Many ex-Fascists are enrolled in its ranks.

d. EVIS (Esercito Volintari Indipendenza Sicilian) - the military organisation of the Sicilian Separatist Movement. On 30 September 1945 three of the main leaders were arrested under instructions from PARRI for "attempted action against the integrity and independence of the State and for armed movement and threat against the State". Complete details of the movement are not yet available but is is known to be in possession of arms and equipment and may be operating a clandestine radio station.

e. Numerous "patriotic" associations - formed after the Allied occupation the numbers of whose members vary from about 200 to 2000. Several of these associations have carried out provocation of the official parties of the Italian government by means of clandestine leaflets and by exploiting the discontent of the "Reduci" (repatriated Italian ex-PWs) and the unemployed (particularly in the NAPLES area). Many of the leaders of these associations have criminal records or Fascist connections and it is significant that all these associations have refused to merge with A.N.P.I (Associazione Nazionale Partigiani d'Italia) the only legal patriot association in ITALY.

5. It should be added that there are still in the Italian Army certain Commando Type units such as the San Marco Marines and that elements of the Folgore Group which has in its ranks many former elements of the Nembo Division, whose pro-monarchist and violently anti-left wing sentiments have already found expression in several breaches of public orders. (Attack on Socialists in ROME - burning of Communist Party Headquarters in TARANTO (BARI).

6. The Growth of the Fronte Dell' Uomo Qualunque.

The Uomo Qualunque movement (dealt with in detail in Appendix 'A') has reaped considerable success amongst the Italian Middle classes during the past five months; this movement has systematically exploited the unfavourable conditions created by the heritage of Fascism, ITALY's defeat and occupation of the Allies. Unmistakable resemblances between the growth of this movement and the rise of Fascism after the Great War are to be noted. The tone of the newspaper L'UOMO QUALUNQUE has been completely destructive and more recent numbers have expressed thinly veiled anti-Allied sentiments. The Fronte is violently anti-left wing and by its highly provocative attitude has become involved in several clashes with left wing elements (wrecking of Communist Party offices in the BARI area, provocation of CLN parties in Southern ITALY followed by burning down of Uomo Qualunque offices by dockyard workers in TARANTO and other similar breaches of public safety).

Many ex-Fascists have found a convenient place within the movement and reports as yet unconfirmed have been received of neo-Fascist elements forming an under-ground movement under cover of the Uomo Qualunque. During November and December 1945 arrests of ex-Fascists in this connection have been made by the Italian police and although present investigations are not

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785046

for armed movement and threat against the [illegible] movement are not yet available but is is known to be in possession of arms and equipment and may be operating a clandestine radio station.

3. Numerous "patriotic" associations - formed after the Allied occupation the numbers of whose members vary from about 200 to 2000. Several of these associations have carried out provocation of the official parties of the Italian government by means of clandestine leaflets and by exploiting the discontent of the "Reduci" (repatriated Italian ex-PWs) and the unemployed (particularly in the NAPLES area). Many of the leaders of these association have criminal records or Fascist connections and it is significant that all these associations have refused to merge with A.N.P.I. (Associazione Nazionale Partigiani d'Italia) the only legal patriot association in ITALY.

5. It should be added that there are still in the Italian Army certain Commando Type units such as the San Marco Marines and that elements of the Folgore Group which has in its ranks many former elements of the Nembo Division, whose pro-monarchist and violently anti-left wing sentiments have already found expression in several breaches of public orders. (Attack on Socialists in ROME - burning of Communist Party Headquarters in TARANTO (M.M.I).

6. The Growth of the Fronte Dell' Uomo Qualunque.

The Uomo Qualunque movement (dealt with in detail in Appendix 'A') has reaped considerable success amongst the Italian middle classes during the past five months; this movement has systematically exploited the unfavourable conditions created by the heritage of Fascism, the ALLY's defeat and occupation of the Allies. Unmistakable resemblances between the growth of this movement and the rise of Fascism after the Great War are to be noted. The tone of the newspaper L'UOMO QUALUNQUE has been completely destructive and more recent numbers have expressed thinly veiled anti-Allied sentiments. The Fronte is violently anti-left wing and by its highly provocative attitude has become involved in several clashes with left wing elements (wrecking of Communist Party offices in the M.M.I area, provocation of CLN parties in Southern ITALY followed by burning down of Uomo Qualunque offices by dockyard workers in TARANTO and other similar breaches of public safety).

Many ex-Fascists have found a convenient place within the movement and reports as yet unconfirmed have been received of neo-Fascist elements forming an under-ground movement under cover of the Uomo Qualunque. During November and December 1945 arrests of ex-Fascists in this connection have been made by the Italian police and although present investigations are not completed, it is clear that the Fronte does harbour many elements inimical to the internal security situation.

90

SECRET

SECRET

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785044

SECRET

SECRET

7. Conclusions.

1. Neo-Fascist and extreme right wing elements exist in ITALY, the organisation and strength of which cannot be accurately estimated until present investigations are completed.

2. The attitude and activities of these elements have become bolder during the past three months and now constitute a threat to the internal security situation in ITALY.

3. The growth of the Fronte dell'Uomo Qualunque bears certain unmistakable resemblances to the rise of Fascism after the Great War and represents a growing threat to Public Safety.

4. The newspaper L'Uomo Qualunque is inimical to Allied interests.

George S. Strong
GEORGE S. STRONG,
Brigadier General, U.S.A.,
A.C. of S, G-2.

DISTRIBUTION.

War Department, WASHINGTON (2) for G-2
War Office LONDON (2) for D.M.I.
U.S. Embassy ROME.
British Embassy ROME.
Security Division Public Safety Sub Commission
HQ Allied Commission.
Secretary, JIC, LONDON.
USFET.
HQ 15 Corps.
HQ No 2 District.
HQ No 5 District.
A.C. of S, G-2 PBS (MAIN) (2)
US Military Attache, ROME.
SIC, Air HQ, RAF, ITALY.
A.C. of S, G-2 R.A.A.C. (2)
SCI C in C MED.
SAC (2)
Deputy SAC (2)
Chief of Staff (2)
Deputy Chief of Staff (2)
POLAD
[illegible]
AC of S, G-2 (6)
Deputy AC of S, G-2.
C.I. (2)
CI (MMIB)
PWB.
G-3
G-5

89

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

represents a growing threat to Public Safety.

4. The newspaper L'Uomo Qualunque is inimical to Allied interests.

GEORGE S. BRUNI,
Brigadier General, U.S.A.,
A.C. of S, G-2.

D I S T R I B U T I O N.

War Department, WASHINGTON (2) for G-2
War Office LONDON (2) for D.M.I.
U.S. Embassy ROME.
British Embassy ROME.
Security Division Public Safety Sub Commission
HQ Allied Commission.
Secretary, JIC, LONDON.
USFET.
HQ 15 Corps.
HQ No 2 District.
HQ No 3 District.
A.C. of S, G-3 PBS (MAIN) (2)
US Military Attache, ROME.
SIO, Air HQ, RAF, ITALY.
A.C. of S, G-2 R.A.A.C. (2)

SCI C in C MED.
SAC (2)
Deputy SAC (2)
Chief of Staff (2)
Deputy Chief of Staff (2)
POLAD
[illegible]
AC of S, G-2 (6)
Deputy AC of S, G-2.
C.I.(2)
OI (MAIN)
PIB.
G-3
G-5

SECRET

-4-

SECRET

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785046

SECRET

SECRET

APPENDIX "A" -- APPRECIATION ON THE NEO-FASCIST AND EXTREME RIGHT WING ORGANIZATION AND THE GROWTH OF THE FRONTE DELL'UOMO QUALUNQUE

THE BACKGROUND OF THE UOMO QUALUNQUE MOVEMENT

The newspaper - UOMO QUALUNQUE - was founded on 27 December 1944 by Guglielmo GIANNINI. GIANNINI himself states that the paper came into being as the production of a publishing company composed of a journalist, a newspaper distributor and a printing firm. The paper was suppressed on 18 February 1945 by the Italian Press Commission on account of its alleged Fascist tendencies and because GIANNINI himself was accused of having been a Fascist. GIANNINI successfully appealed against this sentence and his paper was allowed to reappear in March.

Guglielmo GIANNINI was born in [redacted] on 14 October 1891. His father was a journalist, and his Mother (nee Mary Jackson) was English. GIANNINI was brought up in NAPLES, and was employed by an American shipping firm. Later he travelled in FRANCE, SWITZERLAND and GERMANY on behalf of an insurance firm. He fought in the Italo-Turkish War of 1911-12. After he was discharged, he settled in ROME where he worked as a journalist, writing articles and short stories of a non-political nature. He fought in the 1915-18 war, when he was taken prisoner and later escaped. He was decorated. He left the Army with the rank of lieutenant. After the last war he founded a weekly cinema review "Kines" and achieved considerable success in the cinema world. During Fascism he wrote and published many plays and formed dramatic companies. He did not take any apparent interest in politics, and did not join the Fascist Party until 1941. He did this under the clause whereby ex-servicemen were encouraged to join the party. In 1942, one of his sons was killed in an aircraft accident, while in the Italian Air Force. It appears that the son refused to follow his father's advice, and was enthusiastic about the war. GIANNINI was embittered by the death of his son, and blamed the politicians. As a result he decided to interest himself in politics and to all he could to get rid of the professional politicians.

Such, in brief, is the career of Guglielmo GIANNINI. A popular journalist who was interested primarily in the cinema and theatre; a man of the middle classes who had many contacts with industrialists; a man of limited culture and scarce human sympathies; in fact the typical example of the little man, under educated and emotional, who regards politicians as dishonest men only interested in intrigues which lead to personal profit. Like HITLER and MUSSOLINI, he is animated by a hatred of the professional politician and of the party system, and, like them, he is quick to realize that it is possible to exploit the political apathy and ignorance of large numbers of people by trying to discredit those who are genuinely anxious to raise the political education of the country as a whole.

It is reported, though not actually substantiated, that the paper UOMO QUALUNQUE is financed by the [redacted] brothers and other [redacted] who subsidised the early Fascist movement. GIANNINI denies this charge, and goes on to say that the paper has such a large circulation (reported to be 600,000) that it is self-supporting. It is easy to believe this at first

88

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785046

been a Fascist. [illegible]
his paper was allowed to reappear in March.

Guglielmo GIANNINI was born in ROZZANO on 14 October 1891. His father was a journalist, and his Mother (nee Mary Jackson) was English. GIANNINI was brought up in NAPLES, and was employed by an American shipping firm. Later he travelled in FRANCE, SWITZERLAND and GERMANY on behalf of an insurance firm. He fought in the Italo-Turkish War of 1911-12. After he was discharged, he settled in ROME where he worked as a journalist, writing articles and short stories of a non-political nature. He fought in the 1914-18 war, when he was taken prisoner and later escaped. He was decorated. He left the army with the rank of lieutenant. After the last war he founded a weekly cinema review "Kines" and achieved considerable success in the cinema world. During Fascism he wrote and published many plays and formed dramatic companies. He did not take any apparent interest in politics, and did not join the Fascist Party until 1941. He did this under the clause whereby ex-servicemen were encouraged to join the party. In 1942, one of his sons was killed in an aircraft accident, while in the Italian Air Force. It appears that the son refused to follow his father's advice, and was enthusiastic about the war. GIANNINI was embittered by the death of his son, and blamed the politicians. As a result he decided to interest himself in politics and he did his could to get rid of the professional politicians.

Such, in brief, is the career of Guglielmo GIANNINI. A popular journalist who was interested primarily in the cinema and theatre; a man of the middle classes who had many contacts with industrialists; a man of limited culture and scarce human sympathies; in fact the typical example of the little man, under educated and emotional, who regards politicians as dishonest men only interested in intrigues which lead to personal profit. Like HITLER and MUSSOLINI, he is animated by a hatred of the professional politician and of the party system, and, like them, he is quick to realise that it is possible to exploit the political apathy and ignorance of large numbers of people by trying to discredit those who are genuinely anxious to raise the political education of the country as a whole.

It is reported, though not actually substantiated, that the paper UOMO QUALUNQUE is financed by the SCAPINI brothers and other industrialists who subsidised the early Fascist movement. GIANNINI denies this charge, and goes on to say that the paper has such a large circulation (reported to be 600,000) that it is self-supporting. It is easy to believe this at first sight, because the paper sells at ten lire in ROME and at twelve in the provinces. It should however be remembered that the costs of production are high in ITALY today. Only a limited quantity of newsprint (not enough for 50,000 copies) is available at the controlled price, so that the rest has to be acquired on the black market. The following three sources are known to exist:

a. The publisher of the CORRIERE DELLO SPORT, who is entitled to newsprint for 25,000 copies but who prints only 8,000.

SECRET

SECRET

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

SECRET

b. The publisher of the MOMENTO, Rome right wing daily paper, quantity supplied unknown.

c. A certain BURGO, Paper manufacturer in MILAN, who supplies a large percentage of GIANNINI's requirement at cost price.

Moreover the large circualtion is partly accounted for by the excellent distribution, which involves a fleet of cars and drivers (their petrol has to be bought on the black market, and the drivers have to be paid) as there is no other way of assuring efficient distribution. It is therefore calculated that the income deriving from the sales of the paper would not be sufficient to cover the expenses of production and distribution. It is therefore probable that the paper and movement receive financial support from Italian industrialists.

THE NEWSPAPER

The newspaper - UOMO QUALUNQUE - was first published on 27 December 1944. It attempted to appeal to the ordinary man in the street who was disillusioned by the economic and social conditions resulting from the loss of the war. In particular it aimed at ridiculing and discrediting the anti-Fascist politician who was accused of political intrigue and of not caring for the real interest of the country. In fact, all politicians were attacked, and a plea was made for a non-political, administrative government of technicians. The paper, professing itself the champion of the middle classes, concentrated its attacks on the left wing parties and, above all, on the Communists; it attempted to create the Bolshevik bogy and to unite the middle classes through hatred and fear of Communism. The fear of Communism was exploited by pointing to the imminent possibility of a "red" regime. Anti-Russian and anti-Jugoslav propaganda was and is continuous in this paper. The discontent arising out of the material destruction, the inflationary rise in prices, the scarcity of goods, the lack of food and fuel, and unemployment have all been exploited to the full, and the new democratic government was naturally blamed for such a situation. It is relevant to remember that as the result of twenty years of Fascist propaganda there is considerable fear of Communism among the middle classes (and Communism means for many Italians socialism or even liberalism). Furthermore a particular appeal is made to ex-servicemen and those who have returned from imprisonment in GERMANY, RUSSIA, GREAT BRITAIN or AMERICA. The war has undoubtedly occasioned much destruction, and the middle classes have suffered considerably. The lack of trains, the shortage of busses, trams and houses, the rise in the cost of living, the growth of the black market; these and other similar things have made the lives of the middle classes very difficult. The UOMO QUALUNQUE has been quick to exploit this discontent and lay the blame for this situation on the politicians. The paper quickly achieved a large circulation, in part because it exploited this widespread discontent, and in part because it was brightly written and contained many scandalous and gossipy references to prominent Italians. It is moreover fair to assume that the number of ex-Fascists at last found a paper which expressed their own views - something not so very different from Fascism. It is known that this paper is eagerly sought after by Fascists at present serving prison sentences in ITALY. In a comparatively short time, the circulation rose to a figure variously estimated at between 600,000 and 1,000,000. Recently it is reported the circulation has tended to decline. More and more the disillusioned members of the Bourgeoisie found their feelings expressed in this newspaper. As the circulation increased, GIANNINI was asked by a few of his readers to form a party. He founded the movement in August 1945.

87

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

THE NEWSPAPER

The newspaper - UOMO QUALUNQUE - was first published on 27 December 1944. It attempted to appeal to the ordinary man in the street who was disillusioned by the economic and social conditions resulting from the loss of the war. In particular it aimed at ridiculing and discrediting the anti-Fascist politician who was accused of political intrigue and of not caring for the real interest of the country. In fact, all politicians were attacked, and a plea was made for a non-political, administrative government of technicians. The paper, professing itself the champion of the middle classes, concentrated its attacks on the left wing parties and, above all, on the Communists; it attempted to create the Bolshevik bogy and to unite the middle classes through hatred and fear of Communism. The fear of Communism was exploited by pointing to the imminent possibility of a "red" regime. Anti-Russian and anti-Jugoslav propaganda was and is continuous in this paper. The discontent arising out of the material destruction, the inflationary rise in prices, the scarcity of goods, the lack of food and fuel, and unemployment have all been exploited to the full, and the new democratic government was naturally blamed for such a situation. It is relevant to remember that as the result of twenty years of Fascist propaganda there is considerable fear of Communism among the middle classes (and Communism means for many Italians socialism or even liberalism). Furthermore a particular appeal is made to ex-servicemen and those who have returned from imprisonment in GERMANY, RUSSIA, GREAT BRITAIN or AMERICA. The war has undoubtedly occasioned such destruction, and the middle classes have suffered considerably. The lack of trains, the shortage of busses, trams and houses, the rise in the cost of living, the growth of the black market; these and other similar things have made the lives of the middle classes very difficult. The UOMO QUALUNQUE has been quick to exploit this discontent and lay the blame for this situation on the politicians. The paper quickly achieved a large circulation, in part because it exploited this widespread discontent, and in part because it was brightly written and contained many scandalous and gossipy references to prominent Italians. It is moreover fair to assume that the number of ex-Fascists at last found a paper which expressed their own views - something not so very different from Fascism. It is known that this paper is eagerly sought after by Fascists at present serving prison sentences in ITALY. In a comparatively short time, the circulation rose to a figure variously estimated at between 600,000 and 1,000,000. Recently it is reported the circulation has tended to decline. More and more the disillusioned members of the Bourgeoisie found their feelings expressed in this newspaper. As the circulation increased, GIANNINI was asked by a few of his readers to form a party. He founded the movement in August 1945.

87

The organisation of the movement is modelled on that of Fascism. Thus there are (1) Nuclei, (2) Gruppi, (3) Raggruppamenti. A Nucleus consists of at least 5 members but must not exceed 50. A group consists of at least two or three nuclei but not more than ten. The groups in an area form a "raggruppamenti" whose head is elected by the Capi Gruppi. The movement grew rapidly after its formation, as here at least was a movement which, though it did not call itself Fascist, had a programme which was comprehensible to all those who had formerly been Fascist. Moreover, it had the advantage of

SECRET SECRET

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

SECRET

anonymity, and no questions were asked about one's past. The "Federali" (Secretaries of Fascist Federations), the "Consoli" (Consuls of the Fascist Militia), all the Fascist officials who had been excluded from the other parties hastened to join this new movement. Moreover, by its vagueness and anonymity it provided excellent cover for the birth of a neo-Fascist movement under another name. The familiar themes of the Fascist programme were all there. The violent anti-Communist and anti-Russian attitude; the appeal to nationalist prejudice; the attack on parties and on politicians; the vulgarity and violence of the articles in the paper; the defence of middle class interests; the appeal to the ex-servicemen; the hostility to Communism which was gradually revealed as hostility to Socialism as well; the exploitation of the mood of cynicism prevalent in the aftermath of war. Here at last was a movement which had the appeal of Fascism, and it is consequently not surprising to find that the most compromised Fascist - it does not seem to matter whether monarchical fascists or republican fascist, both were welcome - joined in the movement in considerable numbers. The state of mind of the members of the movement is perhaps best expressed by the following summarised conversation of a typical organizer of the Front, a young Army Officer, who was a Fascist in the GUF. "We all used to be Fascists. I have had nothing to do with any political party since that time, although I was disgusted with the way the present Government is ruining ITALY. On 8 September 1945 I returned to ROME after a tour of duty in Northern ITALY. There I had a chance to see the revolting Partisan activities, and I finally realized that something must be done. I had read a few copies of L'UOMO QUALUNQUE and was much impressed so I went up to their office in ROME and talked to DR. FESTO. He suggested I get together with DR. MENNI in NAPLES which I did. I also interested my father, DR Arsano [illegible], the perfume manufacturer, and he turned his office into a Front Headquarters and supplied money. In three weeks we had over 12 nuclei with 50 members each and had started forming our second group. The old fascists are joining us too. After all, they represent the better class of people and this is the only chance to save ITALY". (NAPLES CIC Report 6 November 1945). It would appear in fact the movement of the UOMO QUALUNQUE is an open a recreation of the Fascist movement as is possible in the conditions of today.

ANTI-RUSSIAN TENDENCIES:

As has already been stated, the newspaper is violently anti-Communist and consequently consistently hostile to RUSSIA and JUGOSLAVIA.

ANTI-BRITISH and ANTI-AMERICAN TENDENCIES:

The paper has so far been cautious in its attitude towards the British and Americans, though it is probable that if allowed to develop freely, the paper will assume an increasingly nationalist tone and will become correspondingly more and more hostile to the British and Americans. Already there have been signs of such hostility. For example in the number of 21 November 1945 it is stated:

"It is necessary to recreate this United States of EUROPE. After the fall of the Roman Empire, CHARLEMAGNE attempted it, then LOUIS XIV, NAPOLEON, WILLIAM II, MUSSOLINI and HITLER tried to bring it about, but on each occasion they found themselves opposed to ENGLAND, and they failed in their aim only for this reason.

But today there is the atom bomb. To prevent HITLER achieving the unity of EUROPE, ENGLAND led in fact by Mr. CHURCHILL, has created a disturbing RUSSIA, has armed millions of Europeans whom it will now [illegible] has invented scientific weapons which can destroy LONDON

85

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785046

following summarised [illegible]
Army Officer, who was a Fascist in the CUF. "We all [illegible]
I have had nothing to do with any political party since that time, although
I was disgusted with the way the present Government is ruining ITALY. On 8
September 1945 I returned to ROME after a tour of duty in Northern ITALY.
There I had a chance to see the revolting Partisan activities, and I finally
realised that something must be done. I had read a few copies of L'UOMO
QUALUNQUE and was much impressed so I went up to their office in ROME and
talked to DR. GIUSTO. He suggested I get together with DR. [illegible] in
NAPLES which I did. I also interested my father, DR [illegible],
the perfume manufacturer, and he turned his office into a [illegible] Headquarters
and supplied money. In three weeks we had over 12 nuclei with 50 members
each and had started forming our second group. The old fascists are joining
us too. After all, they represent the better class of people and this is
the only chance to save ITALY". (NAPLES CIC Report 6 November 1945). It
would appear in fact the movement of the UOMO QUALUNQUE is an open a
recreation of the Fascist movement as is possible in the conditions of today.

ANTI-RUSSIAN TENDENCIES:

As has already been stated, the newspaper is violently anti-Communist
and consequently consistently hostile to RUSSIA and JUGOSLAVIA.

ANTI-BRITISH and ANTI-AMERICAN TENDENCIES:

The paper has so far been cautious in its attitude towards the British
and Americans, though it is probable that if allowed to develop freely, the
paper will assume an increasingly nationalist tone and will become correspondingly more and more hostile to the British and Americans. Already there
have been signs of such hostility. For example in the number of 21 November
1945 it is stated:

"It is necessary to recreate this United States of EUROPE. After the
fall of the Roman Empire, CHARLEMAGNE attempted it, then LOUIS XIV, NAPOLEON,
WILLIAM II, MUSSOLINI and HITLER tried to bring it about, but on each
occasion they found themselves opposed to ENGLAND, and they failed in their
aim only for this reason.

But today there is the atom bomb. To prevent HITLER achieving the
unity of EUROPE, ENGLAND led in fact by Mr. CHURCHILL, has created a
disturbing RUSSIA, has armed millions of Europeans whom it will now
be easy to disarm, has invented scientific weapons which can destroy LONDON
in a quarter of an hour."

The Programme of the front considers that the war had no ideological
basis, but was merely a struggle for world domination between the Allies and
GERMANY, in which ITALY chose the wrong side. The paper therefore dismisses
Allied claims to have been fighting for liberty and democracy as "clever".
A typical example of this kind of anti-allied propaganda is contained in the
issue of 18 October in which an idyllic picture is painted of the prosperity
which FRANCE and ITALY would have enjoyed had they remained neutral and not
been "sold by the party politicians" to ENGLAND and GERMANY respectively.

SECRET

85

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785046

SECRET

Again in an article in the number of 24 October 1945, the discontent in the Italian Army is exploited, and indirectly the Allies are held partly responsible, as the following passage shows: "There is, in Italy, a forgotten army. It is an army of Italians, of good, brave Italian soldiers who have worked and fought for the liberation of their country, and who are no longer remembered by anyone; neither by those who had them at their side in the last war, nor by those who today should feel it is their duty to help them return with all their privileges and honors to the life of the country".

CONCLUSION

The personality and ultimate aims of GIANNINI, editor of the paper UOMO QUALUNQUE, are relatively unimportant; and that the real danger of the paper and the political movement of the same name is that in present circumstances it appeals to and unites elements which it is not in the interests of the Allies to encourage, and in fact exploits conditions and establishes an organization very similar in manner to the methods of Fascism after the last war.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

paper and the political movement of the same name is that in present circumstances it appeals to and unites elements which it is not in the interests of the Allies to encourage, and in fact exploits conditions and establishes an organization very similar in manner to the methods of Fascism after the last war.

84

SECRET. SECRET

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

SECRET

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
A.P.O. 394
PUBLIC SAFETY SUB COMMISSION
SECURITY DIVISION

8

REF : SD/199.17

14 November 1945

SUBJECT : Fronte dell'Uomo Qualunque

TO : G-2 (CI) AFHQ

1. Reference your GBI. 389.453/15 dated 17 October 1945 and further this Division's SD/199.17 dated 1 Nov. 1945.

2. Attached please find composite report (in triplicate) regarding the "Fronte dell'Uomo Qualunque"(Appendix "A").

3. The "movement" (Fronte) is still in the embryonic stage and as such its aims and future program have not as yet taken definite form. It is believed that much of its future policy will depend on the affiliations this "fronte" will make with existant parties. One thing does seem certain however, and that is that the "Fronte" is almost certain to continue anti-leftist. For it has been along this line, its open and hard-hitting attacks against the Communist and Socialist parties, that it has gained most of its popularity and nororiety.

4. With further reference to para 3 (Sub-paras a to h) of your a/q letter, the following is submitted for your information.

(a) This Division is in accordance with para. (v) sub-paras a,b, and c, of "RAAC" Monthly Security Summary No. 17". The aims and activities of the "Fronte" seem to be openly professed in their weekly "L'Uomo Qualunque".

(b) The Fronte is the offspring of the weekly "U.Q." and the only "anti-Allied " manifestations to appear in print in the U.Q.was a reply written by Giannini to a Col. STEVENS' broadcast over the B.B.C. in which Col. STEVENS made reference to a "certain Rome news-paper" (the U.Q.). Copies of translation of article forwarded as appendix "B".

(c) The organization is as yet rather vague, but as stated in the booklet of the "Fronte" (Appendix "C") it is the party of those without party affiliation. In the early days of the "Fronte" organization Guglielmo GIANNINI was the main force and organizer. Recently however, [illegible] Armando became "capo Organizzatore (Chief [illegible] behind-the-scenes backer of the

82

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1. Reference your GSI. 389.453/15 dated 17 October 1945 and further this Division's SD/199.17 dated 1 Nov. 1945.

2. Attached please find composite report (in triplicate) regarding the "Fronte dell'Uomo Qualunque"(Appendix "A").

3. The "movement" (Fronte) is still in the embryonic stage and as such its aims and future program have not as yet taken definite form. It is believed that much of its future policy will depend on the affiliations this "fronte" will make with existant parties. One thing does seem certain however, and that is that the "Fronte" is almost certain to continue anti-leftist. For it has been along this line, its open and hard-hitting attacks against the Communist and Socialist parties, that it has gained most of its popularity and notoriety.

4. With further reference to para 3 (Sub-para a to h) of your s/q letter, the following is submitted for your information.

(a) This Division is in accordance with para. (v) sub-paras a,b, and c, of "MAAC" Monthly Security Summary No. 17". The aims and activities of the "Fronte" seem to be openly professed in their weekly "L'Uomo Qualunque".

(b) The Fronte is the offspring of the weekly "U.Q." and the only "anti-Allied " manifestations to appear in print in the U.Q.was a reply written by Giannini to a Col. STEVENS' broadcast over the B.B.C. in which Col. STEVENS made reference to a "certain Rome newspaper" (the U.Q.). Copies of translation of article forwarded as appendix "B".

(c) The organization is as yet rather vague, but as stated in the booklet of the "Fronte" (Appendix "C") it is the party of those without party affiliation. In the early days of the "Fronte" organization Guglielmo GIANNINI was the main force and organizer. Recently however, FRESA Armando became "capo Organizzatore (Chief organizer) succeeding GIANNINI. A behind-the-scenes backer of the "Fronte" is MASTRANGELO, Pablo an industrialist. Editor of the weekly and organizer of the "Fronte" is a certain TIERI Vincenzo.

(d) From an unverifiable source it was learned that the "U.Q." has approximately 1.200.000 lire in its treasury at the present. This fund has been accumulated from voluntary contributions from all parts of Italy. Financial support from outside Italy is deemed highly improbable. The price of their weekly newspaper (10 lire per copy)

SECRET

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

which sells approximately 700.000 copies weekly, plus, the voluntary contributions add up to a considerable sum.

(e) Nothing known at this Hq., regarding the personalities of "U.Q." in the field.

(f) Anti-Allied propaganda, please see sub-para (b)

(g) Enquiries regarding clandestine operations of the "Fronte" are still in progress by this Division.

5. As additional information concerning the "Fronte" is received continually, further reports will be submitted as new developments are reported.

JOHN W. CHAPMAN,
Colonel J.A.G.D.,
Director Public Safety,
Sub Commission.

JC/mb

Copy to:- Br. Embassy.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785046

JOHN W. CHAPMAN,
Colonel J.A.G.D.,
Director Public Safety,
Sub Commission.

DG/mb

Copy to:- Br. Embassy.

81

SECRET

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785046

1071

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

"A"

RAPPORTO M-G

OGGETTO : L'Uomo Qualunque

Fondatore e direttore del periodico settimanale "L'Uomo Qualunque" , GIANNINI Guglielmo fu Federico e di JHERSON Maria, nato a Pozzuoli, Prov. di Napoli il 14 -10-1891, abitante al corso Vittorio Emanuele 51.

Il Fronte dell'Uomo Qualunque , sorto dal Giornale omonimo.

I Fatti; Il 16-10-1944 fu presentata al P.W.B. la domanda per l'autorizzazione del settimanale "L'Uomo Qualunque". Il P.W.B. rispondeva in data 18 Ottbre di non poter rilasciare il permesso richiesto data la carenza di carta del momento.

Col passaggio delle competenze dalla Autorita' Alleata alla Autorita' Italiana, la domanda fu portata all'esame della Commissione Nazionale della Stampa, che in date 26/10/44 rilasciava l'autorizzazione alla pubblicazione del settimanale in questione.

Il 2 Febbraio 1945 il Consiglio Direttivo Federazione della Federazione Nazionale della Stampa domandava la convocazione di urgenza della Commissione Nazionale per la Stampa per proporre dei provvedimenti a carico di alcuni periodici, fra i quali figurava il settimanale L'Uomo Qualunque".

Nella seduta del 19 Febbraio della Commissione Nazionale della Stampa il Prof. Quinto TOSATTI , incaricato dalla Federazione della Stampa ad esporre i moventi della richiesta precedentemente fatta, richiamava l'attenzione della Commissione specialmente sull'articolo di fondo del settimanale apparso nel N°. 1 (27 Dicembre 1944), in cui si sosteneva l'equivalenza di fascismo ed antifascismo e si diceva che "prostituire il paese ai tedeschi o agli anglo-americani e' identica turpitudine e che fu male aggredire la Francia altrettanto male e' voler accerchiare la Germania.." e sull'articolo "Le Vespe", pag. 2 del No. del 1 Gennaio 1945, e sull'articolo a pagina 3 dello stesso numero, e su la rubrica "Cronache immaginarie", (che iniziava con "se Mussolini non avesse dichiarato la guerra...").

A seguito di una vivace lunga discussione, alla quale partecipavano tutti i membri della Commissione Nazionale della Stampa, fu deciso di provvedere alla revoca della autorizzazione del giornale, che fu comunicata all'interessato con Decreto Prefettizio del 21 Febbraio, giustificando tale revoca con l'atteggiamento del giornale che veniva a costituire un pericolo di indebolimento dello sforzo bellico della Nazione.

Successivamente il GIANNINI ricorreva al Consiglio di Stato, che nell'Udienza del 15 Aprile dichiaro' nullo il Decreto di revoca per cui furono riprese le pubblicazioni.

Il settimanale nella sua intonazione generale si avviava all'attacco dei partiti di sinistra e specialmente contro il Partito Comunista.

80

Il settimanale "L'Uomo Qualunque" con la sua critica sistematica all'o-

SECRET

1072

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

perato del Governo raccoglieva l'adesione della moltitudine scontenta dell'attuale situazione politica italiana, sicche' in breve volgere di tempo ha raggiunto la tiratura di 500.000 copie a numero, e nelle ultime settimane ha raggiunto 650.000 o 700.000 copie al numero.

In tutte le regioni di Italia, nessuna esclusa, il settimanale era vivamente richiesto e vi sono stati casi in cui e' stato pagato anche 100 e 150 Lire a copia.

Dopo aver citato la base di quello che doveva costituire il fronte dell'Uomo qualunque il GIANNINI si e' dedicato all'organizzazione periferica del Movimento ed avanzava profferte ad esponenti del Partito Liberale Italiano per un' azione di appoggio prima e di diffusione in un secondo tempo.

Questa sua aspirazione era giustificata dalla mancanza, nel suo movimento, di una congrua aliquota di intellettuali e di uomini politici che potessero costituire il nerbo del movimento.

Gli approcci fatti con il partito Liberale Italiano non approderanno a risultati concreti per cui il GIANNINI preoccupato di quanto sopra, ha cercato, a piu' riprese, di avvicinare ed attrarre uomini politici le cui ideologie di ordine collimassero con quanto egli andava asserendo nel suo settimanale.

Sta d fatto che questo anelito del GIANNINI non ha ancora ottenuto i risultati sperati per cui egli vanta sul suo settimanale di aderenze di alti nomi della politica italiana (NITTI, BONOMI, ORLANDO). In effetti questi esponenti non hanno preso alcuno impegno ne' hanno intenzione di appoggiare il suo movimento almeno per il momento.

Da circolari riservate ai nuclei periferici risulta che il GIANNINI intende servirsi dell'organizzazione capillare di elementi non compromessi con il Fascismo. Cio' non toglie pero' la possibilita' che egli abbia avuto contatti con uomini tecnici della organizzazione politica del passato regime in via del tutto riservata.

(Infatti giungono notizie da fonti riservate che il capo del movimento GIANNINI si tiene in stretto contatto con un gran numero di ufficiali repubblicani, gia' facenti parte di divisioni della milizia fascista, ufficiali che sono largamente aiutati con elargizioni in denaro da parte dello stesso GIANNINI. Accertamenti sono in corso per confermare questa notizia).

Sta di fatto che finora, malgrado gli attacchi sferrati da tutte le parti contro il movimento dell'Uomo Qualunque, nessun fatto concreto e positivo e' stato possibile mettere in luce.

Che vi siano delle perplessita' da parte di elementi di ordine che ideologicamente sono molto vicini al GIANNINI e' sintomatico poiche' finora la organizzazione del fronte in questione non ha portato nel suo seno elementi politici di una certa levatura, che togliessero a tale movimento il carattere personale che sinora ha dimostrato.

Molti entusiasmi sviluppati all'inizio della sua campagna politica si sono andati smorzando non certo per la campagna denigratoria sferrata specialmente dai partiti di sinistra, ma per una piu' diretta conoscenza dell'ap-

1073

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

mo e del suo programma.E' troppo presto volere registrare la reazione all'espo-
sizione del programma politico pubblicato nell'ultimo numero del settimanale.
E pertanto seguiro' lo sviluppo e l'andamento dei commenti nei circoli politi-
ci italiani. Infine ecco due ultimi particolari a proposito

Dietro tale organizzazione vi sono numerosi industriali e capitalisti di
Roma e del Nord che finanziano ed appoggiano il giornale ed il movimento dell'Uo-
mo Qualunque. Sembra che essi non abbiano alcuna velleita' di ricoprire cari-
che o di ricevere onori, ma che agiscano unicamente per l'interesse del paese.

Infine ecco due ultimi particolari a proposito dell'Uomo Qualunque:
1) In data di ieri (7/11/1945) e' stato concluso un accordo fra il Fronte
dell'Uomo Qualunque e del Partito Democratico Italiano per una futura azione
comune. Questo accordo ha un carattere ufficioso e non ufficiale.
2) Con riferimento al precedente rapporto Nino CADONA, Capo Redattore dell'Avan-
ti, per incarico di NENNI, ha cercato di ottenere un colloquio NENNI-GIANNINI.
Tale incontro e' stato concesso, ma il luogo dove tale incontro avverra' non
e' stato ancora fissato. Mi riservo di comunicare ulteriori particolari a
proposito.

Allego tre elementi provenienti dalla fonte interessata, cioe' da una
persona simpatizzante del Fronte dell'Uomo Qualunque.

1074

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(Translation C.C.) " APPENDIX A " I

SUBJECT: " L'UOMO QUALUNQUE " (" The Common man ")

The founder and director of the periodical "L'Uomo Qualunque ",Giannini Guglielmo (fu Federico and Jherson Meria), born in Pozzuoli (Naples) I4/IO/9I, living 5I,Corso Vitt.Eman.

The Front (or party) of the "Uomo Qualunque", is an offspring of the Homonymous Newspaper.

The facts: On I6/IO/44,an application was forwarded to P.W.B? for the authorization to publish the weekly " L'Uomo Qualunque". The P.W.B. replied that it was unable to grant permission due to the extreme shortage of niewsprént at that time.

With the passage of the governmental competencies,by the Allied Authorities to the Italian Authorities, the matter was brought forward for examination by the National Commission of the Press,which on 26/IO/44 adhered to the publication of the periodical in question.

On 2/2/45 the board of directors of the National Federation of the press requested for an urgent meeting of the National Commission for proposing to proceed against a few periodicals amongst which figured the weekly " L"UOMO QUALUNQUE".

During the sitting of the Nat.Comm.of the Press on I9/2/45 Prof.Quinto Tosatta,appointed by the Federation point out the motive of the meeting,asked for the attention of the Commission especially on the leading article of mentioned periodical,which appeared on 27/I2/45- Nº I sustaining the equivalency of fascism and anti-fascism and adding:" prostituting the town to the Germans or to the Anglo-Americans is equally vile,and it was evil-doing to assault France as it is to encircle Germany ". At page 2, the article "Le Vespe" on the number of I/I/45, and on the art.at page 2, same number,and on the rubric "Immaginary Chronacles "(which started thus:" if Mussolini hadn't declared war...).

Following a vivacious discussion,at which took part all the members of the Commission,was decided the provision to withdraw the authorization given to the newspaper,which thing was communicated to the concerned through " Decreto Prefettizio of Feb. 2Ist, justifying such steps to the behaviour of the newspaper which constitutes a serious danger to the nation in war time.

Afterwards Giannini applied to the Council of the State, which,at the sitting of April I5th annulled the Decree issued by the Prefecture and consequenty-the newspaper riappeared to the public.

./.

77

SECRET

[0 7 5]

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

The newspaper with its general intonation started to attack the leftists and especially the Communist party.

The weekly " L'Uomo Qualunque" with its systematical criticisms to the work of the Government gathered the adhesion of the multitude which is displeased with the Italian political situation, thus in a very short time has reached a pubblication of 500.000 numbered copies, and in the las weeks has reached 650.000 or 700.000.

In every region of Italy, none excluded, the periodical has been very much in demand, and in some cases one copy has been paid 100 and 150 lire.

After mentioning the basis which constitutes the main lines of the "Uomo Qualunque ", Giannini started organizing the peripherical movement and advancing afferings to exponents of the Italian Liberal Party for support and then for the diffusion of the newspaper in a 2nd time.

This aspiration of his was justified by the want of a congruous number of intellectuals, and politicians apt to become the main supporters of the movement.

The approaches done with the Italian Liberal Party did'nt reach concrete results, that's why Giannini preoccupied for the a/m, has, at different reprisals tried to attract politicians whose order of ideas coincided with what he had been publishing in his newspaper.

Giannini so far did not obtain the desired effect although he sustain to have supporters such as the statesmen Nitti, Bonomi, and Orlando. In effect these exponents never took engagments in the matter nor have any intentions of supporting the movement at least for the present.

From circulars distributed throughout Italy it results that Giannini intends to put into action elements of his capillary organization not compromised with fascism. That doesn't mean that he has no opportunity to be in contact with fascist politicians which terms would remain strictly confidential.

(From confidential sources infact it is reported that the Chief of Giannini's movement is continually in contact with fascist republican officers, who are largely helped with sums of money by the same Giannini. Investigations are taking place to confirm this report.)

Although attacks are reported to have been made against the movement of the "Uomo Qualunque" to find out the truth of these rumours, no positive or concrete facts have ever come to light.

Its sympomatic the fact that there exists perplexities among the personnel of the ideological order, especially those nearest to Giannini, as the organization of the "front " in question has not succeeded so far to incorporate any political elements of a certain high lev in

76

./.

1078

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

order to take away that personal character of the movement which it contains at the present day.

The enthusiasm attained at the beginning of the campaign is now naturally running low on account of a direct knowledge of the men end of his programm; and not for the denigrading campaign launched by the leftists. It's too early to registrate any comments of reaction on the political programm published in the last number of the periodical, but the development and outcome of the comments from political circles will be closely watched.

However, here are the two latest development on the subject.

Behind said organization there are numerous industrialists and capitalist from Rome and of the North who are financing and backing he newspaper and movement of the "Uomo Qualunque". But it seems that they are not aiming for gains or honours and are only acting in the interest of the country.

At last here are the two last items of interest of the "Uomo Qualunque".

I) On 7 Nov.45 an agreement to work together, was concluded between the Front of the Uomo Qualunque " and the Italian Democratic Party. This agreement seems to be a semi-official character.

2) With reference to proceding report Nino Cadona, chief director of the Avanti, appointed by Nenni, has tried to obtain an interview Nenni Giannini. The meeting was agreed upon but the place where it is going to take place is not yet known. I reserve to report other information.

Inclosed you will find three elements issued by concerned source, that is from a sympathizer of the Uomo Qualunque's Front.

By the High Commissary of Santions against Fascism, investigation are going on to ascertain whether proceedings can be taken against Giannini for crime against the security of the State.

757

TRANSLATION

Appendix "B"

From "L'Uomo Qualunque" 24 October 1945

Colonel STEVENS has talked from the British Broadcasting Corporation about the existence of a danger in Italy, such as "everyone must see but those who won't see". "For instance, he said, a newspaper is being published in Rome, which represents the voice of the dissatisfaction wide spread amongst the people, and which is printing one million copies". What did he mean. That this newspaper represents the above mentioned danger? However if this discontent does actually exist, the danger does not emanate from the newspaper, which is the expression of it, but from the dissatisfaction itself. What is the cause of this discontent? Not the paper, which, if it is actually so distributed amongst the population, as Col. STEVENS affirms, constitutes the expression of this discontent and not its main cause.

STEVENS is quite right when he says the "the clear symptom of this dissatisfaction has been brought forth, owing to the presence of the Allies, in a very quiet way and does not threaten such violent actions as occurred in 1919 and in the following years" But he is wrong when he affirms that" the name of traitors attributed to the Allies by the anonymous voice of a public meeting" is directly caused by the tolerance showed by the Allies towards our newspaper. As a matter of fact this is the truth: the real Italian people, i.e. those who desert the public meetings, knowing very well their meantaining the promises they has freely made to the Italians. In fact the Allies had engaged themselves with an armistice, which, like every contract, has to be respected by both contracting parties, and especially by the stronger one. The Allies promises to Italy were the following; The application of the Atlantic Charter. As a matter of fact the failing of its application with regard to Italy could only be justified by a complete repudiation of it on their account. Moreover the end of Fascism, the restoration of all liberties, the social peace and many other things, which would have represented for the Italians the realization of what they had been asking for thirty years: peace, justice, welfare. On the contrary,what have the Allies practically done? They have substituted Fascism with Anti-Fascism, i.e. a dictatorship with another, they have allowed that epuration against Fascists turned to persecution against non-Fascists, they have suffered that the freedom of the press was a privilege of some, they have suffered the substitution of of Fascist "Squadrismo with antisfascist "Squadrismo".

Does STEVENS think that to be executed by the red brigades instead of the black brigades is a sweeter think? Does STEVENS believe that it makes an effective difference to give a privilege of press only to some newspapers instead of allowing only issuing of Fascist papers or to let the liberation Committees throw their weight around instead of the Fascist Federations? Short does STEVENS thin that our lefe of to-day, awfully handicapped if we are not members of some party, is really different from our former life?

374

The Allies had granted us liberty and we welcomed them, through deprived of our freedom. When I say "we" I mean the real Italian people, whom an abyss divides from all dabblers in politics, of every political faith. As a matter of fact we have not the liberty, for which we offered everything. The identical methods, which were used before, are now employed in order to convey all workers to the identical meetings, which still deserve the name of "oceaniche", i.e. orders, impositions, threats. The demagogues supported by the voices in the piazza which strongly echo there talents are extorting all there powers andforcing themselves on all those

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

and not its main cause.

STEVENS is quite right when he says the "the clear symptom of this dissatisfaction has been brought forth, owing to the presence of the Allies, in a very quiet way and does not threaten such violent actions as occurred in 1919 and in the following years" But he is wrong when he affirms that" the name of traitors attributed to the Allies by the anonymous voice of a public meeting" is directly caused by the tolerance showed by the Allies towards our newspaper. As a matter of fact this is the truth: the real Italian people, i.e. those who desert the public meetings, knowing very well their meantaining the promises they has freely made to the Italians. In fact the Allies had engaged themselves with an armistice, which, like every contract, has to be respected by both contracting parties, and especially by the stronger one. The Allies promises to Italy were the following; The application of the Atlantic Charter. As a matter of fact the failing of its application with regard to Italy could only be justified by a complete repudiation of it on their account. Moreover the end of Fascism, the restoration of all liberties, the social peace and many other things, which would have represented for the Italians the realization of what they had been asking for thirty years: peace, justice, welfare. On the contrary,what have the Allies practically done? They have substituted Fascism with Anti-Fascism, i.e. a dictatorship with another, they have allowed that epuration against Fascists turned to persecution against non-Fascists, they have suffered that the freedom of the press was a privilege of some, they have suffered the substitution of of Fascist "Squadrismo with antisfascist "Squadrismo".

Does STEVENS think that to be executed by the red brigades instead of the black brigades is a sweeter THink? Does STEVENS believe that it makes an effective difference to give a privilege of press only to some newspapers instead of allowing only issuing of Fascist papers or to let the liberation Committees throw their weight around instead of the Fascist Federations? Short does STEVENS thin that our lefe of to-day, awfully handicapped if we are not members of some party, is really different from our former life?

774

The Allies had granted us liberty and we welcomed them, through deprived of our freedom. When I say "we" I mean the real Italian people, whom an abyss divides from all dabblers in politics, of every political faith. As a matter of fact we have not the liberty, for which we offered everything. The identical methods, which were used before, are now employed in order to convey all workers to the identical meetings, which still deserve the name of "oceaniche", i.e. orders, impositions, threats. The demagogues supported by the voices in the piazza which strongly echo there talents are extorting all there powers andforcing themselves on all those who love a fruitful peace, just as before.

As before all dabblers in politics are finding jobs for their friends relatives, mistresses. as before they are now intriguing and coming to terms with their own consciences; as before magistrates are not independent and, as before monopolies are reigning.

In Short, the Italia people are thinking what has actually come from the Allies? Bombs and some tims of meat We hoped more and better. We are not

SECRET

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

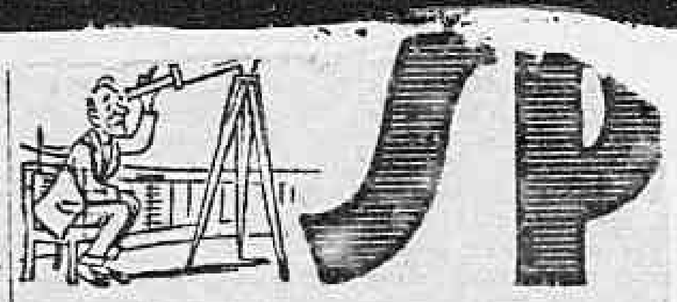
satisfied, and if possible, we want to affirm it aloud". That's all, dear STEVENS, and remember that the writer has probably as much British blood in his veins as you.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

munfascisti
ani nel loro
composto
iti di guer-
mposto da
di pace,
ierra, era-
ve, e son
ricolo ces-

lai hanno
le avviso:
tare e di-
omo Qua-
serve ad
». Il 3 ot-
ri hanno
retri delle
si: e que-
entemente
amo che
erà qual-
per esse-
la battuta
pezzo di
U. Q. di
i.

a spedita
olzano al
Roma, dal
compagno
ppartiene
'A SEM-
LA SUA
GRANDE
che me-
imento ».
artito Li-
lo doma-
er certo
iciali ha
stante 20
asterebbe
erenti a
festazione
di politici
o solenne
n lo fac-
plice ra-
avere un
segreto
N. E il
si per-
dure, sul-
o' d'abis-
davanti!
antissima
l'elenco
all'U. Q.
o ancora
e siamo
e i nomi.
ore Radio
la tradu-
la rivista
in cui il
vigorosa-
stro pro-
ex mem-
. Ah ah
adio Mo-
periodo:
rtamente
itici sono
TORI e
iede che
enti del-
il gior-
ha pub-
eriodo, la
in Rus-
e i russi
avranno
C'è qual-
cuole am-
capaci al
l'industria
triali. Era
esse que-
'U. Q. in-
esia, vive
tesoro!
nciguerra!
del parti-
Giannini
i uno del
quella che
degli Au-
Dunque



— L'UQ —

Il COLONNELLO STEVENS, da Radio-Londra, ha parlato di un pericolo « visibile per tutti, meno per chi non vuol vedere » esistente in Italia. « Per esempio — ha continuato — c'è un giornale romano che si fa eco del malcontento e stampa un milione di copie ». Cos'ha voluto dire? che IL PERICOLO è nel giornale? Ma se c'è un malcontento che si esprime a mezzo di un milione di copie di giornale, il pericolo non è nel giornale, ma nel malcontento. Qual'è la causa del malcontento? Non certo il giornale che, se realmente ha la diffusione che Stevens riferisce, è LA ESPRESSIONE del malcontento, non la RAGIONE DETERMINANTE di esso. Giustamente Stevens aggiunge che « il sintomo, importante e significativo è venuto alla luce pacificamente grazie alla presenza degli alleati in Italia, e non preludе a scorpacciate di olio di ricino, scariche di manganellate, eccidi e rappresaglie feroci come nel 1919 e seguenti ». Ma Stevens ha torto quando dice che « l'anonima voce che in un comizio di Torino ha dato di traditori agli inglesi » ha inteso protestare contro la tolleranza inglese verso il nostro giornale. La verità è un'altra: il popolo italiano — quello vero che non va ai comizi dei quali ormai conosce i pretesti e gli scopi — è scontento degli alleati perchè gli alleati non hanno mantenuto le promesse liberamente fatte, e impegnative anche per essi, poichè un armistizio, come ogni contratto, dev'essere rispettato da entrambi i contraenti: e più e meglio dal forte che dal debole. Gli alleati avevano promesso al popolo italiano, oltre alla Carta Atlantica la cui non applicazione non è giustificabile con un COLLETTIVO ripudio di essa da parte dei vincitori, la fine del fascismo, il ripristino delle libertà, la pace sociale, e tante altre cose che, sommate, gli avrebbero dato ciò che il disgraziato popolo italiano da trent'anni invano chiede: tranquillità, giustizia, benessere. Cos'hanno, invece, fatto gli alleati? Hanno sostituito il fascismo con l'antifascismo, ossia una tirannide con un'altra; hanno consentito che l'epurazione dei fascisti diventasse persecuzione dei non fascisti; hanno tollerato che la libertà di stampa fosse data a certuni e non a tutti: hanno permesso che allo squadrismo fascista si sostituisse uno squadrismo antifascista. Crede, Stevens, che esser fucilato da un plotone di guardie rosse sia più divertente che esser fucilato da un plotone di guardie nere? Crede, Stevens, che consentire ai tipografi di stampare certi giornali e non certi altri giornali sia diverso dal sistema fascista di consentire la stampa degli organi fascisti e non degli organi antifascisti? Crede, Stevens, che il permettere ai Comitati di mai avvenuta Liberazione Nazionale di spadroneggiare a loro libito sia differente dal permettere alle federazioni fasciste di spadroneggiare a loro libito? Crede, insomma, Stevens, che il vivere in Italia ogni, senza poter parlare,

internati in Ru
e nella zona ted
le truppe soviet
ni grande sven
rosse, grida di
gmo » e di « viv
tica!». Il treno
ci fanno appen
dere e già com
gere gli emble
stonare i « com
tanta buona vo
« Andatec! voi
avete voglia ».
rappresentanze
sono poste in f
rità dei presen
e di propagand
cronaca merita
siderazione. So
di una situazio
tamento, dalla
vare il crollo di
parentemente s
incerti e malfer
prigionia in Ru
che abbiano to
tanto conclamat
ratori e possono
di causa — appr
vantaggi. Essi
regime sovietic
to che cosa sia
potere, hanno a
nuova economia
ne? Il loro uni
tornarsene in
penisola, distru
percorsa dagli
e dove vige un
diretto dagli a
polo, dagli ing
esponenti dell'
zionario. E se
a gridare « Vi
nacciano (come
ligno) di rinch
in cui sono arr
lo — perchè p
misu — nel par
riato. Tutto ciò
la propaganda r

— L'

*UN REDUC
ZIA. — E' ven
redazione F. R.,
lato di anni 23
raccontato la su
Prigioniero degli
settembre, quind
tedeschi che lo
genfurt, libero
questo giovane
città e trova t
(padre madre e
colati dai partig
l'accusa di esser
arresta di nuovo
un primo, poi in
po di concentra
fuggire, si porta
a Trieste. Come
ge a Roma con
indosso. Non co
ha aiuti, non h
volge al Ministe
Postbellica, ai
stenziali. Nessu
nessuno gli dà
nalmente riesce
missione per se
del Reduce. Il s
duto ieri e da o
ne senza famiglia
la città con indos
estiva e con lo
Questo giovane vo
aiutasse. Se qualc
se o un paio di s*

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

l'elenco
all'U. Q.
o ancora
e siamo
e i nomi.
ore Radio
la tradu-
la rivista
in cui il
vigorosa-
stro pro-
ex mem-
. Ah ah
adio Mo-
periodo:
rtamente
ltici sono
TORI e
uiede che
enti del-
il gior-
ha pub-
eriodo, la
. In Rus-
e i russi
avranno
C'è qual-
ruole am-
capaci al
l'industria
striai Era
esse que-
'U. Q. in-
ssia, vive
tesoro!
nciguerra!
del parti-
Giannini
ti uno dei
quella che
degli Au-
». Dunque
colo Vinci-
utori e al-
e che cre-
mai stati
cietà de-
PRIMA.
enza sa-

detto pe-
o com-
ne? Non
moni, al
onista: e
che non
datori, è
'esserlo?
eve ver-
anizione,
uniti di
smo for-
'ambitis-
ssuno si
A titolo
e il pe-
ri, equi-
dichè fra
ale per

sostie-
l fasci-
ndo, lo
ncentra-
l'*Avanti*
sblocco
di con-
(Milano).
del fa-

Mosca,
osca, le
ci han
ci bom-
are. Se-

alleati avevano promesso al popolo italiano, oltre alla Carta Atlantica la cui non applicazione non è giustificabile con un COLLETTIVO ripudio di essa da parte dei vincitori, la fine del fascismo, il ripristino delle libertà, la pace sociale, e tante altre cose che, sommate, gli avrebbero dato ciò che il disgraziato popolo italiano da trent'anni invano chiede: tranquillità, giustizia, benessere. Cos'hanno, invece, fatto gli alleati? Hanno sostituito il fascismo con l'antifascismo, ossia una tirannide con un'altra; hanno consentito che l'epurazione dei fascisti diventasse persecuzione dei non fascisti; hanno tollerato che la libertà di stampa fosse data a certuni e non a tutti; hanno permesso che allo squadrismo fascista si sostituisse uno squadrismo antifascista. Crede, Stevens, che esser fucilato da un plotone di guardie rosse sia più divertente che esser fucilato da un plotone di guardie nere? Crede, Stevens, che consentire ai tipografi di stampare certi giornali e non certi altri giornali sia diverso dal sistema fascista di consentire la stampa degli organi fascisti e non degli organi antifascisti? Crede, Stevens, che il permettere ai Comitati di mai avvenuta Liberazione Nazionale di spadroneggiare a loro libito sia differente dal permettere alle federazioni fasciste di spadroneggiare a loro libito? Crede, insomma, Stevens, che il vivere in Italia oggi, senza poter parlare, fare, andare, venire, concludere, guadagnare, esperimentare, respirare privi d'una tessera politica, sia una vita diversa da quella che tutti gli italiani vivono dal 28 ottobre 1922? Gli alleati ci avevano garantita la libertà; noi, derubati della nostra libertà, abbiamo accolto gli alleati come fratelli: noi, si dice, noi POPOLO ITALIANO, da non confondersi con i politicanti che sono tutti gli stessi, qualunque sia il colore della camicia che indossano. Questa libertà, solennemente promessa, e nella cui speranza abbiamo tutto sacrificato, NOI NON L'ABBIAMO. Gli operai sono spinti alle adunate, come prima oceaniche, con i metodi di prima; cartolina rossa, imposizioni, minacce. Come prima i demagoghi, forti delle voci della piazza che fanno echeggiare a loro talento, ricattano tutti i poteri e s'impongono a tutti i desideresi di pace feconda. Come prima i mestatori «mettono a posto» gli amici, i parenti, le amanti; come prima trafficano e transigono; come prima la magistratura non può essere indipendente; come prima il monopolio impera. «Dunque — pensa il popolo italiano — che cosa ho avuto dagli alleati? Bombe e qualche scatoletta di carne. Speravo di più e di meglio. Non sono contento: e, se m'è possibile, lo grido». Ecco tutto, caro Stevens: e sappia che chi scrive ha forse nelle vene la stessa quantità di sangue inglese che circola nelle Sue.

—— L'UQ ——

...SCOGLIENZE AI COMUNI...

—— L'

UN REDUC... ZIA. — E' ven... redazione F. R., ...lato di anni 23 ...raccontate la su... Prigioniero degli ...settembre, quind... tedeschi, che lo ...genfurt, libero, ...questo giovane ... città e trova ... (padre madre e ...ollati dai partigi... l'accusa di esser... arresta di nuovo ... un primo, poi in... po di concentra... fuggire, si porta ... a Trieste. Come ...ge a Roma con ...indosso. Non co... ha aiuti, non h... volge al Ministe... Postbellica, ai ...stenziali. Nessu... nessuno gli dà ...nalmente riesce ...missione per s... del Reduce. Il s... duto ieri e da o... ne senza famiglia ...la città con indos... estiva e con lo ... Questo giovane ro... aiutasse. Se qualcu... ca o un paio di s... ce le mandi perch... buona. Ma a par... individuale, resta ... il gravissimo, assi... degli italiani di D... delle più feroci a... a migliaia sotto i... giano; che guarda...

72. Fascis...

«*Ricostruzione* ...dei *P.D.L.* — in... ma pagina del ...spondere alla ...travisa il mio p... isolatamente d... «tempi mutati ...vecchi credenti ...

Io ho scritto: ...tati, ma non s... dei vecchi cre... *ho lamentato,* ...far credere il n... pi, ma i sistem... ancora — degli ...tradendo gli id... crazia.

«*Ricostruzione* «...peccato che ... tati da quando ... non è stato co... sulta nè, in via ... ottenuto un im... sariato».

Tengo a prec... mai chiesto d... Consulta, nè di ...razione, alcun... sariato...

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1082

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
LOMBARDIA REGION
APO 394
Regional Security Officer

File

1

SECRET

Ref. S/1624

9 November 1945

10/11
1912
149.17

SUBJECT: UOMO QUALUNQUE

To: G.I.C. N°2 District
(Attn. Maj. CAGIATI)

1. Ref. is made to our conversation to-day (CAGIATI-HEATH).

2. A reliable source yesterday evening informed me that one of the foremost organisers and exponents of the UQ movement in Northern Italy is a certain Signor Catullo MAFFIOLI, Via Grigna n.7 (tel.92529) Milano.

3. Source showed me the original letter signed by MAFFIOLI and enclosing five printed Political programs and five application forms for membership. Attached hereto are samples of both. The original letter from MAFFIOLI was destroyed in my presence.

4. As I informed you, I have asked CCG to cover the a/q address and telephone number.

5. For your information and any action you may wish to take.

A.E. HEATH
Major I.C.
Regional Security and
Intelligence Officer

Copies to:
A.C.HQ. Security Division
N°3 S.C.I. Unit
427 F.S.S.

71

1083

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016



FRONTE DELL'UOMO QUALUNQUE

PRIMI LINEAMENTI PROGRAMMATICI

1) L'Italia è proprietà di tutti gli Italiani;

2) Lo Stato Italiano è un organismo amministrativo costituito da funzionari civili e militari che hanno il dovere di amministrare il Paese nell'interesse di tutti i suoi proprietari, e non di una parte o di un partito;

3) Il Capo dello Stato, elettivo o ereditario, monarca o presidente che sia per essere, esprime e rappresenta il paese, ed è il custode e il garante della Costituzione che deve rispettare e far rispettare a mezzo delle forze di cui ha il comando;

4) Con il Capo dello Stato collaborano il Parlamento, che ha il POTERE LEGISLATIVO; il Governo, che ha il POTERE ESECUTIVO; la Magistratura, che ha il POTERE GIUDIZIARIO;

5) Il Capo dello Stato e i tre Poteri sono assistiti dalla SUPREMA CORTE COSTITUZIONALE, composta da magistrati e giuristi di eccezionale valore. La Suprema Corte Costituzionale siede in permanenza, vigilando sulla costituzionalità delle leggi, delle sentenze, degli atti esecutivi, e può, su proposta di almeno due dei tre Poteri, modificare o emendare la Costituzione, e dichiarare decaduto il Capo dello Stato assumendone immediatamente le funzioni;

6) Le leggi che regolano la vita italiana debbono essere fatte ESCLUSIVAMENTE dal Parlamento, applicate ESCLUSIVAMENTE dalla Magistratura, eseguite ESCLUSIVAMENTE dai funzionari incaricati di eseguirle;

7) Il Governo Italiano è un organo di controllo dell'Amministrazione Statale, il cui funzionamento deve rendere sempre più facile, più rapido, più chiaro;

8) In caso d'urgenza il Governo può proporre al Capo dello Stato di emettere DECRETI URGENTI che debbono essere convertiti in legge entro novanta giorni sotto pena di nullità;

9) In nessun caso il Capo dello Stato e il Governo possono dichiarare la guerra senza l'approvazione di almeno due terzi del Parlamento, e senza o contro il parere della Suprema Corte Costituzionale;

10) Tutti i cittadini italiani possono liberamente e gratuitamente adire la Suprema Corte Costituzionale nell'interesse della Costituzione e delle leggi dello Stato.

Su questi primi punti programmatici, come sul resto, la discussione è aperta a tutti, nella più ampia libertà. Preghiamo gli Amici di non lasciarci senza consigli e di non temere di esprimere opinioni in contrario. Il Primo Congresso dell' U. Q. è il solo competente a giudicare i pareri e l'opera di ciascuno.

70

UNIONI REGIONALI ALTA ITALIA.

1084

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Fronte dell'Uomo qualunque

SCHEDA DI ADESIONE

N. _____

NUCLEO territoriale di .....

NUCLEO aziendale di .....

CENTRO Provinciale di .....

GRUPPO Comunale di .....

UNIONE Regionale di [1] .....

.....

Cognome ..... nome .....

paternità ..... maternità .....

luogo di nascita .....

data di nascita .....

residenza .....

abitazione ..... telefono .....

stato civile ..... n. dei figli .....

professione .....

titolo di studio .....

titoli onorifici .....

lingue conosciute .....

lingue parlate .....

servizio militare, arma, grado .....

cariche pubbliche occupate .....

progetti - brevetti - studi - pubblicazione .....

.....

speciali requisiti .....

cariche ricoperte (anche nel passato regime) .....

.....

Data ..... FIRMA

.....

(1) Indicare il Comune, il Capoluogo di Provincia e di Regione.

1085

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

CONFIDENTIAL

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
A.P.O. 394
PUBLIC SAFETY SUB COMMISSION
SECURITY DIVISION

REF SD/150 7 November 1945

SUBJECT : SCALERA Brothers

TO : R.S.O. Lombardia Region

1. Reference telephone conversation Major HEATH-Capt. HAYES of the 7 Nov. 1945.

2. The SCALERA brothers were arrested on the orders of NENNI charged under Art. 3 Para. 1 of the Decree against Fascism (maintanance of the Fascism regime).

3. The real reason for the arrests is that the SCALERAS are on very friendly terms with GIANNINI and were giving the UQ party considerable financial support. It is quite possible that the arrest of other supporters of UQ, such as MANFREDO will be arrested on similar grounds.

4. Although the SCALERAS may be innocent of the charge, they may well be detained indefinitely in order to deprive U.Q. of their assistance. Their properties are of course sequestrated.

5. Referring to your S/1597 of 1 Nov. 1945, para 3, I am quite unable to agree with the sentence "Nenni, too is assuming a moderate position" despite his article in "Avanti".

6. He is straining every nerve to remove political opponents from every office, in particular the police. His now anti fascist decree law, which I understand is illegal, has been issued solely with this aim in view, under it, he can deprive the highest officials of their office. A storm of resentment has been raised by this measure, and it may well ensure his own downfall.

C.B. HAYES,
Captain,
Security Division.

Copy to: SD/199.17

69

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

SECRET

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
A.P.O. 394
PUBLIC SAFETY SUB COMMISSION
SECURITY DIVISION

REF : SD/199.17 1 November 1945

SUBJECT : L'UOMO QUALUNQUE

TO : G-2 (CI) AFHQ

(5)

1. Attached for your information are copies of two reports referring to the activities of the above named organization.

JOHN W. CHAPMAN,
Colonel J.A.G.D.,
Director Public Safety,
Sub Commission.

CBH/mb

SECRET

Uomo Qualunque

N. 63 d'ordine P. S.

Mod P
(*Servizio anagrafico*)

REGIA QUESTURA DI ROMA

N. 029457 *Div.* U.I. *Categ.* A.3 A.

Risposta a nota N. .....

del ..... 194..

Addì 23 Ottobre 1945

OGGETTO: L'"Uomo Qualunque".

Al MINISTERO DELL'INTERNO
Direzione Generale della P.S.
Divisione A.G.R.

ROMA

In data 6/8/1945 Giannini Guglielmo fu Federico e di Jherson Maria, nato a Pozzuoli (Napoli) il 14/10/1891, giornalista, fondatore e direttore del periodico settimanale "L'Uomo Qualunque", qui abitante in Corso Vittorio Emanuele n.51, nel numero 25 del suo giornale pubblicò l'articolo di fondo dal titolo "Grido di dolore".

In detto articolo, il Giannini, commentava sfavorevolmente l'attività dei partiti politici del C.L.N. e del Governo e proponeva di istituire un nuovo partito, in opposizione al Governo, del quale si faceva promotore.

Nel susseguente n°26 del 15/8/, il Giannini pubblicò altro articolo dal titolo "Partito dei senza partito" con il quale rendeva noto il largo favore incontrato nell'opinione pubblica, la tesi da lui sostenuta nel precedente articolo. Effettivamente gran parte della popolazione romana e dell'Italia, si sta orientando verso la politica prospettata da Giannini.

67

In quasi tutti i capoluoghi di provincia ed in molti centri minori si stanno costituendo "nuclei" denominati "Fronte dell'Uomo Qualunque",

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

N.02945/ Div. U.P. Categ. A.3 A. Addì 23 Ottobre 194[illegible]

Risposta a nota N. .....

del ..... 194 ..

OGGETTO: L'"Uomo Qualunque".

Al MINISTERO DELL'INTERNO
Direzione Generale della P.S.
Divisione A.C.R.

R O M A

In data 6/8/1945 Giannini Guglielmo fu Federico e di Jherson Maria, nato a Pozzuoli (Napoli) il 14/10/1891, giornalista, fondatore e direttore del periodico settimanale "L'Uomo Qualunque", qui abitante in Corso Vittorio Emanuele n.51, nel numero 25 del suo giornale pubblicò l'articolo di fondo dal titolo "Grido di dolore".

In detto articolo, il Giannini, commentava sfavorevolmente l'attività dei partiti politici del C.L.N. e del Governo e proponeva di istituire un nuovo partito, in opposizione al Governo, del quale si faceva promotore.

Nel susseguente n°26 del 15/8/, il Giannini pubblicò altro articolo dal titolo "Partito dei senza partito" con il quale rendeva noto il largo favore incontrato nell'opinione pubblica, la tesi da lui sostenuta nel precedente articolo. Effettivamente gran parte della popolazione romana e dell'Italia, si sta orientando verso la politica prospettata da Giannini.

67

In quasi tutti i capoluoghi di provincia ed in molti centri minori si stanno costituendo "nuclei" denominati "Fronte dell'Uomo Qualunque", (si parla di 47.000 iscritti nel solo comune di Bari). In Roma il 21/9/ u.s. ha avuto luogo una riunione di nucleo, tenutasi in Piazza Foli 42, durante la quale sarebbe stato esposto un programma di giustizia sociale

(103906) Roma, 1945 Istituto Poligrafico dello Stato G. C. (50.000)

-/.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

e di armonia con gli altri partiti ed é stato affermato, tra l'altro, che il Movimento dell'Uomo Qualunque, é aperto agli uomini di tutte le tendenze.

Sarebbe stato altresì accennato che la questione istituzionale deve essere risolto con un plebiscito e non con la Costituente.

Sarebbe stato presentato, in ultimo, un programma di quindici punti, da sottoporsi al Congresso dell'Uomo Qualunque che si terrà a novembre p.v. e sarebbero stati riaffermati i soliti principi di libertà che dovrebbero rifuggire alla violenza, avvalendosi di persone competenti nella trattazione dei problemi politici e sociali, diffidando dei politicanti di mestiere.

Il Giannini che risulta di buona condotta in genere, in questi atti non ha precedenti.

L'eventuale sviluppo di detto fronte, viene attentamente seguito.

Si fa pertanto riserva di ulteriori comunicazioni.

IL QUESTORE

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1090

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

R. QUESTURA OF ROME

Prot. No. 029457
Div. U.P. Cat. A.3.A

Rome 23 October 1945

SECRET

To: Ministry of Interior
P.S. Direction
AGR. Division

SUBJECT : The "Uomo Qualunque"

GIANNINI, Guglielmo fu Federico and di JHERSON Maria, born in Pozzuali (Naples) on the 14th of October 1891, journalist, founder and director of the weekly paper "L'Uomo Qualunque", living in Rome at 51 Corso Vittorio Emanuele. In the 25th edition of his newspaper he published an article entitled "Grido di dolore".

In this article GIANNINI expressed unfavourable comments against the activity of the various political parties belonging to the National Liberation Committee and towards the Government; moreover the suggested the organization of an opposition party offering himself as leader.

In the 26th edition of the 15th October GIANNINI published another article entitled "Partito dei senza Partito", in which he informed his readers of the large consentment of public opinion to his previous suggestion. The Roman and Italian people are actually accepting GIANNINI's policy to a great degree.

In nearly all of the centres and minor villages of the provinces groups are being constituted which assume the name of "Front of the Uomo Qualunque" (it is even rumoured that in Bari Commune alone there are 47.000 members). In Rome on the 21st of September 1945 a meeting was held by one group and a program of social justice and harmony with the other parties was outlined. Moreover the speaker declared that the Movement of the "Uomo Qualunque" is open to men of all faiths and political beliefs.

As regards to Monarchical problem it seems that they affirmed a plebiscite and not the Constituente as being the only possibility for a resolution.

It is rumoured that at last a program of fifteen points has been explained which will be submitted for the approval to the next Congress of the "Uomo Qualunque". This Congress is to take place in November. The usual principles of freedom, condemnation of violence, and employment of capable elements in the dealing of the social and political problems have been pointed out and the public has been warned against the dabblers in politics.

Nothing results against GIANNINI, whose life is generally honest.

We are following with great attention the eventual development of the e/m front.

Further information will be sent.

66

SECRET

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

SECRET

On the 21st of October at 42 Pizza Poli, Int. 7, a meeting took place of a branch of the "Uomo Qualunque", presided over by the Gernerale d'Armata retired Ercole CAPUZZO, ex Federale administrative secretary of the ex Fascist Federation of Rome.

He outlined a moderate and even-minded program of social justice in harmony with the other parties, and furthermore he declared that the Movement of the "Uomo Qualunque" is open to men of every faith. Moreover he affirmed that the question of Monarchy should be decided by a plebiscite and not by the Constituente and explicitely showed his pro-royalist feeling, which have been unanimously shared by those present.

At last he offered a program of fifteen points to be submitted to the Congress of the "Uomo Qualunque", which will take place in November. He pointed out the usual principles of freedom, avoiding violence, and the necessity of entrusting capable men with the dealing of social and political problems, advising to distrust dawvlers in politics.

SECRET

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

L'Uomo Qualunque

Il 21 corr. in Piazza Poli n.42 int.7 ha avuto luogo una riunione di un nucleo de "L'Uomo Qualunque", presieduta dal Generale d'Armata Aerea in congedo Ercole Capuzzo, ex segretario federale amministrativo dell'ex federazione fascista dell'Urbe.

Egli ha esposto un programma sereno ed equilibrato di giustizia sociale, di armonia con gli altri partiti, affermando, tra l'altro, ed il Movimento de "L'Uomo Qualunque", é aperto agli uomini di tutte le tendenze. Ha affermato per altro che la questione istituzionale deve essere risolta con un plebiscito e non con la costituente e non ha nascosto i suoi sentimenti monarchici, che sono stati incondizionatamente condivisi dai presenti.

Ha in ultimo presentato un programma di quindici punti da sottoporsi al congresso de "L'Uomo Qualunque", che si terrà a novembre p.v. riaffermando i soliti principi di libertà che devono rifuggire dalla violenza, avvalendosi di persone competenti nelle trattazione di problemi politici e sociali diffidando dei politicanti di mestiere.

64

SECRET

S E C R E T

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
Office of the Assistant Chief of Staff, G-2
APO 512, U. S. Army

17 October 1945.

GBI.389.453/15.

SUBJECT: Fronte dell'Uomo Qualunque.

TO : GSI, HQ No. 2 District, C.M.F.
GSI, HQ No. 3 District, C.M.F.
Assistant Chief of Staff, G-2, R.A.A.C.
GSI, Main HQ 13 Corps, C.M.F.
Assistant Chief of Staff, G-2, P.B.S. (Main)
Assistant Chief of Staff, G-2, P.B.S. (South)
AFHQ Liaison Officer, HQ I.A.I. Rome (Attn: Capt Stanhope Wright)

1. Numerous reports have been received of the increasing support given to this movement during the last 2 months by the middle and upper classes throughout Southern, Central and North Eastern Italy.

2. It has been suggested that this movement embodies the spirit of Neo-Fascism and may have subversive tendencies.

3. In order to make a detailed study of the possible threat of this movement to the security of Allied armed forces, further information is requested along the following lines:

a) Details of overt aims and activities of the movement.

b) Origin and background of the movement with particular reference to anti-Allied tendencies and activities.

c) General organisation and finance.

d) Evidence of financial or other support from outside Italy.

e) Personalities, giving Commune and Province of activity.

f) Extent of control over press with special reference to anti-Allied propaganda.

g) Clandestine organisation and activities, including hidden arms and contacts with other Parties, Movements or Groups.

h) Possibilities of future developements likely to threaten public order.

4. It is requested that the above information be submitted in 3 copies to this HQ before 10 November.

63

For the Assistant Chief of Staff, G-2:

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Assistant Chief of Staff, G-2, [illegible]
GSI, Main HQ 13 Corps, C.M.F.
Assistant Chief of Staff, G-2, P.B.S. (Main)
Assistant Chief of Staff, G-2, P.B.S. (South)
AFHQ Liaison Officer, HQ I.A.I. Rome (Attn: Capt Stanhope Wright)

1. Numerous reports have been received of the increasing support given to this movement during the last 2 months by the middle and upper classes throughout Southern, Central and North Eastern Italy.

2. It has been suggested that this movement embodies the spirit of Neo-Fascism and may have subversive tendencies.

3. In order to make a detailed study of the possible threat of this movement to the security of Allied armed forces, further information is requested along the following lines:

a) Details of overt aims and activities of the movement.

b) Origin and background of the movement with particular reference to anti-Allied tendencies and activities.

c) General organisation and finance.

d) Evidence of financial or other support from outside Italy.

e) Personalities, giving Commune and Province of activity.

f) Extent of control over press with special reference to anti-Allied propaganda.

g) Clandestine organisation and activities, including hidden arms and contacts with other Parties, Movements or Groups.

h) Possibilities of future developements likely to threaten public order.

4. It is requested that the above information be submitted in 3 copies to this HQ before 10 November.

63

For the Assistant Chief of Staff, G-2:

for EARLE B. NICHOLS,
Colonel, G.S.C.,
Asst AC of S, G-2.

JN/AHY

Copy to: Headquarters Allied Commission, Public Safety Sub-Commission, Security Division. (Attn: Major Harvey)

SECRET

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1095

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
A.F.O. 394
PUBLIC SAFETY SUB COMMISSION
SECURITY DIVISION

3

REF : SD/150-37

SUBJECT : L'UOMO QUALUNQUE

TO : RSO Lombardia Region

1. Reference S/1436 of 25 Sep. 1945.

2. Any further information regarding the above named organisation will be appreciated.

JOHN W. CHAPMAN,
Colonel J.A.G.D.,
Director Public Safety,
Sub Commission.

CRH/nb

62

1096

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

SECRET
======

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
LOMBARDY REGION
APO 394
Regional Security Officer

Ref. S/ I436

September 25th, 1945.

File A6

Security Division SB
Book No.
File No.
Action
27/9.
11-44
150.

SUBJECT:- Anti-Communist Organizations

TO:- C.S.I. N° 2 District

1. Attached hereto is a copy of letter received by this R.S.O. from an organization called "L'Uomo Qualunque", pleading on behalf of Count QUINTAVALLE, General Manager of the Marelli.

2. Apart from the subject of the letter, your attention is drawn to the existence of an organization which, as appears from the letter, has ramifications in every firm or establishment.

3. The "Uomo Qualunque" movement is possibly an "offspring" of Guglielmo GIANNINI, Editor of the well-known Roman paper, bearing the same name. The movement has strong anti-communist tendencies. This very subject is raised in your W.I.S. N°14 dated 21 September 1945. As far as this R.S.O. is concerned, the opinions and analysis expressed therein are very accurate. It is thought that the main reason for the success of "Uomo Qualunque" is that this movement is definitely against the epuration.

4. Incidentally, it is apparent that several anti-communist elements, have been identified, during ramifications in various firms : it seems that it is composed of elements belonging to the Action Party and to the Liberal Party as well as of "independent".

61

.../...

V.S.

1097

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

It is reported that members of this movement are in contact with Allied Agencies which they supply with information on communist activities.

Another one is the "Unione Monarchica" (Royalist Union) which has of late become more active also in Northern Italy. Further enquiries are proceeding and more detailed information will be submitted in due course.

5. For your information and any action you may deem advisable.

A.B. HEATH
Major I.C.
Regional Security and
Intelligence Officer

Copy to :
AC HQ. , (Security Division)

1098

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

L'UOMO QUALUNQUE - F.I.M.M.
Sesto S.G. - Stab/A

Comunicazione n.13
12 Settembre 1945

ALLA COMMISSIONE PROVINCIALE PER L'EPURAZIONE
AL CONTE BRUNO ANTONIO QUINTAVALLE

p.c. al Magg. RAFFA (Regional Epuration Officer A.M.G.)
" C.L.N.A.I.
" C.L.N. della Lombardia
" C.L.N. di Sesto S. Giovanni
" C.L.N.A. FIVRE
" C.L.N.A. RADIOMARELLI
" C.L.N.A. MABO
" C.L.N.A. INIEK
" C.L.N.A. ICS
" C.L.N.A. SAEN
" C.L.N.A. STAR
" C.L.N.A QUARTIERI VENEZIA
" C.L.N.A. STAB. B
" " " C
" " " D
" " " E
" " " N
" C.L.N.A. SANAS=CARAVAGGIO
3 C.L.N.A. SAVEP=PAVIA
Alla Direzione del Partito Socialista Italiano
" " " " Comunista Italiano
" " " " DEMO-Cristiano
" " " " D'Azione
" " " " Liberale

OGGETTO: CONTROPROPOSTA ALLA RICHIESTA DI EPURAZIONE DEL BRUNO ANTONIO QUINTAVALLE, FONDATORE ED AMMINISTRATORE DELEGATO DELLA FABBRICA ITALIANA MAGNETI MARELLI.

Il Nucleo dell'Uomo Qualunque della F.I.M.M. in accordo con i propri aderenti e per conto degli altri Nuclei delle aziendi facenti parte del gruppo Magneti Marelli, che devono la loro esistenza unicamente alla sagacità e all'operosità trentennale dell'epurando.

FIVRE
RADIOMARELLI
MABO
INIEX

59 ./.

1099

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

nell'interesse, non dei C.L.N.A. come risulta dalla proposta di epurazione ma nell'interesse di tutte le famiglie che dalle industrie indipendenti dal suddetto traggono alimento di vita

I.C.S.
SAEN
STAR

Formula la presente "controproposta" alla richiesta di epurazione, contraddicendo quanto nella proposta di epurazione scritto, e cioè:

1°- Gli scandalosi profitti - se pur ci sono stati - sono andati ad esclusivo beneficio dell'azienda, che non è di proprietà del Quintavalle ma soltanto da lui amministrata.

Tutto il successo del Q. nella sua carriera è dovuta a generi di monopolio, rimasti tali non per mancanza di concorrenza, ma per mancenza di capacità della concorrenza stessa a superarlo.

2°- In merito alla corresponsabilità nel creare climi favorevoli a guerre ed agli articoli scritto su "Sprazzi e Bagliori" portare in visione gli articoli scritti dall'epurando.(MAI NEANCHE UN RIGO)

3°- Non è detto nella richiesta di epurazione che nel bombardamento del gennaio scorso che danneggiva lo stabilimento B Accumulatori per poco il Quintavalle perdeva la vista, essendo accorso immediatamente sul posto, incurante degli aerei che volteggiavano sulla strada e sulla sua testa. Gli operai che non furono licenziati, ma soltanto sospesi, e nemmeno UNO fu deportato in Germania. Gli operai che andarono volontariamente in Germania furono anzi richiamati dal Quintavalle che espose loro chiaramente i pericoli, ma insistettero per essere lasciati liberi. Il C.L.N.A. CLANDESTINO che mandava diffide di riassumere gli operai, perchè non è MAI INTERVENUTO Quando il Quintavalle fu arrestato DALLE SS TEDESCHE PER ACCULTAMENTO DI MATERIALE ? E quando il Quintavalle fu obbligato a fuggire dalla POLIZIA REPUBBLICANA ? E quando le BRIGATE NERE FECERE IRRUZIONE nel SUO UFFICIO E PORTARONO VIA IL FRATELLO ? E quando la GUARDIA REPUBBLICANA DI SESTO CON AGENTI IN BORGHESE SI PRESENTO' PER ARRESTARLO ? E dov'era il C.L.N.A. CLANDESTINO QUANDO IL COLONNELLO COLOMBO DELLA MUTI ANDO' ALLO STABILIMENTO DI CRESCENZAGO AD INCITARE GLI OPERAI A FAR GIUSTIZIA SOMMARIA DEI LORO PRINCIPALI, NOTI ANTIFASCISTI ED ANTICOLLABORAZIONISTI ? Il C.L.N.A. era al sicuro, mantenuto in montagnadai soldi dei troppi stupidi industriali e patriottici uomini che -viceversa- erano continuamente in pericolo in Milano.

4°- Mail il Quintavalle fu interpellato (con quale veste, poi, il C.L.N.A. neanche sa) per provvedimenti reazionari a carico di perseguitati politici" Anzi, il Quintavalle mantenne a sue spese in montagna diversi ex-operai perseguitati politici e diverse volte li fece fuggire dallo stabilimento, preavvertendoli che erano ricercati. Persone possono fare fede di questo.

5 58

1100

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

5. dall'inizio dell'insurrezione HA DOVUTO ABBANDONARE L'AZIENDA perchè le intenzioni dei nuovi fascisti erano ben chiare, come lo hanno dimostrato gli assassini compiuti in ~~xxxxxx~~ quel periodo e le frequenti rapine a mano armata nella sua Villa di Vaprio, dove egli abitava avendo la sua casa distrutta a Milano.

- - - - - - - -

Il contegno altezzoso che gli si rimprovera di aver sempre mantenuto di fronte agli operai, non è assolutamente mai esistito. Se qualche volta il Quintavalle non rispondeva al saluto, è perchè questo gli veniva rivolto da sinistra, DOVE EGLI NON CI VEDE PER MUTILAZIONE SUBITA IN GUERRA. Ma chiunque avesse avuto bisogno di parlare con lui, ed a lui si fosse rivolto chiedendo aiuto, mai ha avuto un diniego. E tutti coloro che hanno potuto avvicinarlo lo ricordano come un padre.
In quanto alla perola "ambiziosissimo" è completamente fuori posto, perchè mai egli ebbe ad accettare onorificenze o cariche politiche. La nomina di conte gli venne esclusivamente dal Re, non certo dal fascismo che lo aveva sempre osteggiato; la copia del telegramma del Quintavalle inviata al Duce è molto chiara, e chiunque può capire quanto ardire abbia avuto il Quintavalle nel telegrafare in modo tanto chiaro al Duce che la nomina gli veniva data esclusivamente dal Re. (il capo del fascismo non gliela perdonò, ed alla prima occasione gli diede la risposta, facendogli quel pò pò di campagna all'epoca dell'espulsione dal P.N.F. e relativa "caccia alla volpe"). (Il signor Pesenti, sunnominato, era in quel periodo in Africa Orientale Italiana e non ha mai fatto parte del seguito di S.M. il Re Imperatore da avere tanta influenza da disporre dei titoli nobiliari a suo piacimento).
La concezione esatta dell'individuo la si può fare quanto sopra ribattuto ai sedicenti C.L.N.A. autoeletti si con il sistema della Repubblica di Salò e come quella speriamo di breve durata, per la salvezza di noi e della patria.
La verità è che il C.L.N.A. perdono il loro posto e la loro presopoea ed è troppo comodo fare il dittatore senza lavorare.

I DIPENDENTI DELLA F.I.M.M.
D I S A R M A T I e perciò
I N N O M I N A T I

56

57

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

File A(II)

Security Division 2/10 Rec'd 1253 Book No. File No 14011-10 Action 2/10

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
LOMBARDY REGION
APO 394
Regional Security Officer

Ref. S/I47I

September 29th, 1945.

SUBJECT:- Bruno Antonio and Umberto QUINTAVALLE

TO:- Regional Finance Officer

1. Reference is made to our previous correspondence re. Subject.

2. Attached hereto are three memorandums on behalf of the QUINTAVALLE brothers received from the C.L.N. of the FIVRE firm.

3. For your information.

A.E. HEATH
Major I.C.
Regional Security and
Intelligence Officer

√ Copy to :
AC HQ.,(Security Div.)

encl.

56 55

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

C.L.N.A. - I.C.S. BREGNANO

Alla Commissione Aziendale di Epurazione
" " Provinciale per l'Epurazione
All' Ing. Umberto Quintavalle

p.c. Al Maggiore Raffa (Regional Epuration A. .G.)

" C.L.N.A.I.
" C.L.N. della Lombardia
" C.L.N. di Sesto S. Giovanni
" C.L.N.A. FIVRE
" C.L.N. A RADIOMARELLI
" C.D.N.A. MABO
" C.L.N.A. INIEX
" C.L.N.A. I.C.S.
" C.L.N.A. SAEN
" C.L.N.A. STAR
" C.L.N.A. Quartieri Venezia
" C.L.N.A. Stabilimento B.
" C.L.N.A. Stabilimento C.
" C.L.N.A. Stabilimento,D.-Lecco
" C.L.N.A. Stabilimento E.-Ca pi
" C.L.N.A. Stabilimento N.- Crescenzago
" C.L.N.A. Stabilimento SAMAS-Caravaggio
" C.L.N.A. Stabilimento SAVEP-Pavia
" Alla Direzione Partito Socialista Ital.
" Alla Direzione Partito Comunista Ital.
" Alla Direz. Partito Demo-Cristiano
" Alla Direz. Partito d'Azione

Oggetto: RICHIESTA DI EPURAZIONE NEI CONFRONTI DI UMBERTO QUINTAVALLE DIRETTORE GENERALE F.I.M.M. - AVANZATA DAL C.L.N. F.I.M.M. IN DATA 7/9/945 n°110

Dato che nell'esposto emarginato si chiede l'epurazione dell'Ing. Umberto Quintavalle e nell'interesse della I.C.S, il C.L.N. dello Stabilimento di Bregnano intende precisare che, non condividendo il punto di vista della F.I.MM. e non avendo alcuna accusa da rivolgere allo stesso, al quale al contrario riconosce doti direttive di prim'ordine, ritiene ora più che mai indispensabile, per il bene della Società, che il proprio gerente Ing. Umberto Quintavalle rimanga al suo posto di lavoro al fine di poter dedicare la propria attività all'Azienda.

Solo grazie alla proficua opera dello stesso potranno venire risollevate le sorti dell'Industra che attualmente destano gravissime preoccupazioni.

COMITATO DI LIBERAZIONE
AZIENDALE I.C.S.
(Bregnano)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

C.L.N. AZIENDALE FIVRE
Milano-Pavia-Cantù

COMUNICAZIONE N.1
dal 21 settembre 1945

ALLA COMMISSIONE PROVINCIALE PER L'EPURAZIONE - Milano
Al CONTE BRUNO ANTONIO QUINTAVALLE - Milano
AL Maggiore Raffa (Regional Epuration Officer A.M.G.)

e per conoscenza:

Al C.L.N. ALTA ITALIA - Milano
C.L.N. DELLA LOMBARDIA - Milano
C.L.N. PROVINCIALE - Milano
" - Pavia
" - Como
COMUNALE - Sesto S? Giovanni

Al C.L.N. AZIENDALE:

MAGNETI MARELLI - Stabilimento A - Sesto S.G.
" - " B - Sesto S.G.
" - " C - Sesto S.G.
" - " D - Lecco
" - " E - Carpi
" - " N - Crescenzago

S.A.MA.S - Caravaggio
S.A.V.E.P. - Pavia
RADIOMARELLI - Milano
INIEX - Milano
I.C.S. - Milano
S.A.E.N. - Milano
S.T.A.R. - Milano
QUARTIERI VENEZIA - Milano

Alla Direzione dei Partiti:

Socialista Italiano
Comunista Italiano
Democraticocristiano
d'Azione

54

Il C.L.N. AZIENDALE FIVRE ha ricevuto la comunicazione n.109 dell'8 settembre 1945 diramata dal C.L.N. AZIENDALE FIVRE ~~per dichiarando~~ avente per oggetto: "Denuncia del Conte Quintavalle" alla Commissione Provinciale d'Epurazione, e ritiene suo dovere precisare quanto segue:
a) che in tale comunicazione il C.L.N. AZIENDALE FIVRE, pur dichiarando di scrivere a nome o in accordo di altri C.L.N., tra i quali quello della Fivre, non si è minimamente curato di chiedere preventivamente il parere e il consenso di quest'ultimo. Pertanto questo

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

C.L.N. protesta per tale procedura e rivendica il diritto di decisione su quanto riguarda l'interesseinterno della FIVRE.

b) osserva che se il C.L.N. FIMM non ha voluto interpellare preventivamente il C.L.N. FIVRE è perchè sapeva che questo non l'avrebbe trovato di parere concorde al proposito, e ciò perchè era ufficiosamente noto l'atteggiamento già preso in passato dal C.L.N. FIVRE nei confronti del conte Quintavalle, nel senso di chiedere al C.L.N. REGIONALE un suo sollecito ritorno come Amministartore delegato della FIVRE.

Questo fatto rende più criticabile il comportamento a nostro riguardo del C.L.N. FIMM.

c) Indipendentemente dalla questione di cui sopra questo C.L.N. ritiene che la lettera in oggetto sia assai inopportuna, do po che il C.L.N. Regionale, per bocca del Presidente avv. Sereni, aveva consigliato questo C.L.N. ~~Regionale~~ in attesa che la Commissione di Epurazione e Finanziaria decidessero la posizione del conte Quintavalle, di invitare il conte Quintavalle stesso a svolgere una collaborazione con la Gestione straordinaria, consiglio che questo C.L.N. ha senz'altro seguito.

E' ovvia perciò che la niova lettera del C.L.N. FIMM e le conclusioni alla quali essa giunga vengano a intralciare, anzi a contrapporsi allo spirito delle direttive del C.L.N. Provinciale.

d) Il C.L.N. FIVRE coglie l'occasione per confermare che ritiene la persona del conte Quintavalle come necessaria alla FIVRE stessa, specie per quanto riguarda l'indirizzo generale dell'Azienda ed i suoi rapporti con le altre industrie consimili, nazionali ed estere.

Il C.L.N.A. CANTU'
(firme illegibili)

IL C.L.N.A. MILANO
(firme illegibili)

IL C.L.N.A. PAVIA
(firme illegibili)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

C.L.N. AZIENDALE FIVRI
Milano-Pavia-cantù

COMUNICAZIONE N.02
del 21 settembre 1945

Alla COMMISSIONE PROVINCIALE DI EPURAZIONE - MILANO

All'Ing. UMBERTO QUINTAVALLE - Milano
al Maggiore RAFFA (Regional Epuration Officer A.M.G.)

e per conoscenza: AL C.L.N. ALTA ITALIA - Milano
C.L.N. DELLA LOMBARDIA - Milano
C.L.N. PROVINCIALE - Milano
" - Como
- Pavia
COMUNALE - Sesto S. Giovanni

Ai C.L.N. AZIENDALI :

MAGNETI MARELLI à Stabilimento A - Sesto S. Giovanni
B - " "
C - " "
D - Lecco
E - Carpi
N - Crescenzago

S.A.MA.S. - Caravaggio
S.A.V.E.P - Pavia
RADIOMARELLI - Milano
INIEX - Milano
MARO - Milano
I.C.S. - Milano
S.AE.N. - Milano
S.T.A.R. - Milano
QUARTIERE VENEZIA - Milano

Alle Direzioni dei Partiti :

COMUNISTA ITALIANO
SOCIALISTA ITALIANO
DEMOCRISTIANO
D'AZIONE

Il C.L.N. AZIENDALE FIVRE ha ricevuto la comunicazione n.110 del 7 settembre 1945 dal C.L.N. AZIENDALE FIMME avente per oggetto denuncia dell'Ing. Quintavalle alla Commissione Provinciale di Epurazione, e rilevando che in casa è precisato che il C.L.N. Aziendale FIMM scrive in accordo e per conto anche del C.L.N. FIVRE, fa osservare che a questo C.L.N. non è stato preventivamente chiesto nessun parere o consenso sull'argomento in oggetto, e pertanto eleva formale protesta contro il C.L.N. FIMM per il modo illegale e antidemocratico di procedere.

IL C.L.N.A. DI CANTU' IL C.L.N.A. DI MILANO IL C.L.N. DI PAVIA

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
LOMBARDIA REGION
APO 394
Regional Security Officer
========

6/9.
9gnt.
14011/49
1p3

Ref.S/1311 5th September 1945

(10)

Subject: Bruno Antonio QUINTAVALLE

To: A.C.Hq. Security Division

1. Ref our S/1101 dated 9th August 1945 to R.F.O. these Hq.

2. Attached hereto are memoranda and documents forwarded by Eng. Bruno QUINTAVALLE, which appear to indicate that he was "persona non grata" with the Germans.

3. These documents may assist you in determining his position vis-à-vis the Allied and Italian Authorities.

4. For your information and retention.

A.E.HEATH
Major I.C.
Regional Security and
Intelligence Officer

Copy to R.F.O.
(Documents attached to top copy only)

File A

51

PRO-MEMORIA SU BRUNO ANTONIO QUINTAVALLE

Bruno Antonio Quintavalle, discendente da un Martire di Belfiore e di famiglia di Patrioti ben conosciuta a Milano, ha cominciato la sua vita di lavoro, a 18 anni, quale impiegato presso la Ditta Babcock e Wilcox, di Londra, presso la quale rimase dal 1908 al 1911. Il suo soggiorno colà, oltrechè permettergli di approfondire la sua conoscenza della lingua inglese e di acquistare in un'azienda così importante e ben diretta notevoli cognizioni e larga pratica commerciale, contribuì potentemente alla formazione del suo carattere e all'orientamento dei suoi propositi.

Ritenuta completata la sua preparazione, B.A.Q. ritornò in Italia dove si impiegò nel 1912 presso la Soc. Ercole Marelli & C. quale capo ufficio esportazioni.

Scoppiata la guerra mondiale, egli non si valse della possibilità di essere esonerato dal servizio militare per il suo incarico presso la Ditta, e partecipò alla guerra quale ufficiale di cavalleria ottenendo due decorazioni al valore e riportando una mutilazione permanente (perdita della vista a sinistra per grave ferita al cervello).

Tornato dalla guerra e sposata la figlia del Capo dell'Azienda, Ercole Marelli, B.A.Q. avrebbe potuto adagiarsi in una vita di riposo e di agi, come i medici consigliavano per alleviare i gravi postumi da ferita, che lo affliggevano, e come la situazione economica della moglie gli avrebbe consentito, per allora e per sempre. Ma la volontà di costruire qualche cosa di utile nella vita e l'amor proprio di non sfruttare una situazione troppo comoda, lo spinsero prima a continuare il lavoro nella Ditta Ercole Marelli, e poi a dedicare la sua attività alla piccola sezione Magneti, che seppe a poco a poco trasformare in una grande industria. In venti anni di lavoro accanito i 120 operai del reparto magneti del 1919 divennero 15.000 distribuiti in n.15 stabilimenti, che producevano in Italia magneti, candele, dinamo, spintherogeni, avviatori, accumulatori, radio, valvole termojoniche, vetri Nonex, quarzi piezoelettrici, pompe d'iniezione, etc.

Chi ha veduto questo complesso industriale formidabile in funzione dopo la sua realizzazione ha potuto per ignoranza o colpevole faciloneria considerarlo il risultato di eventi favorevoli e come piovuto dal cielo, mentre gli anziani collaboratori e gli stessi vecchi operai della Ditta, che hanno vissuto le ansie e i tormenti del travaglio di creazione, sanno quanto sia stato duro il cammino e quante volte la fatica immane fu sul punto di fallire.

Il primo sguardo che B.A.Q. aveva dato sul vasto mondo durante il soggiorno a Londra, gli aveva suggerito una visione realistica delle condizioni dell'industria in Italia e lo aveva persuaso che la nostra tecnica era troppo inesperta e troppo impreparata per la creazione autonoma di una industria

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

trechè permettergli di approfondire la sua conoscenza della lingua inglese e di acquistare in un'azienda così importante e ben diretta notevoli cognizioni e larga pratica commerciale, contribuì potentemente alla formazione del suo carattere e all'orientamento dei suoi propositi.

Ritenuta completata la sua preparazione, B.A.Q. ritornò in Italia dove si impiegò nel 1912 presso la Soc. Ercole Marelli & C. quale capo ufficio esportazioni.

Scoppiata la guerra mondiale, egli non si valse della possibilità di essere esonerato dal servizio militare per il suo incarico presso la Ditta, e partecipò alla guerra quale ufficiale di cavalleria ottenendo due decorazioni al valore e riportando una mutilazione permanente (perdita della vista a sinistra per grave ferita al cervello).

Tornato dalla guerra e sposata la figlia del Capo dell'Azienda, Ercole Marelli, B.A.Q. avrebbe potuto adagiarsi in una vita di riposo e di agi, come i medici consigliavano per alleviare i gravi postumi da ferita, che lo affliggevano, e come la situazione economica della moglie gli avrebbe consentito, per allora e per sempre. Ma la volontà di costruire qualche cosa di utile nella vita e l'amor proprio di non sfruttare una situazione troppo comoda, lo spinsero prima a continuare il lavoro nella Ditta Ercole Marelli, e poi a dedicare la sua attività alla piccola sezione Magneti, che seppe a poco a poco trasformare in una grande industria. In venti anni di lavoro accanito i 120 operai del reparto magneti del 1919 divennero 15.000 distribuiti in n.15 stabilimenti, che producevano in Italia magneti, candele, dinamo, spintherogeni, avviatori, accumulatori, radio, valvole termojoniche, vetri Nonex, quarzi piezoelettrici, pompe d'iniezione, etc.

Chi ha veduto questo complesso industriale formidabile in funzione dopo la sua realizzazione ha potuto per ignoranza o colpevole faciloneria considerarlo il risultato di eventi favorevoli e come piovuto dal cielo, mentre gli anziani collaboratori e gli stessi vecchi operai della Ditta, che hanno vissuto le ansie e i tormenti del travaglio di creazione, sanno quanto sia stato duro il cammino e quante volte la fatica immane fu sul punto di fallire.

Il primo sguardo che B.A.Q. aveva dato sul vasto mondo durante il soggiorno a Londra, gli aveva suggerito una visione realistica delle condizioni dell'industria in Italia e lo aveva persuaso che la nostra tecnica era troppo inesperta e troppo impreparata per la creazione autonoma di una industria considerata giustamente fra le più difficili esistenti. Ma questa persuasione, invece di scoraggiarlo, lo indusse a trovare rimedio a tali gravi manchevolezze e a questo scopo viaggiò a più riprese il mondo intero, soggiornando

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

nei paesi dove l'industria era più progredita, studiando i metodi e escogitando la possibilità del loro trapianto in Italia, assoldando istruttori tecnici esteri, costituendosi preziose amicizie personali, che gli consentirono in breve di trattare da pari a pari con i più importanti gruppi stranieri.

Come conseguenza di questa sana concezione del progresso dell'industria come prodotto degli sforzi comuni di scienziati e tecnici di tutti i paesi, B.A.Q. realizzò intese per l'uso di brevetti e di procedimenti con alcuni dei maggiori gruppi industriali del mondo, come l'American Bosch, la A.C.A., la General Electric, la Westinghouse, la Standard Electric, la Bendix, la Mallory e altre in America, la Chloride (Exide), l'A.E. (Lucas), la D.P. in Inghilterra, la Robert Bosch in Germania. Queste Ditte hanno sempre dimostrato alla Magneti Marelli, e i loro dirigenti personalmente a B.A.Q., la maggiore considerazione e la più deferente amicizia, e ne diedero continue aperte testimonianze sia nei rapporti ufficiali che nelle relazioni amichevoli fra persona e persona. E' fuori dubbio che il progresso compiuto dalla Magneti Marelli è stato il frutto di questa politica comprensiva e umana, che mirava a creare sempre maggiori possibilità di lavoro in Italia attraverso proficui accordi internazionali, rifuggendo da ogni insulsa esaltazione nazionalistica, ma creando le basi concrete di una collaborazione industriale fra paese e paese.

Questa direttiva, che B.A.Q. applicò inflessibilmente dall'inizio della sua attività autonoma presso la Magneti Marelli, cominciò ad essere osteggiata non appena concorrenti e invidiosi ne rilevarono l'intrinseca sanità attraverso i favorevoli risultati ottenuti. E così B.A.Q. cominciò a poco a poco a diventare il bersaglio di attacchi sempre più aperti e rudi, che culminarono nel 1937 in una violenta campagna del "Popolo d'Italia". B.A.Q. era fascista dal 1924, quando un gruppo di operai gli consegnò la tessera ad honorem del Fascio di Sesto S.Giovanno, <u>ma non accettò mai nessuna carica né politica né sindacale</u>, non si assoggettò mai a nessun ricatto politico, non si sottomise a riti, celebrazioni e formule che per la loro coazione formale e sostanziale, ripugnavano al suo spirito. Questa sua indipendenza lo rendeva sgradito presso le gerarchie fasciste, e così gli interessi coalizzati di chi al fascismo si appoggiava per avere aiuti, sovvenzioni, ordinazioni e privilegi fomentarono tale campagna, che iniziata e condotta con grande asprezza dal "Popolo d'Italia", fu ripresa su giornali minori e riviste tecniche, accusando B.A.Q. di anti-autarchia, di infeudamento agli interessi stranieri, di disprezzo per l'ingegno italiano, e via via con altri argomenti sempre più demagogici e futili sino ad arrivare a rimproverargli la governante inglese dei figliuoli e l'uso di conversare in inglese in famiglia.

B.A.Q. potè allora reagire ancora con energia a tali attacchi, ottenendo la

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Come conseguenza di questa sana concezione del progresso dell'industria, prodotto degli sforzi comuni di scienziati e tecnici di tutti i paesi, B.A.Q. realizzò intese per l'uso di brevetti e di procedimenti con alcuni dei maggiori gruppi industriali del mondo, come l'American Bosch, la R.C.A., la General Electric, la Westinghouse, la Standard Electric, la Bendix, la Mallory e altre in America, la Chloride (Exide), l'A.E. (Lucas), la B.P. in Inghilterra, la Robert Bosch in Germania. Queste Ditte hanno sempre dimostrato alla Magneti Marelli, e i loro dirigenti personalmente a B.A.Q., la maggiore considerazione e la più deferente amicizia, e ne diedero continue aperte testimonianze sia nei rapporti ufficiali che nelle relazioni amichevoli fra persona e persona. E' fuori dubbio che il progresso compiuto dalla Magneti Marelli è stato il frutto di questa politica comprensiva e umana, che mirava a creare sempre maggiori possibilità di lavoro in Italia attraverso proficui accordi internazionali, rifuggendo da ogni insulsa esaltazione nazionalistica, ma creando le basi concrete di una collaborazione industriale fra paese e paese.

Questa direttiva, che B.A.Q. applicò inflessibilmente dall'inizio della sua attività autonoma presso la Magneti Marelli, cominciò ad essere osteggiata non appena concorrenti e invidiosi ne rilevarono l'intrinseca sanità attraverso i favorevoli risultati ottenuti. E così B.A.Q. cominciò a poco a poco a diventare il bersaglio di attacchi sempre più aspri e rudi, che culminarono nel 1937 in una violenta campagna del "Popolo d'Italia". B.A.Q. era fascista dal 1924, quando un gruppo di operai gli consegnò la tessera ad honorem del Fascio di Sesto S.Giovanno, <u>ma non accettò mai nessuna carica né politica né sindacale</u>, non si sottomise a riti, celebrazioni e formule che per la loro coazione formale e sostanziale, ripugnavano al suo spirito. Questa sua indipendenza lo rendeva sgradito presso le gerarchie fasciste, e così gli interessi coalizzati di chi al fascismo si appoggiava per avere aiuti, sovvenzioni, ordinazioni e privilegi fomentarono tale campagna, che iniziata e condotta con grande asprezza dal "Popolo d'Italia", fu ripresa su giornali minori e riviste tecniche, accusando B.A.Q. di anti-autarchia, di infeudamento agli interessi stranieri, di disprezzo per l'ingegno italiano, e via via con altri argomenti sempre più demagogici e futili sino ad arrivare a rimproverargli la governante inglese dei figliuoli e l'uso di conversare in inglese in famiglia.

B.A.Q. poté allora reagire ancora con energia a tali attacchi, ottenendo la pubblicazione di sue esaurienti risposte che per il momento fecero tacere gli oppositori. Ma la lotta contro B.A.Q., superficialmente sopita, continuò subdolamente, negli ambienti fascisti dei giornali, della Federazione di Milano e nell'azienda stessa a mezzo di agenti provocatori e spie, la cui opera portò finalmente, nell'aprile 1941, a mezzo della nota sottrazione di documenti privati della Ditta, all'accusa di disfattismo e all'espulsione dal partito, cui si dette clamorosa risonanza giornalistica con una campagna di stampa diretta e imposta dal "Popolo d'Italia" e protrattasi per parecchie

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

settimane su tutta la stampa nazionale, anche quella di provincia e di categoria.

B.A.Q. fu costretto a sottrarsi per mesi, cambiando continuamente residenza, alla messa in atto di minacce che il peggiore elemento della Ditta e dei gruppi fascisti pubblicamente proclamava, e soltanto dopo quasi un anno poté ritornare alla propria azienda per condurvi una vita amareggiata da continue persecuzioni, che culminarono nel periodo dell'oppressione nazifascista. In tale epoca denunce di ogni genere, alcune ben giustificate, piovvero alla Questura, alla Federazione Fascista, ai Comandi militari tedeschi e alle SS: anticollaborazionismo, intesa col nemico, aiuto ai partigiani, illecito arricchimento.

Nel settembre 1943, un reparto tedesco compì un'incursione nella casa di Vaprio di B.A.Q., terrorizzando la famiglia con mitraglistori e bombe a mano, su denuncia che vi esistesse una trasmittente in collegamento col nemico; e da allora denuncie continue, fermi e interrogatori si succedettero con ritmo ininterrotto. Nel settembre 1944 B.A.Q. si vide costretto a far fuggire la famiglia in Svizzera, dove essa si trova tuttora, e successivamente fu due volte arrestato. Negli ultimi mesi della repubblica fascista l'opera di denigrazione e la lotta contro B.A.Q. condotta dalla Federazione dei Fasci di Milano, assunse un accanimento senza precedenti, giungendo con ogni sorta di calunnie a incitare gli operai a farne giustizia sommaria.

Proprio in quel periodo B.A.Q., coadiuvato dal fratello Umberto e dai dirigenti, e spesso non compreso o addirittura osteggiato da parte delle maestranze ignara o malfida, svolse un'opera silenziosa, abile e tenace di sabottaggio delle ordinazioni imposte dai tedeschi, le cui commesse vennero assolte per una percentuale irrisoria. In pari tempo con idonei accorgimenti fu evitato il trasferimento in Germania di ben 4 stabilimenti, mentre altro numeroso macchinario e materiale fu disperso e occultato e in pari tempo fu anche evitata il forzato invio di operai della Ditta in Germania, tanto che nemmeno uno degli ottomila dipendenti in forza nel 1944/45 vi fu deportato. Quale rischio personale B.A.Q. dovette correre per giungere a questi risultati è documentato, oltrechè dai due arresti subiti, dalle numerose intimazioni e minacce, che gli furono ripetutamente rivolte per scritto dai comandi tedeschi. Di questa opera di "anticollaborazionismo" è stata raccolta a parte la più ampia documentazione che potrà essere esibita.

L'attività, l'energia, l'intelligenza e le capacità costruttive e creatrici nel campo industriale di B.A.Q. comprovate dalle realizzazioni sopra accennate che hanno dato pane e lavoro a 15.000 famiglie, non hanno purtroppo trovato in quella parte delle maestranze che è facinorosa e prepotente perchè montata da un decennio di insensata propaganda contro gli industriali additati come plutocrati parassiti e sfruttatori, alcuna comprensione;

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

fascista. In tale epoca denuncie di ogni genere, [illegible] piovvero alla Questura, alla Federazione Fascista, ai Comandi militari tedeschi e alle SS: anticollaborazionismo, intesa col nemico, aiuto ai partigiani, illecito arricchimento.

Nel settembre 1943, un reparto tedesco compì un'incursione nella casa di Vaprio di B.A.Q., terrorizzando la famiglia con mitragliatori e bombe a mano, su denuncia che vi esistesse una trasmittente in collegamento col nemico; e da allora denuncie continue, fermi e interrogatori si succedettero con ritmo ininterrotto. Nel settembre 1944 B.A.Q. si vide costretto a far fuggire la famiglia in Svizzera, dove essa si trova tuttora, e successivamente fu due volte arrestato. Negli ultimi mesi della repubblica fascista l'opera di denigrazione e la lotta contro B.A.Q. condotta dalla Federazione dei Fasci di Milano, assunse un accanimento senza precedenti, giungendo con ogni sorta di calunnie a incitare gli operai a farne giustizia sommaria.

Proprio in quel periodo B.A.Q., coadiuvato dal fratello Umberto e dai dirigenti, e specie non compreso o addirittura osteggiato da parte delle maestranze ignara o malfida, svolse un'opera silenziosa, abile e tenace di sabotaggio delle ordinazioni imposte dai tedeschi, le cui commesse vennero assolte per una percentuale irrisoria. In pari tempo con idonei accorgimenti fu evitato il trasferimento in Germania di ben 4 stabilimenti, mentre altro numeroso macchinario e materiale fu disperso e occultato e in pari tempo fu anche evitata il forzato invio di operai dalla Ditta in Germania, tanto che nemmeno uno degli ottomila dipendenti in forza nel 1944/45 vi fu deportato. Quale rischio personale B.A.Q. dovette correre per giungere a questi risultati è documentato, oltrechè dai due arresti subiti, dalle numerose intimazioni e minacce, che gli furono ripetutamente rivolte per scritto dai comandi tedeschi. Di questa opera di "anticollaborazionismo" è stata raccolta a parte la più ampia documentazione che potrà essere esibita.

L'attività, l'energia, l'intelligenza e le capacità costruttive e creatrici nel campo industriale di B.A.Q. comprovate dalle realizzazioni sopra accennate che hanno dato pane e lavoro a 10.000 famiglie, non hanno purtroppo trovato in quella parte delle maestranze che è facinorosa e prepotente perchè montata da un decennio di insensata propaganda contro gli industriali additati come plutocrati parassiti e sfruttatori, alcuna comprensione; cosicchè a quest'uomo che ha dato tutto sé stesso al lavoro e nient'altro che al lavoro è rivolta l'accusa di essersi smisuratamente arricchito.

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Ma gli operai ignorano, e i loro ispiratori di ieri e di oggi fingono d'ignorare, che la grande azienda creata da B.A.Q. non appartiene a lui, che possiede soltanto il 4% del capitale, capitale che a sua volta ha dovuto essere trovato presso chi lo possedeva e che è stato retribuito esclusivamente con i dividendi resi pubblicamente noti. Mentre non è pensabile che a un uomo, il quale ha lavorato per 36 anni con l'evidente successo da tutti riconosciuto, sia negato il diritto di raccogliere i frutti relativamente modesti di una così eccezionale attività, i quali, riallacciata la fila della collaborazione internazionale che per il suo passato e per le sue amicizie B.A.Q. dovrà essere in Italia fra i primi a rimettere in atto, saranno a loro volta mezzi per dar vita a nuove opere produttrici di lavoro e di benessere.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

sato e per le sue amicizie [illegible] dovrà cessare [illegible]
mettere in atto, saranno a loro volta mezzi per dar vita a nuove opere produttrici di lavoro e di benessere.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

PROMEMORIA SULLA NOMINA A CONTE DI
BRUNO ANTONIO QUINTAVALLE

****

Nel gennaio 1938 B.A.Q. ebbe notizia dall'ordine dei Cavalieri del Lavoro (organo non dipendente direttamente dal Governo) d'essere stato accettato, nella proposta lungamente vagliata come d'uso dai suoi componenti, per la nomina a Cavaliere del lavoro in vista dei suoi meriti industriali.

La nomina sarebbe stata pubblicata il 21 aprile.

Tale nomina era molto ambita perchè dall'inizio era stata riservata a un ristrettissimo numero di persone che veramente avevano meritato nel campo della vita del lavoro.

Nel marzo dello stesso anno B.A.Q. fu chiamato a Roma da S.E. Fedele, Capo della Consulta Araldica di S.M. il Re, il quale gli disse che in vista della motivazione della nomina, S.M. non sarebbe stato alieno dall'accordargli, invece, un titolo nobiliare. La motivazione - come gli si disse - costituiva un caso unico, giacchè si trattava di un combattente decorato e mutilato della guerra del 1915/18 che dipoi aveva iniziato ex novo un lavoro che aveva creato forse il più grande complesso industriale sorto in Italia nel dopo-guerra. Gli si disse pure che S.M. desiderava rinnovare i quadri dell'aristocrazia con l'immissione di una nuova aristocrazia del lavoro nella misura di tre persone all'anno (E infatti nel 1938 furono così premiate tre persone).

Per parecchie settimane B.A.Q. rimase indeciso, specialmente per l'inevitabile ondata d'invidia che prevedeva tale nomina avrebbe provocato nell'ambiente industriale (cosa che realmente avvenne), ma infine, spinto da amici che gli facevano notare come la sua posizione fosse unica, accettò la proposta e alla metà di marzo S.M. gli fece consegnare il brevetto di nomina a Conte, con il predicato di Monasterolo d'Adda, dal nome di una proprietà già appartenente ai Conti Castelbarco e venduta dal Tribunale in sede fallimentare dopo diverse aste andate deserte, che B.A.Q. acquistò per tali ragioni a condizioni estremamente modeste con i suoi risparmi frutto di 30 anni di indefesso lavoro.

Tra parentisi la famiglia Quintavalle ha portato il titolo nobiliare fino all'epoca del Nonno Antonio (vedi tombe di famiglia a Mantova alla Chiesa dei Cappuccini, e lo stemma adottato è lo stesso ancora là esistente) e la discendenza proviene da un ramo cadetto della famiglia dei Conti Quintavalle, al cui nome è ancora intestata una calle di Venezia.

Come possono attestare i suoi amici, B.A.Q. si è poi ripetutamente dimostrato pentito di avere accettato quando negli anni seguenti si vide di-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

stribuire tale nomina con eccessiva facilità, contro le premesse all'atto dell'offerta.

B.A.Q. dichiara tuttavia che - nel suo caso - non fu assolutamente patteggiato un corrispettivo per la nomina, e solo gli fu dippi richiesta una contribuzione benefica in favore dell'Asilo infantile di Littoria, allora in costruzione, cosa che fece di buon animo rientrando nelle sue convinzioni in fatto di beneficienza.

B.A.Q. tiene pure a dichiarare nel modo più assoluto che tale nomina venne trattata esclusivamente con la Consulta Araldica di S.M. e in essa non intervenne in alcun modo né il partito fascista, né egli mosse ad alcuno - ringraziamenti di sorta, eccetto che a S.M. il Re.

Si creda anzi che da tale epoca si sia appuntato contro B.A.Q. il ben noto astio della direzione del partito fascista dalla quale egli si era sempre estraniato, e che sfociò nel 1941 alla sua notissima espulsione dal partito, resa ancora più clamorosa dai grandi titoli dei giornali che battevano specialmente sulla qualifica di Conte.

RISULTATO FINALE

DELL'OSTRUZIONISMO AL PROGRAMMA TEDESCO

MAGNETI MARELLI

	consegne previste per 6 mesi	consegne eseguite in 15 mesi
Magneti per aviazione	6.000	392
Avviatori ad inerzia	6.000	2.331
Pulsanti	20.000	300
Dinamo avio	1.800	1.032
Regolatori	21.800	1.282
Trombe	60.000	21.188
Spinterogeni a 4 cilindri	15.000	8.600
Spinterogeni a 6 cilindri	15.000	-
Bobine	40.000	18.910
Candele	2.000.000	10.174

---°0°---

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

copia di lettera del RUK al
Conte Quintavalle-Milano

2517/44

Ordini Bosch - Roges EL 8 - 1011 - 1025.

Dal Reparto FEV 8 della Bosch di Stoccarda ricevo copia della risposta provvisoria di FEV 8 a voi data in dta 20.7.44 con la quale viene confermato che effettivamente un certo numero di disegni particolari e prescrizioni di fabbricazione devono tuttora essere inviati a Voi.

Nella sua lettera di accompagnamento la FEV.8 esprime il timore che forse in seguito alla mancanza di tale documentazione l'inizio della fabbricazione dei prodotti in questione venga nuovamente ritardato.

Posso comprendere tale timore, considerando il fatto che oggi - cioè circa 8 mesi dopol'impartizione degli ordini - soltanto una piccolissima percentuale dei quantitativi ordinati è da voi stata consegnata. Sono d'altra parte dell'avviso che la Magneti Marelli - la quale da anni costruisce i prodotti in parola, con poche varianti, - non avrà interruzioni nella produzione data la sua esperienza nel costruire apparecchi su licenza Bosch ed in considerazione del fatto che per tutti iprodotti da fabbricare per gli ordini Bosch esistono i rapporti sui risultati dell'esame dei campioni da voi presentati.

E' quindi soltanto per la regolarità che vi prego di confermarmi che la mancanza dei disegni e prescrizioni per la fabbricazione da voi citati e per il cui sollecito invio si provvederà, non avrà come conseguenza un rinvio della produzione.

Desidero per approfittare dell'occasione per far presente quanto segue circa l'esecuzione degli ordini Bosch :

-dopo gli avvenimento del Settembre 1943 si trattava di passare alla Magneti Marelli delle commesse sufficienti per metterla in gradodi occupare se non tutte almeno la maggior parte delle maestranze. In base alle amichevoli relazioni esistenti da anni tra la Bosch e la Magneti Marelli venne deciso di dare a quest'ultima estese ordinazioni, inserendo la ROGES come committente ufficiale.

Nel Novembre 1943 il mio Ufficio e la Ditta Robert Bosch G.m.b.H. ricevettero un programma delle vostre possibilità di consegne. In base alle vs.indicazioni, in Dicembre vi vennero date commesse di notevole entità; tali commesse sono quindi a vostre mani da 8 mesi.

43

...trattative che hanno avutoluogo in relazione a tali

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Nella sua lettera di accompagnamento la FEV.8 esprime il ti-
more che forse in seguito alla mancanza di tale documenta-
zione l'inizio della fabbricazione dei prodotti in questione
venga nuovam nte ritardato.

Posso comprendere tale timore, considerando il fatto che oggi
- cioè circa 8 mesi dopo l'impartizione degli ordini - soltan
to una piccolissima percentuale dei quantitativi ordinati è
da voi stata consegnata. Sono d'altra parte dell'avviso che
la Magneti Marelli - la quale da anni costruisce i
prodotti in parola, con poche varianti, - non avrà interruzioni
nella produzione data la sua esperienza nel costruire appare
chi su licenza Bosch ed in considerazione del fatto che per
tutti i prodotti da fabbricare per gli ordini Bosch esistono
i rapporti sui risultati dell'esame dei campioni da voi pre-
sentati.

E' quindi soltanto per la regolarità che vi prego di confer-
marmi che la mancanza dei disegni e prescrizioni per la fab-
bricazione da voi citati e per il cui sollecito invio si
provvederà, non avrà come conseguenza un rinvio della pro-
duzione.

Desidero approfittare dell'occasione per far pre-
sente quanto segue circa l'esecuzione degli ordini Bosch :

-dopo gli avvenimento del Settembre 1943 si trattava di pas-
sare alla Magneti Marelli delle commesse sufficienti per met-
terla in grado di occupare se non tutte almeno la maggior pari
delle maestranze. In base alle amichevoli relazioni esisten-
ti da anni tra la Bosch e la Magneti Marelli venne deciso di
dare a quest'ultima estese ordinazioni, inserendo la ROGES
come committente ufficiale.

Nel Novembre 1943 il mio Ufficio e la Ditta Robert Bosch
G.m.b.H. ricevettero un programma delle vostre possibilità
di consegne. In base alle vs. indicazioni, in Dicembre vi ven-
nero date commesse di notevole entità; tali commesse sono
quindi a vostre mani da 8 mesi.

43

Dalle trattative che hanno avuto luogo in relazione a tali
forniture risultò che voi aveste fatto tutto il possibile per
accelerare l'esecuzione degli ordini in questione.

Si giunse a Febbraio e Marzo fino a che i campioni - costruit
in parte su richiesta del committente, in parte su vostra ini-
ziativa - potevano essere esaminati e che si potevano precis
re nei rapporti delle prove le varianti da applicare.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Dopo tale fatto era da presumere che i lavori preparatori presso la Magneti Marelli per la produzione in serie venissero immediatamente avviati.

E' risultatoperòche - a prescindere dalle non ancora cominciate installazioni ed attrezzature per avere un gettito mensile rilevante - Voi avete fatto dipendere per ragioni di economia l'inizio della fabbricazione dall'arrivo di materie prime in misura tale da poter iniziare contemporaneamente la costruzioni di tutti i particolari. Con altre parole voi non avete acconsentito di produrre - nella peggiore delle ipotesi - in base alle proprie vostre scorte rispettivamente con utilizzazione delle materie prime già consegnate dei particolari da mettere a magazzino.

Mediante provvedimenti speciali, consegne di materiali in natura da parte del committente, intervento del mio Ufficio ecc. entroGiugno 1944 vennero eliminate nel limite del possibile le difficoltà di approvvigionamento materie prime e vennero messi a vostra disposizione materiali sufficienti per l'inizio economicamente conveniente dei lavori.

Le difficoltà di materie prime (approvvigionamento) sono nel frattempo da voi state fatte valere per ottenere dalla ROGES - quale rappresentante del committente - un finanziamento: queste trattative hanno avutocome conclusione, nel Maggio, l'accordo che vi solleva da ogni rischio finanziario o quasi che in tempi normali incombe su qualsiasi azienda industriale.

In relazione a tale fatto è da ricordare che sia la Roges sia il Ruestungdkontor si sono ripetutamente dichiarati disposti ad appoggiare gli sforzi della Magneti Marelli per la riscossione dei crediti tuttora esistenti presso lo Stato Italiano. Tale aiuto non è stato, per varie ragioni, accettato da voi.

Malgrado l'intesa speciale riguardante i pagamenti la situazione produzione, forse con una sola eccezione - il vostro stabilimento diCaravaggio - non si è sensibilmente cambiata.

Al contrario da parte vostra è stato richiesto presso diversi Enti delb stab.Ruk un maggiore finanziamento, e precisamente per il necessario corredo di attrezzi e macchine.

Se voi in occasione di un colloquio, presente il sig.Schiedt della Bosch, mi avete assicurato esplicitamente che la que-

mensile rilevante - Voi avete [illegible]
di economia l'inizio della fabbricazione dall'arrivo [illegible]
terie prime in misura tale da poter iniziare contemporanea-
mente la costruzioni di tutti i particolari. Con altre pa-
role voi non avete acconsentito di produrre - nella peggiore
delle ipotesi - in base alle proprie vostre scorte rispetti-
vamente con utilizzazione delle materie prime già consegnate
dei particolari da mettere a magazzino.

Mediante provvedimenti speciali, consegne di materiali/in
natura da parte del committente, intervento del mio Ufficio
ecc. entroGiugno 1944 vennero eliminate nel limite del pos-
sibile le difficoltà di approvvigionamento materie prime e
vennero messi a vostra disposizione materiali sufficienti
per l'inizio economicamente conveniente dei lavori.

Le difficoltà di materie prime (approvvigionamento) sono
nel frattempo da voi state fatte valere per ottenere dalla
ROGES - quale rappresentante del committente - un finanzia-
mento: queste trattative hanno avutocome conclusione, nel
Maggio, l'accordo che vi solleva da ogni rischio finanziario
o quasi che in tempi normali incombe su qualsiasi azienda
industriale.

In relazione a tale fatto è da ricordare che sia la Roges
sia il Ruestungdkontor si sono ripetutamente dichiarati di-
sposti ad appoggiare gli sforzi della Magneti Marelli per
la riscossione dei crediti tuttora esistenti presso lo Stato
Italiano. Tale aiuto non è stato, per varie ragioni, accet-
tato da voi.

Malgrado l'intesa speciale riguardante i pagamenti la si-
tuazione produzione, forse con una sola eccezione - il vo-
stro stabilimento diCaravaggio - non si è sensibilmente
cambiata.

Al contrario da parte vostra è stato richiesto presso diversi
Enti dello stab.Ruk un maggiore finanziamento, e precisa-
mente per il necessario corredo di attrezzi e macchine.

Se voi in occasione di un colloquio, presente il sig.Schiedt
della Bosch, mi avete assicurato esplicitamente che la que-
stione finanziaria non vi abbia o avrebbe trattenuto dallo
espletare ogni sforzo per accelerare l'evasione degli ordi-
ni Bosch, sipuò notare la circostanza che solo oggi, quindi
dopo OTTO mesi dal ricevimento degli ordini stessi, voi se-
gnalate il fatto di dover procurarvi un numero notevole di
macchine supplementari, macchine che non sono subito di-
sponibili o immediatamente sbloccabili. L'approvvigionamento

42

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

di talimacchine sposterà ineluttabilmente lontana l'evasione degli ordini suddetti.
Lo stesso dicasi per l'approvvigionamento di attrezzature.

Voi sapevate fin dal Dicembre 1943 quali erano i quantitativi mensili richiesti per le vs.consegne alla Bosch.

In occasione delle varie visite dei tecnici della Bosch presso i vostri stabilimenti venne constatatoche la Magneti Marelli disponeva di sufficienti scorte di materiale e che le possibilità di produzione con un lavoro ad un solo turno non sono sfruttate al 100% con gli ordini in corso; ciò è in contraddizione con il fatto che soltanto ora vi occupate in modopiù intensivo, a quanto pare, dell'approntamento di serie multiple di attrezzi ed attrezzature speciali.

E' da aggiungere il fatto che dirigenti responsabili dei Vostri stabilimenti hanno ripetutamente affermato ai vari funzionari della Bosch che non vi sono - o soltanto poche - difficoltà di fabbricazione e che vi è la possibilità di aumentare la produzione con i mezzi esistenti qualora venissero impartitiordini in tal senso dalla sede centrale di Milano.

Tenendo conto del fattoche la Robert Bosch G.m.b.H. come anche ilmiouffiicio hanno assunto di fronte alle Autorità Germaniche ed agliEnti committenti la piena responsabilità ed hanno datogaranzie che gli ordini a voi trasmessi siano evasi in un ragionevole periodo di tempo - considerando le attuali contingenze - comprenderete che con l'avvenuta consegna, fino ad oggi, di complessivi :

circa 200 avviatori ad inerzia (su 6000 da fornire)
" 100 dinamo (1800 " "
2000 trombe di vostra propria costruzione
su 60.000 da fornire

mentre degli apparecchi le consegne sonostate finora
Q U A S I Z E R O

dopo 8 mesi di preparazione,cioè nel tempo incui tutte le ordinazioni avrebbero dovute essere state eseguite, sorgono dei dubbi se la Magneti Marelli abbia effettivamente fatto tutto ilpossibile per l'evasione degli ordini, come si può attendere da una grande azienda industriale ed in base ai rapporti amichevoli esistenti tra essa e la Ditta Robert Bosch di Stoccarda.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

In occasione delle varie visite dei tecnici [illegible]
presso i vostri stabilimenti venne constatatoche la Magneti Marelli disponeva di sufficienti scorte di materiale e che le possibilità di produzione con un lavoro ad un solo turno non sono sfruttate al 100% con gli ordini in corso; ciò è in contraddizione con il fatto che soltanto ora vi occupate in modopiù intensivo, a quanto pare, dell'approntamento di serie multiple di attrezzi ed attrezzature speciali.

E' da aggiungere il fatto che dirigenti responsabili dei Vostri stabilimenti hanno ripetutamente affermato ai vari funzionari della Bosch che non vi sono - o soltanto poche - difficoltà di fabbricazione e che vi è la possibilità di aumentare la produzione con i mezzi esistenti qualora venissero impartitiordini in tal senso dalla sede centrale di Milano.

Tenendo conto del fatto che la Robert Bosch G.m.b.H. come anche ilmioufficio hanno assunto di fronte alle Autorità Germaniche ed agliEnti committenti la piena responsabilità ed hanno datogaranzie che gli ordini a voi trasmessi siano evasi in un ragionevole periodo di tempo - considerando le attuali contingenze - comprenderete che con l'avvenuta consegna, fino ad oggi, di complessivi :

circa 200 avviatori ad inerzia (su 6000 da fornire)
" 100 dinamo (" 1800 " ")
2000 trombe di vostra propria costruzione
su 60.000 da fornire

mentre degli apparecchi le consegne sonostate finora
Q U A S I Z E R O

dopo 8 mesi di preparazione, cioè nel tempo incui tutte le ordinazioni avrebbero dovute essere state eseguite, sorgono dei dubbi se la Magneti Marelli abbia effettivamente fatto tutto ilpossibile per l'evasione degli ordini, come si può attendere da una grande azienda industriale ed in base ai rapporti amichevoli esistenti tra essa e la Ditta Robert Bosch di Stoccarda.

Tale dubbio appare tantopiù forte in quantol'andamento della produzione di Carpi non ha corrisposto all'aspettativa ed in modo tale da compensare l'interruzione causata dalla ora forzata dislocazione di tale stabilimento.

Faccio presente che nessun Ufficio disconosce le numerose difficoltà che oggi si oppongono ad una regolare produzione. Molte esperienze, peraltro, dimostrano che con l'impegno e

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

l'interessamento personale, molti ostacoli di natura materiale e personale possono essere sormontati più rapidamente che quando si lascino risolvere da se le questioni.

Ad ogni modo la Magneti Marelli dovrebbe oggi essere in grado - sia per ciò che riguarda le materie prime che le attrezzature - di compilare un piano di consegne approssimativamente esatto, provvedendo alla fabbricazione dei più importanti particolari nei casi in cui la mancanza di parti di fornitura esterna o diqualche materiale impedisca la produzione di apparecchi completi.

Vi sarei pertanto grato se voleste farmi avere entro Venerdì 28.7.44 un programma di consegne con indicazione :

- 1° - se ed in quale misura consegnerete apparecchi completi
- 2° - degli ordini per i quali consegnerete soltanto particolari o gruppi di particolari
- 3° - quali sono i quantitativi mensili; riferiti ad apparecchi completi che in quest'ultimo caso potrete fornire con la situazione attuale di materiali ed attrezzature

E' da tenere presente ad ogni modo la graduale intensificazione della produzione. Inoltre vogliate indicare nominalmente i mesi, e cioè Agosto, Settembre, ecc. e non 1°, 2°, 3° mese, ecc.

Tale programma di consegne mi occorre entroil 28.7.44 per farlo recapitare a mezzocorriere alla Ditta Robert Bosch G.m.b.H. e per derivarne eventualmente le misure del caso.

der generalbeauftragte fuer italien
des Reichministers fuer Ruestung und Kriegspro
duktion

der Generalbeauftragter Elektrozubehoer
und Einspritzanlagen

f.to Uekermann

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

riale e personale possono essere sormontati più rapidamente che quando si lascino risolvere da se le questioni.

Ad ogni modo la Magneti Marelli dovrebbe oggi essere in grado - sia per ciò che riguarda le materie prime che le attrezzature - di compilare un piano di consegne approssimativamente esatto, provvedendo alla fabbricazione dei più importanti particolari nei casi in cui la mancanza di parti di fornitura esterna o diqualche materiale impedisca la produzione di apparecchi completi.

Vi sarei pertanto grato se voleste farmi avere entro Venerdì 28.7.44 un programma di consegne con indicazione :

- 1° - se ed in quale misura consegnerete apparecchi completi
- 2° - degli ordini per i quali consegnerete soltanto particolari o gruppi di particolari
- 3° - quali sono i quantitativi mensili; riferiti ad apparecchi completi che in quest'ultimo caso potrete fornire con la situazione attuale di materiali ed attrezzature

E' da tenere presente ad ogni modo la graduale intensificazione della produzione. Inoltre vogliate indicare nominalmente i mesi, e cioè Agosto, Settembre, ecc. e non 1°, 2°, 3° mese, ecc.

Tale programma di consegne mi occorre entroil 28.7.44 per farlo recapitare a mezzocorriere alla Ditta Robert Bosch G.m.b.H. e per derivarne eventualmente le misure del caso.

der generalbeauftragte fuer italien
des Reichministers fuer Ruestung und Kriegspro
duktion

der Generalbeauftragter Elektrozubehoer
und Einspritzanlagen

f.to Uekermann

40

34

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DER GENERALBEAUFRAGTE FÜR ITALIEN DES
REICHSMINISTERS
FÜR RÜSTUNG UND KRIEGSPRODUKTION
DER BEAUFTRAGTE FÜR ELEKTROZUBEHÖR UND EINSPRITZANLAGEN

Roma Foro Bonaparte 16. (III. 19)
Tel. 17.451-54

Firma
Magneti Marelli
z.H.v.Herrn
Grafen B.A.Quintavalle
L'Amministratore Delegato

M i l a n o
Casella Postale 3400

Durchschlag erhält:
Robert Bosch GmbH Stuttgart
(2)
Bosch FEV-8
Roges -Aussenstelle Italien

In Ihrer Antwort angeben

Ihr Zeichen	Ihre Nachricht vom	Unser Zeichen	Hausruf	Datum
		Rü II 6e Uk/Le	332	25.7.44

Betrifft: Fe-O - Bosch Verlagerungsaufträge,Roges Aufträge EL 8 - 1011-1025

Ich erhalte durch die Abteilung FEV 8 der Robert Bosch GmbH, Stuttgart Abschrift Ihres Briefes vom 13.7.44, sowie Durchschlag des vorläufigen Antwortschreibens der Abt. FEV 8 an Sie vom 20.7.44, mit dem diese bestätigt, daß tatsächlich noch eine Anzahl von Einzelzeichnungen und Herstellungsvorschriften übersandt werden müssen.

In ihrem Begleitschreiben an mich drückt die Abteilung FEV 8 der Robert Bosch GmbH, Stuttgart die Befürchtung aus, daß durch das Fehlen der Unterlagen vielleicht wiederum der Beginn der Fertigung der davon betroffenen Erzeugnisse durch Sie verzögert würde.
Ich kann diese Befürchtung verstehen, wenn man berücksichtigt, daß heute, etwa 8 Monate nach Auftragserteilung, erst ein ganz geringer Bruchteil der Auftragsmengen von Ihnen geliefert worden ist. Andererseits stehe ich aber auf dem Standpunkt, daß Magneti Marelli, welche die bestellten Erzeugnisse mit wenigen Abweichungen schon seit Jahren herstellt,keinerlei Fertigungsstockungen haben wird, und zwar einmal auf Grund der Erfahrungen im Nachbau von Bosch-Erzeugnissen, zum anderen deswegen,weil für sämtliche Verlagerungserzeugnisse Untersuchungsbefunden der von Ihnen hergestellten Muster vorliegen.

Lediglich der Ordnung halber bitte ich Sie also hiermit um Bestätigung, daß die Auftragsabwicklung durch das Fehlen der von Ihnen aufgeführten Fertigungs-Unterlagen,für deren schnellste Beschaffung gesorgt werden wird, keinen Aufschub erleidet.

Ich möchte aber trotzdem die Gelegenheit benützen, hinsichtlich der Durchführung der Bosch-Verlagerungsaufträge zusammenfassend folgendes zu bemerken:

Nach dem Umsturz im September 1943 galt es,der Fa.Magneti Marelli, Aufträge zu erteilen, welche sie in die Lage versetzte, ihre Gefolgschaft, wenn nicht vollständig, so doch zum grössten Teil voll weiterzubeschäftigen. Auf Grund der freundschaftlichen Beziehungen,welche die Fa.Marelli seit Jahren zu der Robert Bosch GmbH unterhält wurde gutgeheissen, daß die Fa.Robert Bosch GmbH die Magneti Marelli mit Rüstungsaufträgen weitgehendst auslastet, unter Einschaltung der Roges als nach Aussen auftretender Auf-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

L'Amministratore Delegato

Milano
Casella Postale 3400

in Ihrer Antwort angeben

Ihr Zeichen	Ihre Nachricht vom	Unser Zeichen	Hausruf	Datum
		Rü II 6e Uk/Le	332	25.7.44

Betrifft: **Fe-O - Bosch Verlagerungsaufträge, Roges Aufträge EL 8 - 1011-1025**

Ich erhalte durch die Abteilung FEV 8 der Robert Bosch GmbH, Stuttgart Abschrift Ihres Briefes vom 13.7.44, sowie Durchschlag des vorläufigen Antwortschreibens der Abt. FEV 8 an Sie vom 20.7.44, mit dem diese bestätigt, daß tatsächlich noch eine Anzahl von Einzelzeichnungen und Herstellungsvorschriften übersandt werden müssen.

In ihrem Begleitschreiben an mich drückt die Abteilung FEV 8 der Robert Bosch GmbH, Stuttgart die Befürchtung aus, daß durch das Fehlen der Unterlagen vielleicht wiederum der Beginn der Fertigung der davon betroffenen Erzeugnisse durch Sie verzögert würde.

Ich kann diese Befürchtung verstehen, wenn man berücksichtigt, daß heute, etwa 8 Monate nach Auftragserteilung, erst ein ganz geringer Bruchteil der Auftragsmengen von Ihnen geliefert worden ist. Andererseits stehe ich aber auf dem Standpunkt, daß Magneti Marelli, welche die bestellten Erzeugnisse mit wenigen Abweichungen schon seit Jahren herstellt, keinerlei Fertigungsstockungen haben wird, und zwar einmal auf Grund der Erfahrungen im Nachbau von Bosch-Erzeugnissen, zum anderen deswegen, weil für sämtliche Verlagerungserzeugnisse Untersuchungsbefunden der von Ihnen hergestellten Muster vorliegen.

Lediglich der Ordnung halber bitte ich Sie also hiermit um Bestätigung, daß die Auftragsabwicklung durch das Fehlen der von Ihnen aufgeführten Fertigungs-Unterlagen, für deren schnellste Beschaffung gesorgt werden wird, keinen Aufschub erleidet.

Ich möchte aber trotzdem die Gelegenheit benützen, hinsichtlich der Durchführung der Bosch-Verlagerungsaufträge zusammenfassend folgendes zu bemerken:

Nach dem Umsturz im September 1943 galt es, der Fa. Magneti Marelli, Aufträge zu erteilen, welche sie in die Lage versetzte, ihre Gefolgschaft, wenn nicht vollständig, so doch zum grössten Teil voll weiterzubeschäftigen. Auf Grund der freundschaftlichen Beziehungen, welche die Fa. Marelli seit Jahren zu der Robert Bosch GmbH unterhält wurde gutgeheissen, daß die Fa. Robert Bosch GmbH die Magneti Marelli mit Rüstungsaufträgen weitgehendst auslastet, unter Einschaltung der Roges als nach Aussen auftretender Auftraggeber.

Im November 43 erhielt meine Dienststelle und die Robert Bosch GmbH eine Übersicht über Ihre Liefermöglichkeiten. Auf Grund

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Ihrer Angaben wurden Ihnen dann im Dezember, also vor 8 Monaten, Verlagerungsaufträge im grossen Umfange überschrieben.

Aus den in diesem Zusammenhang mit Ihnen geführten Verhandlungen ging hervor, daß Sie alles daran setzen wollten, diese Aufträge der befreundeten Firma Robert Bosch GmbH schnellmöglichst auszuführen.

Es wurde Februar und März bis die teils vom Verlagerer selbst erbetenen, teils auf Ihren eigenen Wunsch hergestellten Muster geprüft und in Untersuchungsberichten die an einigen Geräten durchzuführenden Änderungen festgelegt waren.

Man konnte daraufhin annehmen, daß nunmehr die Fertigungsverbereitung im grossen Maßstab bei der Magneti Marelli einsetzen würde.

Es stellte sich jedoch heraus, daß Sie abgesehen von der noch nicht in Angriff genommenen Einrichtung für grosse Monatsleistungen den Fertigungsbeginn aus Wirtschaftlichkeits-Gründen davon abhängig machten, daß Ihnen der Rohstoff zumindest in einem solchen Ausmaße angeliefert sein müßte, daß Sie gleichzeitig mit <u>allen</u> Teilen anlaufen könnten. Mit anderen Worten, es wurde von Ihnen abgelehnt, auf Grund von eigenen Vorräten bzw.vorweg angelieferten Rohstoffen im ungünstigsten Falle auf Lager arbeiten zu müssen.

Durch Sondermaßnahmen, Beistellung von Stoffen in natura durch den Verlagerer, Einschaltung meiner Dienststelle usw.wurden die Stoffbescharfungs-Schwierigkeiten weitmöglichst bis zum Juni 44 ausgeglichen und Ihnen genügend Rohstoffe für einen wirtschaftlichen Arbeitsbeginn zur Verfügung gestellt.

Die Schwierigkeiten der Stoffbeschaffung nahmen Sie inzwischen zum Anlaß, um von der Roges als Auftragsvertreterin eine Finanzierung zu erhalten, die im Mai zum Abschluß einer Vereinbarung führte, welche Ihnen zum großen Teil jegliches finanzielle Risiko nahm, ein Risiko, das bei normalen Verhältnissen jedes Industrie-Unternehmen zu tragen hat.

Es sei in diesem Zusammenhang erwähnt, daß sowohl die Roges als auch das Rüstungskontor wiederholt sich bereit erklärten, die Magneti Marelli bei dem Eintreiben der Aussenstände, die sie beim italienischen Staat noch hat, nach Kräften behilflich zu sein. Diese Hilfe wurde aus verschiedenen Gründen von Ihnen abgelehnt.

Trotz des besonderen Zahlungsabkommens haben sich mit vielleicht einer Ausnahme - ich denke hierbei an Ihr Werk in Caravaggio - die Fertigungsverhältnisse bei Ihnen nicht wesentlich geändert.

Sie haben vielmehr bei verschiedenen Stellen des RuK-Stabes nochmals um eine grössere Finanzierung, und zwar unter Hinweis auf die notwendige Beschaffung von Werkzeugen und Maschinen nachgesucht.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ten, diese Aufträge der befreundeten Firma Robert Bosch GmbH schnellmöglichst auszuführen.

Es wurde Februar und März bis die teils vom Verlagerer selbst erbetenen, teils auf Ihren eigenen Wunsch hergestellten Muster geprüft und in Untersuchungsberichten die an einigen Geräten durchzuführenden Änderungen festgelegt waren.

Man konnte daraufhin annehmen, daß nunmehr die Fertigungsvorbereitung im grossen Maßstab bei der Magneti Marelli einsetzen würde.

Es stellte sich jedoch heraus, daß Sie abgesehen von der noch nicht in Angriff genommenen Einrichtung für grosse Monatsleistungen den Fertigungsbeginn aus Wirtschaftlichkeits-Gründen davon abhängig machten, daß Ihnen der Rohstoff zumindest in einem solchen Ausmaße angeliefert sein müßte, daß Sie gleichzeitig mit allen Teilen anlaufen könnten. Mit anderen Worten, es wurde von Ihnen abgelehnt, auf Grund von eigenen Vorräten bzw.vorweg angelieferten Rohstoffen im ungünstigsten Falle auf Lager arbeiten zu müssen.

Durch Sondermaßnahmen,Beistellung von Stoffen in natura durch den Verlagerer, Einschaltung meiner Dienststelle usw.wurden die Stoffbeschaffungs-Schwierigkeiten weitmöglichst bis zum Juni 44 ausgeglichen und Ihnen genügend Rohstoffe für einen wirtschaftlichen Arbeitsbeginn zur Verfügung gestellt.

Die Schwierigkeiten der Stoffbeschaffung nahmen Sie inzwischen zum Anlaß, um von der Roges als Auftragsvertreterin eine Finanzierung zu erhalten, die im Mai zum Abschluß einer Vereinbarung führte, welche Ihnen zum großen Teil jegliches finanzielle Risiko nahm, ein Risiko, das bei normalen Verhältnissen jedes Industrie-Unternehmen zu tragen hat.

Es sei in diesem Zusammenhang erwähnt, daß sowohl die Roges als auch das Rüstungskontor wiederholt sich bereit erklärten, die Magneti Marelli bei dem Eintreiben der Aussenstände, die sie beim italienischen Staat noch hat, nach Kräften behilflich zu sein. Diese Hilfe wurde aus verschiedenen Gründen von Ihnen abgelehnt.

Trotz des besonderen Zahlungsabkommens haben sich mit vielleicht einer Ausnahme - ich denke hierbei an Ihr Werk in Caravaggio - die Fertigungsverhältnisse bei Ihnen nicht wesentlich geändert.

Sie haben vielmehr bei verschiedenen Stellen des RuK-Stabes nochmals um eine grössere Finanzierung, und zwar unter Hinweis auf die notwendige Beschaffung von Werkzeugen und Maschinen nachgesucht.

Wenn Sie mir gegenüber anlässlich einer Besprechung zusammen mit Herrn Schiedt von der Robert Bosch GmbH auch ausdrücklich betont haben, daß die finanzielle Frage Sie niemals davon abgehalten hätte oder abhalten würde, sich für die Erledigung der Bosch-Verlagerungsaufträge mit aller Tatkraft einzusetzen, so fällt dabei der Umstand auf, daß Sie erst heute, also 8

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Monate nach Auftragserteilung, darauf hinweisen, eine größere Anzahl von Maschinen zusätzlich beschaffen zu müssen, Maschinen, welche weder sofort greifbar sind, noch kaum freigegeben werden können und deren Beschaffung unweigerlich eine davon abhängige Erledigung der Verlagerungs-Aufträge in weite Ferne rückt.
Dasgleiche gilt hinsichtlich der Beschaffung von Vorrichtungen.

Es war Ihnen ja schon im Dezember 43 bekannt, welche monatliche Stückzahlen verlangt werden.

Die bei den verschiedenen Besuchen in Ihren Werken durch Fachleute der Robert Bosch GmbH gemachten Feststellungen, daß Magneti Marelli über ausreichende Stoff-Reserven verfügt und daß die Fertigungsmöglichkeiten der Magneti Marelli auch bei einem Einschicht-Betrieb nicht 100%ig durch den augenblicklichen Auftragsbestand ausgenützt sind, stehen nicht im Einklang mit der Tatsache, daß Sie sich erst jetzt, scheinbar im verstärkten Masse mit der Herstellung von Mehrfach-Werkzeugen und Sondervorrichtungen beschäftigen.

Hinzu kommt, daß verantwortliche Leiter Ihrer Werke wiederholt den verschiedenen Herren der Robert Bosch GmbH gegenüber behaupteten, keine oder nur wenige Fertigungsschwierigkeiten zu haben und daß es ihnen möglich sei, mit den vorhandenen Mitteln die einzelnen Fertigungen zu steigern, wenn sie von der Zentrale in Mailand entsprechende Aufträge erhalten würden.

Berücksichtigt man, daß die Robert Bosch GmbH genau so wie meine Dienststelle den deutschen Behörden und Bedarfsträgern gegenüber die volle Verantwortung übernommen und die Garantie dafür gegeben haben, daß die Ihnen überschriebenen Verlagerungsaufträge in einer den Verhältnissen entsprechenden Frist durchgezogen werden, so werden Sie verstehen, daß heute bei Ablieferung von insgesamt

etwa 200 Anlassern von 6000 zu liefernden,
" 100 Lichtmaschinen von 1800 zu liefernden
2000 Hörnern Ihrer ureigensten Konstruktion
von60000 die zu liefern sind
und von den übrigen Erzeugnissen so viel wie nichts

und dies nach 8 monatiger Vorbereitungszeit, einer Frist, in der sämtliche Bestellungen ausgeliefert sein sollten, Zeifel gehegt wird, ob die Magneti Marelli tatsächlich sich so für die Durchführung der Aufträge einsetzt, als man es von ihr als industrielles Groß-Unternehmen und auf Grund der freundschaftlichen Beziehungen zu der Robert Bosch GmbH, Stuttgart erwarten könne.
Dieser Zweifel ist um so größer, als der Fertigungsausstoß Ihres Werkes in Carpi nicht den Vorlauf geschaffen hat, der zur Überbrückung des auf Grund der durch die Verhältnisse nunmehr erzwungenen Verlegung entstehenden Einbruches notwendig wäre.
Wohl verstanden, es unterschätzt keine Stelle die vielen [illegible] geregelten Fertigung ent-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Dasgleiche gilt hinsichtlich der Beschaffung von Vorrichtungen.

Es war Ihnen ja schon im Dezember 43 bekannt, welche monatliche Stückzahlen verlangt werden.

Die bei den verschiedenen Besuchen in Ihren Werken durch Fachleute der Robert Bosch GmbH gemachten Feststellungen, daß Magneti Marelli über ausreichende Stoff-Reserven verfügt und daß die Fertigungsmöglichkeiten der Magneti Marelli auch bei einem Einschicht-Betrieb nicht 100%ig durch den augenblicklichen Auftragsbestand ausgenützt sind, stehen nicht im Einklang mit der Tatsache, daß Sie sich erst jetzt,scheinbar im verstärkten Masse mit der Herstellung von Mehrfach-Werkzeugen und Sondervorrichtungen beschäftigen.

Hinzu kommt, daß verantwortliche Leiter Ihrer Werke wiederholt den verschiedenen Herren der Robert Bosch GmbH gegenüber behaupteten, keine oder nur wenige Fertigungsschwierigkeiten zu haben und daß es ihnen möglich sei, mit den vorhandenen Mitteln die einzelnen Fertigungen zu steigern, wenn sie von der Zentrale in Mailand entsprechende Aufträge erhalten würden.

Berücksichtigt man, daß die Robert Bosch GmbH genau so wie meine Dienststelle den deutschen Behörden und Bedarfsträgern gegenüber die volle Verantwortung übernommen und die Garantie dafür gegeben haben, daß die Ihnen überschriebenen Verlagerungsaufträge in einer den Verhältnissen entsprechenden Frist durchgezogen werden, so werden Sie verstehen, daß heute bei Ablieferung von insgesamt

etwa 200 Anlassern von 6000 zu liefernden,
" 100 Lichtmaschinen von 1800 zu liefernden
2000 Hörnern Ihrer ureigensten Konstruktion
von60000 die zu liefern sind
und von den übrigen Erzeugnissen so viel wie nichts

und dies nach 8 monatiger Vorbereitungszeit,einer Frist, in der sämtliche Bestellungen ausgeliefert sein sollten, Zeifel gehegt wird, ob die Magneti Marelli tatsächlich sich so für die Durchführung der Aufträge einsetzt, als man es von ihr als industrielles Groß-Unternehmen und auf Grund der freundschaftlichen Beziehungen zu der Robert Bosch GmbH,Stuttgart erwarten könne.
Dieser Zweifel ist um so größer, als der Fertigungsausstoß Ihres Werkes in Carpi nicht den Vorlauf geschaffen hat, der zur Überbrückung des auf Grund der durch die Verhältnisse nunmehr erzwungenen Verlegung entstehenden Einbruches notwendig wäre.
Wohl verstanden, es unterschätzt keine Stelle die vielen Schwierigkeiten, die heute einer geregelten Fertigung entgegenstehen. Es beweisen aber viele Erfahrungen, daß durch persönlichen Einsatz und Interesse auch schwierige Verhältnisse materieller und personeller Art schneller überwunden werden können, als wenn man die Dinge sich selbst tragen läßt.

37 - 4 -

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Auf alle Fälle müßte die Magneti Marelli heute sowohl was Stoffe betrifft, wie auch hinsichtlich ihrer Einrichtungen in der Lage sein, einen einigermassen zutreffenden Lieferplan aufzustellen und dort, wo das Fehlen von Auswärtsteilen oder des einen oder anderen Rohstoffes die Herstellung der vollständigen Erzeugnisse noch nicht gestatten, zumindest die hauptsächlichsten Einzelteile anzufertigen.

Ich möchte Sie deshalb bitten, mir bis spätestens Freitag, den 28.7.44 eine Lieferübersicht zuzustellen, in der Sie angeben,

1. in wieweit und in welchem Ausmasse Sie vollständige Erzeugnisse abliefern werden,
2. bei welchen Auftragen Sie nur Einzelteile bezw.Gruppenteile anfertigen lassen,
3. bis zu welchen monatlichen Stückzahlen,auf ein fertiges Erzeugnis bezogen,Sie im letzteren Falle bei den augenblicklichen Stoff-und Einrichtungsverhältnissen insgesamt fertigen können.

Die Fertigungs-Steigerung ist hierbei unter allen Umständen zu berücksichtigen. Außerdem bitte ich die Monatsnamen anzugeben, also z.B.August,September usw. und nicht 1.,2.,3. Monat usw.

Ich benötige diese Lieferübersicht bis zum 28.7.44, um sie durch Kurier der Robert Bosch GmbH überbringen zu lassen und evtl. weitere Maßnahmen daraus abzuleiten.

DER GENERALBEAUFTRAGTE FÜR ITALIEN DES
REICHSMINISTERIUMS FÜR RÜSTUNG UND KRIEGSPRODUKTION
im Auftrag: Fachgebietsleiter und Hauptabteilungsleiter
i.V. Mahrtdum

(Uekermann)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Ich möchte Sie deshalb bitten, mir bis spätestens Freitag, den 28.7.44 eine Lieferübersicht zuzustellen, in der Sie angeben,

1. in wieweit und in welchem Ausmasse Sie vollständige Erzeugnisse abliefern werden,
2. bei welchen Aufträgen Sie nur Einzelteile bezw. Gruppenteile anfertigen lassen,
3. bis zu welchen monatlichen Stückzahlen, auf ein fertiges Erzeugnis bezogen, Sie im letzteren Falle bei den augenblicklichen Stoff- und Einrichtungsverhältnissen insgesamt fertigen können.

Die Fertigungs-Steigerung ist hierbei unter allen Umständen zu berücksichtigen. Außerdem bitte ich die Monatsnamen anzugeben, also z.B. August, September usw. und nicht 1., 2., 3. Monat usw.

Ich benötige diese Lieferübersicht bis zum 28.7.44, um sie durch Kurier der Robert Bosch GmbH überbringen zu lassen und evtl. weitere Maßnahmen daraus abzuleiten.

DER GENERALBEAUFTRAGTE FÜR ITALIEN DES
[illegible] UND KRIEGSPRODUKTION
[illegible] Hauptausschuß und Hauptabteilungen
i.V. Ueckermann

(Ueckermann)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

copia di lettera del RUK
al Conte Quintavalle - Magneti Marelli - Milano

21/8/44

Esecuzione della produzione decentrata Bosch presso la Magneti Marelli.

In occasione della riunione tenutasi nell'Ufficio "Bauftragter fuer Elektroindustrie" giovedì 17.8.44 in presenza del Beauftragter fuer Elektroindustrie, Dr.Kueppers; del Beauftragter fuer Elektrozubehoer und Einspritzanlagen, Dr.Ing. Boehnig; del dipl.Ing.Schiedt, rappresentante la ditta Bosch, dei funzionari ingg.Ogriseg e Hab dak Gruppo Bosch, e del Sig.Procuratore Uekermann, dell'ufficio del Beauftragter fuer Elektrozubehoer u.Einspritzanlagen, è stato esaurientemente fatto presente al VostroSignor Conte Quintavalle, accompagnato dai suoi collaboratori ing.Brasca, Dr.Nicolini e Comm.Soliveri, come l'esecuzione delle ingenti commesse decentrate Bosch, impartitevi per il tramite della Roges, non sia finora avvenuta nella misura desiderata e rispondente necessariamente all'importanza degli ordini.

Sebbene si riconoscano notevoli difficoltà di preparazione, specie nel campo dell'approvvigionamento delle materie prime, si deve rimproverare alla vostra ditta ed alla sua Direzione di non essersi impegnate con l'energia ed il buon volere necessari per l'esecuzione degli ordini. E' stato accertato che la Magneti Marelli nelle condizioni date, ha troppo presunto, di fronte alla propria attuale capacità produttiva, nella vastità delle commesse, e che essa tuttavia ha ripetutamente negato tale circostanza di fatto, sebbene questa le fosse stata più volte fatta presente, e che quindi essa ha posto la Bosch in una situazione estremamente incresciosa di fronte alle Autorità sue committenti.

Sulla scorta di dati forniti dai vostri tecnici e Direttori, i Tecnici della ditta Bosch, così come anche i miei collaboratori, hanno determinato per i vostri vari centri di produzione il rendimento che voi, mediante impiego dei macchinari esistenti e con solo piccole modifiche e completamenti degli utensili disponibili potete raggiungere.

In base a tali risultanze, e supposto che a cagione degli allarmi aerei e di altri disturbi si possa effettivamente lavorare in media soltanto durante 40 ore settimanali, è risultato un programma mensile adattato alla vostra reale situazione.

Il sottoscritto Beauftragte fuer Elektrozubehoer u.Einspritz-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ter fuer Elektroindustrie" giovedì 17.8.44 in presenza del Beauftragter fuer Elektroindustrie, Dr.Kueppera; del Beauftragter fuer Elektrozubehoer und Einspritzanlagen, Dr.Ing. Boehmig; del dipl.Ing.Schiedt, rappresentante la ditta Bosch, dei funzionari ingg.Ogriseg e Hab dek Gruppo Bosch, e del Sig.Procuratore Uekermann, dell'ufficio del Beauftragter fuer Elektrozubehoer u.Einspritzanlagen, è stato esaurientemente fatto presente al VostroSignor Conte Quintavalle, accompagnato dai suoi collaboratori ing.Brasca, Dr.Nicolini e Comm.Soliveri, come l'esecuzione delle ingenti commesse decentrate Bosch, impartitevi per il tramite della Roges, non sia finora avvenuta nella misura desiderata e rispondente necessariamente all'importanza degliordini.

Sebbene si riconoscano notevoli difficoltà di preparazione, specie nel campo dell'approvvigionamento delle materie prime, si deve rimproverare alla vostra ditta ed alla sua Direzione di non essersi impegnate con l'energia ed ilbuon volere necessari per l'esecuzione degli ordini. E' stato accertato che la Magneti Marelli nelle condizioni date, ha troppo presunto, di fronte alla propria attuale capacità produttiva, nella vastità delle commesse, e che essa tuttavia ha ripetutamente negato tale circostanza di fatto, sebbene questa le fosse stata più volte fatta presente, e che quindi essa ha posto la Bosch in una situazione estremamente incresciosa di fronte alle Autorità sue committenti.

Sulla scorta di dati forniti dai vostri tecnici e Direttori, i Tecnici della ditta Bosch, cosìcome anche imiei collaboratori, hanno determinato per i vostri vari centri di produzione il rendimento che voi, mediante impiego dei macchinari esistenti e con solo piccole modifiche e completamenti degli utensili disponibili potete raggiungere.

In base a tali risultanze, e supposto che a cagione degli allarmi aerei e di altri disturbi si possa effettivamente lavorare in media soltanto durante 40 ore settimanali, è risultato un programma mensile adattato alla vostra reale situazione.

Il sottoscritto Beauftragte fuer Elektrozubehoer u'Einspritzanlage,; dopo che il General Beauftragter, dietro segnalazione dello stesso Beauftragter, si era dichiarato d'accordo in merito ad un eventuale adattamento, dei dati relativi alle commesse,alle reali possibilità di rendimento della Magneti Marelli, ha trattato con la ditta Bosch per vedere se fosse possibile una riduzione degli ordini. Sebbene la riduzione

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

degli ordini significhi un particolare aggravio supplementare per le Officine della Bosch, quest'ultima ditta è d'accordo a che si addivenga con la Magneti Marelli alla determinazione di un assennato programma di lavoro.

Per incarico del Generalbeauftragter vi si è quindi significato che gli ordini attuali vengonoridotti nella misura sotto indicata e che debbono essere effettuate consegne mensili secondo l'allegato specchio delle forniture. Primo mese di fornitura è l'Agosto 1944.

La risultante entità stessa degli ordini è stata stabilita, in base alle prevedibili possibilità di fornitura dei vostri Stabilimenti, nei primo otto mesi del citato specchio, nella misura seguente :

Magneti gemelli ZM 12 CR 8	1200
Avviatori elettrici ad inerzia AL/SGC	3600
Dinamo LK 1200	1800
Regolatori SSM 52/12	4100
Pulsanti SSH 52/1 Z	8000
Corpi di candele KGE 274	600000
Candele W 95 T 1) complessivamente	190000
Candele W 225 T 1)	
Trombe Magneti Marelli	26000
T 21 e T 63 complessivamente	8500
Spinterogeni Magneti Marelli per 4 cil.	4000
" " " 6 cil.	24000
Bobine d'accensione Magn. Marelli B 2	

Questi nuovi dati relativi agli ordini comprendono i prodotti forniti sulle commesse finora impartite e consegnati fino al 15.8.44.

La differenza tra il nuovo volume delle commesse e l'entità complessiva originaria viene convertita in così dette "cifre di programmazione". La somma di queste cifre della programmazione per i singoliprodotti è quindi :

ZM I2 CR 8	4800
AL S/GC	2400
LK I200	0
SSM 72/6 Z	17700
SSH 52/1 Z	12000
KGE 274	0

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Per incarico del Generalissimo [illegible]
ficato che gli ordini attuali vengonoridotti nella misura
sotto indicata e che debbono essere effettuate consegne men-
sili secondo l'allegato specchio della fornitura. Primo
mese di fornitura è l'Agosto 1944.

La risultante entità stessa degli ordini è stata stabilita,
in base alle prevedibili possibilità di fornitura dei vostri
Stabilimenti, nei primo otto mesi del citato specchio, nella
misura seguente :

Magneti gemelli ZM 12 CR 8		1200
Avviatori elettrici ad inerzia AL/SGC		3600
Dinamo LK 1200		1800
Regolatori SSM 52/1Z		4100
Pulsanti SSM 52/1 Z		8000
Corpi di candele KGE 274		600000
Candele W 95 T 1)	complessivamente	190000
Candele W 225 T 1)		
Trombe Magneti Marelli [illegible]		
T 21 e T 63 complessivamente		26000
Spinterogeni Magneti Marelli per 4 cil.		8500
" " " 6 cil.		4000
Bobine d'accensione Magn. Marelli B 2		24000

Questi nuovi dati relativi agli ordini comprendono i pro-
dotti forniti sulle commesse finora impartite e consegnati
fino al 15.8.44.

La differenza tra il nuovo volume delle commesse e l'entità
complessiva originaria viene convertita in cosi dette "cifre
di programmazione". La somma di queste cifre della program-
mazione per i singoliprodotti è quindi :

ZM I2 CR 8		4800
AL S/GC		2400
LK I200		0
SSM 72/6 Z		17700
SSH 52/1 Z		12000
KGE 274		0
W 95 T 1)	compless.	1.810.000
W 225 T 1)		
T 21 e T 63 compless.		34000
Spinterogeni per 4 cil.		6500
" " 6 "		11000
B 2		16000

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

La suddivisione di queste cifre della programmazione per i mesi fino all'Aprile 1945 è parimenti indicata nello specchio qui allegato.

Le cifre della programmazione costituiscono previsioni di ordini o rispettivamente di produzione, che vi consentano di concepire o rispettivamente di preparare programmi di produzione a lunga scadenza; tuttavia esse non rappresentano a nessun caso veri e propri ordini oppure ordini di consegna in contoordinazioni in corso (oppure richiamo ad ordini commessivi). Qualora da vostro canto si effettuino regolarmente le consegne secondo il nuovo programma per le commesse tuttora in vigore, e purchè conservino valore le cifre della programmazione indicatevi, la ditta Bosch si riserva di impartirvi continuamente ordini supplementari fino al raggiungimento del totale delle cifre della programmazione sopra citata e se del caso anche in base ad un ulteriore, più vasto programma.

Le cifre della programmazione sonostate elaborate dalla Bosch sulla scorta delle cifre - programma delle varie FF.AA., delle commissioni ecc. che sonostate a lei rese note. Tali cifre vengono completate o rispettivamente modificate dalla Bosch, qualora la Ditta stessa riceva comunicazione di corrispondenti variazioni da parte delle competenti autorità.

In merito alla esattezza ed entità delle cifre della programmazione a voi indicate, la Bosch è responsabile di fronte a Voi, nella stessa misura con cui le Autorità competenti hanno assunto o assumeranno una responsabilità di fronte alla Bosch stessa.

Il programma comunicatovi risponde al rendimento minimo da voi incondizionatamente atteso. La Robert Bosch G.m.b.H. è disposta nell'ambito della residua entità complessiva degli ordini, a ritirare quantitativi mensili maggiori di quanto non sia indicato nelprogramma e si riserva quindi di inoltrare tempestivamente ordini supplementari.

Gli accordi particolari relativi al finanziamento, al ritiro di gruppi e di particolari, qualora per la mancanza di certi materiali non possano venir fabbricati alcuniparticolari, che impediscono cosìil montaggio di apparecchi completi, mantengono il loro valore anche per il programma ridotto ormai vigente.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

qui allegato.

Le cifre della programmazione costituiscono previsioni di ordini o rispettivamente di produzione, che vi consentano di concepire o rispettivamente di preparare programmi di produzione a lunga scadenza; tuttavia esse non rappresentano a nessun caso veri e propri ordini oppure ordini di consegna in contoordinazioni in corso (oppure richiamo ad ordini commessivi). Qualora da vostro canto si effettuino regolarmente le consegne secondo il nuovo programma per le commesse tuttora in vigore, e purchè conservino valore le cifre della programmazione indicatevi, la ditta Bosch si riserva di impartirvi continuamente ordini supplementari fino al raggiungimento del totale delle cifre della programmazione sopra citata e se del caso anche in base ad un ulteriore, più vasto programma.

Le cifre della programmazione sonostate elaborate dalla Bosch sulla scorta delle cifre - programma delle varie FF.AA., delle commissioni ecc. che sonostate a lei rese note. Tali cifre vengono completate o rispettivamente modificate dalla Bosch, qualora la Ditta stessa riceva comunicazione di corrispondenti variazioni da parte delle competenti autorità.

In merito alla esattezza ed entità delle cifre della programmazione a voi indicate, la Bosch è responsabile di fronte a Voi, nella stessa misura con cui le Autorità competenti hanno assunto o assumeranno una responsabilità di fronte alla Bosch stessa.

Il programma comunicatovi risponde al rendimento minimo da voi incondizionatamente atteso. La Robert Bosch G.m.b.H. è disposta nell'ambito della residua entità complessiva degli ordini, a ritirare quantitativi mensili maggiori di quanto non sia indicato nel programma e si riserva quindi di inoltrare tempestivamente ordini supplementari.

Gli accordi particolari relativi al finanziamento, al ritiro di gruppi e di particolari, qualora per la mancanza di certi materiali non possano venir fabbricati alcuni particolari, che impediscono così il montaggio di apparecchi completi, mantengono il loro valore anche per il programma ridotto ormai vigente.

In merito agli ordini Roges rimanenti in vigore in base alla nuova regolamentazione, ma tuttavia con le cifre ridotte, relative alla fornitura, che sonostate sopra indicate, mi riservo, secondo quanto ho particolarmente fatto presente ancora il 18.8.44 al sig.Conte Quintavalle, ed è da lui stato riconosciuto di introdurre modifiche o soppressioni parziali

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

nella misura in cui le commesse impartite dalle competenti Autorità del Reich alla ditta Bosch vengano modificato o soppresse.

In tali casi siete pregati di indicare in particolare le spese rimaste scoperte che siano a voi derivate dall'esecuzione degli ordini in questione, fino almomento della modifica o della cancellazione citate.

Per simili spese la ditta Bosch, tramite la Roges, si comporta di fronte a voi proporzionalmente allo stesso modo, in cui la Bosch viene risarcita dalsuo committente oppure dalla competente Autorità elaboratrice del programma.

I risarcimenti di tale genere vengonoperaltro accordati dalle varie FF.AA. ecc. naturalmente soltanto a condizione che la modifica o lo storno dell'ordine non riposino su circostanze imputabili alla ditta fornitrice.

La riduzione delle cifre relative alle commesse si ripercuote logicamente anche sui contingenti di materie prime già conseguate. Fino a che seguano ulteriori comunicazioni da parte della Bosch,la Magneti Marelli non deve bloccare altri buoni di assegnazione, vale a dire non deve ordinare materiali o rispettivamente ~~xxxxx~~ ottenerli in natura.
Gli ordini già commessi all'Acciaierie o ad altri fornitori, qualora non siano già pronte le forniture vanno ridotti in misura rispondente almuovo fabbisogno, ed i rimanenti buoni di assegnazione debbono essere tenuti a disposizione fin tanto che la Bosch si sia espresse in proposito. La Bosch dovrà chiedere la restituzione dei buoni di assegnazione prevedibilmente non occorrenti o dei materiali in natura, qualora essi già sussistano fino ad oggi. Peraltro, dipenderà dalla celerità con cui saranno eseguiti gli ordini, se eventualmente potrà essere concessa l'autorizzazione a trattenere i contingenti onde preparare più rapidamente il compimento degli ordini supplementari.

Dopo esauriente studio, con Vostro foglio in data 18.8.44 e con dichiarazioni personalmante fatte al vostro preg.mo Sig. Amm.re Delegato,Conte S.A.Quintavalle, Vi siete dichiarati d'accordo in merito alle modifiche e condizioni soprain dicate e,in presenza delle persone summenzionate, avete assicurato che manterrete in ogni modo il nuovo programma, che mostrerete in ogni istante la migliore volontà e che provvederete alla esecuzione degli ordini con la necessaria energia.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

zione degli ordini in questione, fino almomento della modifica o della cancellazione citate.

Per simili spese la ditta Bosch, tramite la Roges, si comporta di fronte a voi proporzionalmente allo stesso modo, in cui la Bosch viene risarcita dalsuo committente oppure dalla competente Autorità elaboratrice del programma.

I risarcimenti di tale genere vengonoperaltro accordati dalle varie FF.AA. ecc. naturalmente soltanto a condizione che la modifica o lo storno dell'ordine non riposino su circostanze imputabili alla ditta fornitrice.

La riduzione delle cifre relative alle commesse si ripercuote logicamente anche sui contingenti di materie prime già consegnate. Fino a che seguano ulteriori comunicazioni da parte della Bosch,la Magneti Marelli non deve bloccare altri buoni di assegnazione, vale a dire non deve ordinare materiali o rispettivamente ~~wwww~~ ottenerli in natura.
Gli ordini già commessi all'Acciaierie o ad altri fornitori, qualora non siano già pronte le forniture vanno ridotti in misura rispondente alnuovo fabbisogno, ed i rimanenti buoni di assegnazione debbono essere tenuti a disposizione fin tanto che la Bosch si sia espressa in proposito. La Bosch dovrà chiedere la restituzione dei buoni di assegnazione prevedibilmente non occorrenti o dei materiali in natura, qualora essi già sussistano fino ad oggi. Peraltro, dipenderà dalla celerità con cui saranno eseguiti gli ordini, se eventualmente potrà essere concessa l'autorizzazione a trattenere i contingenti onde preparare più rapidamente il compimento degli ordini supplementari.

Dopo esauriente studio, con Vostro foglio in data 18.8.44 e con dichiarazioni personalmente fatte al vostro preg.mo Sig. Amm.re Delegato,Conte E.A.Quintavalle, Vi siete dichiarati d'accordo in merito alle modifiche e condizioni soprain dicate e,in presenza delle persone summenzionate, avete assicurato che manterrete in ogni modo il nuovo programma, che mostrerete in ogni istante la migliore volontà e che provvederete alla esecuzione degli ordini con la necessaria energia.

Se di nuovo le cifre relative alla fornitura 32 non saranno mantenute dalla Magneti Marelli, e quest'ultima non sarà in grado di provare in ogni singolo caso come l'osservanza delle cifre relative ai quantitativi da fornirsi sia stata impedita da cause di forza maggiore, e come essa Ditta abbia

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

impiegato tutti i mezzi e tutte le vie a sua disposizione per ottenere tale osservanza, il Generalbeauftragte per l'Italia del Ministro delReich per gliArmamenti e la Produzione bellica, Maggior Generale Dott.Ing.Leyers, riterrà personalmente responsabili l'Amministratore Delegato della Magneti Marelli,Conte B.A.Quintavalle, ed i suoi Direttori e si riserva di adottare in proposito particolari, severe misure.

Siete pregati di compiere tutti i preparativi e di impartire disposizioni e concedere appoggio a tutti i vostri centri di produzione, affinchè si ottengano rapidissime forniture e, se possibile, consegne superiori al previsto.

DER GENERALBEAUFTRAGTE FUER ITALIEN DES
REICHMINISTERS FUER RUESTUNG UND KRIEGSPRODUKTION
Der Beauftragte fuer Elektrozubehoer und Einspritzanlagen

dir. Ing. Boehmig

f.to Boehmig

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785046

DER GENERALBEAUFTRAGTE FÜR ITALIEN DES
REICHSMINISTERS
FÜR RÜSTUNG UND KRIEGSPRODUKTION
DER BEAUFTRAGTE FÜR ELEKTROZUBEHÖR UND EINSPRITZANLAGEN

Mailand, Foro Bonaparte 16, (III. St.)
Tel. 17.451-54

An die
Magneti Marelli
z.H.d. Herrn Amministratore Delegato
Graf B.A. Q u i n t a v a l l e

Casella postale 3400

M a i l a n d

(Du an:
Ruestungsobmann
Roges
Dr. Kueppers
Bosch
Bosch/FEV 8)

in Ihrer Antwort angeben

Ihr Zeichen	Ihre Nachricht vom	Unser Zeichen	Hausruf	Datum
-	-	Rue II/6e Bg/Be	332	21.8.44

Betrifft: Fe/O - Fertigung von Bosch-Verlagerungserzeugnissen bei Magneti Marelli.

Bei der Besprechung im Zimmer des Beauftragten fuer Elektroindustrie, am Donnerstag, den 17.8.1944, und in Anwesenheit des Beauftragten fuer Elektroindustrie, Herrn Dr. Kueppers, des Beauftragten fuer Elektrozubehoer und Einspritzanlagen, Herrn Dir. Ing. Boehmig, des Vertreters der Firma Bosch, Herrn Dipl. Ing. Schiedt, der Mitarbeiter Ing. Ozriseg und Ing. Haab der Bosch-Gruppe und des Herrn Prokuristen Uekermann von Elektrozubehoer und Einspritzanlagen wurde Ihrem Herrn Grafen Quintavalle im Beisein seiner Herren Ing. Brasca, Dr. Nicolini und Comm. Soliveri ausfuehrlich klargelegt, dass die bisherige Erledigung der Ihnen ueber die Roges erteilten grossen Bosch-Verlagerungsauftraege nicht in dem gewuenschten und entsprechend der Wichtigkeit der Auftraege notwendigen Masse erfolgte. Trotz Anerkennung grosser Vorbereitungsschwierigkeiten, insbesondere auf dem Gebiete der Stoffbeschaffung, muss der Firma und ihrer Leitung vorgeworfen werden, sich nicht mit der notwendigen Energie und gutem Willen fuer die Erledigung der Auftraege eingesetzt zu haben. Es wurde festgestellt, dass sich die Magneti Marelli unter den gegebenen Verhaeltnissen in der Groesse der Auftraege gegenueber ihrer vorhandenen Kapazitaet uebernommen hat, diese Tatsache aber immer wieder verneinte, obwohl sie mehrmals darauf hingewiesen wurde, und damit Bosch seinen auftraggebenden Behoerden gegenueber in eine aeusserst unangenehme Lage gebracht hat.

Nach Angaben Ihrer Fachleute und Betriebsleiter haben die Fertigungsfachleute der Firma Bosch, wie auch meine Mitarbeiter, an Ihren verschiedenen Fertigungsstellen die Leistungsmoeglichkeit ermittelt, die Sie unter Verwendung der vorhandenen Maschinen und mit nur geringen Aenderungen bzw. Ergaenzungen an vorhandenen Werkzeugen erreichen koennen.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

s.H.d. Herrn Amministratore Delegato
Graf B.A. Quintavalle

Casella postale 3400

Mailand

Dr. Kueppers
Bosch
Bosch/FEV 8)

in Ihrer Antwort angeben

Ihr Zeichen	Ihre Nachricht vom	Unser Zeichen	Hausruf	Datum
-	-	Rue II/6e Bg/Be	332	21.8.44

Betrifft: Fe/O - Fertigung von Bosch-Verlagerungserzeugnissen bei Magneti Marelli.

Bei der Besprechung im Zimmer des Beauftragten fuer Elektroindustrie, am Donnerstag, den 17.8.1944, und in Anwesenheit des Beauftragten fuer Elektroindustrie, Herrn Dr. Kueppers, des Beauftragten fuer Elektrozubehoer und Einspritzanlagen, Herrn Dir. Ing. Boehmig, des Vertreters der Firma Bosch, Herrn Dipl. Ing. Schiedt, der Mitarbeiter Ing. Ozriseg und Ing. Haab der Bosch-Gruppe und des Herrn Prokuristen Uekermann von Elektrozubehoer und Einspritzanlagen wurde Ihrem Herrn Grafen Quintavalle im Beisein seiner Herren Ing. Brasca, Dr. Nicolini und Comm. Soliveri ausfuehrlich klargelegt, dass die bisherige Erledigung der Ihnen ueber die Roges erteilten grossen Bosch-Verlagerungsauftraege nicht in dem gewuenschten und entsprechend der Wichtigkeit der Auftraege notwendigen Masse erfolgte. Trotz Anerkennung grosser Vorbereitungsschwierigkeiten, insbesondere auf dem Gebiete der Stoffbeschaffung, muss der Firma und ihrer Leitung vorgeworfen werden, sich nicht mit der notwendigen Energie und gutem Willen fuer die Erledigung der Auftraege eingesetzt zu haben. Es wurde festgestellt, dass sich die Magneti Marelli unter den gegebenen Verhaeltnissen in der Groesse der Auftraege gegenueber ihrer vorhandenen Kapazitaet uebernommen hat, diese Tatsache aber immer wieder verneinte, obwohl sie mehrmals darauf hingewiesen wurde, und damit Bosch seinen auftraggebenden Behoerden gegenueber in eine aeusserst unangenehme Lage gebracht hat.

Nach Angaben Ihrer Fachleute und Betriebsleiter haben die Fertigungsfachleute der Firma Bosch, wie auch meine Mitarbeiter, an Ihren verschiedenen Fertigungsstellen die Leistungsmoeglichkeit ermittelt, die Sie unter Verwendung der vorhandenen Maschinen und mit nur geringen Aenderungen bzw. Ergaenzungen an vorhandenen Werkzeugen erreichen koennen.

Auf der Basis dieser Ergebnisse und unter der Annahme, dass durch Alarm- und sonstige Stoerungen im Durchschnitt effektiv nur in 40-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Stundenwoche gearbeitet werden kann, ergab sich ein fuer Ihre wahren Verhaeltnisse zugeschnittenes Monatsprogramm.

Der unterzeichnete Beauftragte fuer Elektrozubehoer und Einspritzanlagen hat, nachdem der Generalbeauftragte nach Vortrag seitens des Beauftragten mit einer eventuellen Anpassung der Auftragszahlen an die wirkliche Leistungsfaehigkeit der Magneti Marelli einverstanden war, mit der Firma Bosch verhandelt, ob eine Reduzierung der Auftraege durchfuehrbar waere. Trotzdem die Reduzierung der Auftraege fuer die Firma Bosch eine besondere, zusaetzliche Belastung in ihren Fertigungs-Werkstaetten bedeutet, ist sie einverstanden, um mit der Magneti Marelli auf eine vernuenftige Arbeitsbasis zu kommen.

Es wurde Ihnen deshalb im Auftrag des Generalbeauftragten eroeffnet, dass die bisherigen Bestellungen auf nachstehende Zahlen verringert werden, und eine Monatslieferung nach beiliegender Liefertabelle zu erfolgen hat. Erster Liefermonat ist August 1944.

Der verbleibende Auftragsumfang selbst wurde auf Grund der voraussichtlichen Lieferfaehigkeit Ihrer Werke in den ersten 8 Monaten der genannten Tabelle festgelegt, und zwar in folgender Hoehe:

Zwillingsmagnetzuender ZM 12 CR 8	=	1200
Schaumluftanlasser AL/SSC	=	3600
Fluglichtmaschinen LK 1200	=	1800
Regler SSM 12/6 Z	=	4100
Schalter SSM 12/1 Z	=	8000
Kerzengehaeuse KGE 274	=	600000
Kerzen W 95 T 1) zusammen	=	190000
Kerzen W 125 T 1)		
Magneti Marelli-Hoerner T 21 und T 63 zusammen	=	26000
Magneti Marelli-4-Zylinder-Zuendverteiler	=	8500
Magneti Marelli-6-Zylinder-Zuendverteiler	=	4000
Magneti Marelli-Zuendspulen B 2	=	24000

Diese neuen Bestell-Zahlen schliessen die auf diese Auftraege bis 15.8.44 gelieferten Erzeugnisse ein.

Der Unterschied des neuen Auftragsvolumens gegenueber dem ursprunenglichen Gesamt-Auftragsbestand wird in sogenannte "Planzahlen" umgewandelt. Die Summe dieser Planzahlen fuer die einzelnen Erzeugnisse ist also:

Fuer ZM 12 CR 8	=	4800
		3400

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785046

und Einspritzanlagen hat, nachdem der Generalbeauftragte nach Vortrag seitens des Beauftragten mit einer eventuellen Anpassung der Auftragszahlen an die wirkliche Leistungsfaehigkeit der Magneti Marelli einverstanden war, mit der Firma Bosch verhandelt, ob eine Reduzierung der Auftraege durchfuehrbar waere. Trotzdem die Reduzierung der Auftraege fuer die Firma Bosch eine besondere, zusaetzliche Belastung in ihren Fertigungs-Werkstaetten bedeutet, ist sie einverstanden, um mit der Magneti Marelli auf eine vernuenftige Arbeitsbasis zu kommen.

Es wurde Ihnen deshalb im Auftrag des Generalbeauftragten eroeffnet, dass die bisherigen Bestellungen auf nachstehende Zahlen verringert werden, und eine Monatsablieferung nach beiliegender Liefertabelle zu erfolgen hat. Erster Liefermonat ist August 1944.

Der verbleibende Auftragsumfang selbst wurde auf Grund der voraussichtlichen Liefermoeglichkeit Ihrer Werke in den ersten 8 Monaten der genannten Tabelle festgelegt, und zwar in folgender Hoehe:

Zwillingszuendverteiler ZM 12 CR 8		=	1200
Schwungmagnetanlasser AL/SGC		=	3600
Flugzeugmaschinen LK 1200		=	1800
Regler SSM 72/6 Z		=	4100
Schalter SSM 52/1 Z		=	8000
Kerzengehaeuse KGE 274		=	600000
Kerzen W 95 T 1	)		
Kerzen W 225 T 1	)	zusammen =	190000
Magneti Marelli-Boerner T 21 und T 63		zusammen =	26000
Magneti Marelli-4-Zylinder-Zuendverteiler		=	3500
Magneti Marelli-6-Zylinder-Zuendverteiler		=	4000
Magneti Marelli-Zuendspulen B 2		=	24000

Diese neuen Bestell-Zahlen schliessen die auf bisherige Auftraege bis 15.8.44 gelieferten Erzeugnisse ein.

Der Unterschied des neuen Auftragsvolumens gegenueber dem ursprunglichen Gesamt-Auftragsbestand wird in sogenannte "Planzahlen" umgewandelt. Die Summe dieser Planzahlen fuer die einzelnen Erzeugnisse ist also:

Fuer ZM 12 CR 8	=	4800
" AL/SGC	=	2400
" LK 1200	=	0
" SSM 72/6 Z	=	17700

29

- 3 -

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785046

Fuer SSH 52/1 Z		=	12000
" KGE 274		=	0
" W 95 T 1	zusammen	=	1 810000
" W 225 T 1			
" T 21 und T 63	"	=	34000
" 4-Zylinder-Verteiler		=	6500
" 6-Zylinder-Verteiler		=	11000
" B 2		=	16000

Die Aufteilung dieser Planzahlen auf die Monate von einschliesslich April 1945 ab ist in der beigefuegten Tabelle gleichfalls angegeben.

Die Planzahlen sind keine Auftrags- bzw. Fertigungs-Aussichten, die Ihnen erlauben, auf Ihrerseits Sicht Fertigungsplanungen zu uebersehen bzw. vorzubereiten, sie sind jedoch unter keinen Umstaenden eigentliche Auftraege oder Abrufe auf erteilte Auftraege. Bei ordnungsgemaesser Lieferung Ihrerseits entsprechend dem neuen Programm fuer die in Kraft bleibenden Auftraege, und sofern die Ihnen genannten Planzahlen bestehen bleiben, behaelt sich die Firma Bosch vor, Ihnen laufend Anschluss-Auftraege zu geben bis zur Erreichung der Summe der obengenannten Planzahlen, gegebenenfalls auch auf Grund einer darueber hinausgehenden weiteren Planung.
Die Planzahlen hat die Firma Bosch auf Grund der ihr bekannt gewordenen Planzahlen der Wehrmachtsteile, Ausschuesse usw. ausgearbeitet. Sie werden von Bosch ergaenzt bzw. geaendert, wenn dieser Firma selbst entsprechende Aenderungen seitens der zustaendigen Beschaffungsbehoerden gegeben werden. Fuer die Richtigkeit und den Bestand der Ihnen so genannten Planzahlen haftet Bosch Ihnen gegenueber in dem Masse, in dem die betreffenden Beschaffungsbehoerden Bosch gegenueber eine Haftung uebernommen haben oder uebernehmen werden.
Das Ihnen gegebene Programm ist die von Ihnen unbedingt erwartete Minimalleistung. Die Robert Bosch GMBH. ist bereit, im Rahmen des verbleibenden gesamten Auftragsbestandes groessere Monatsmengen als im Programm angegeben abzunehmen, und behaelt sich dann vor, entsprechend fruehere Anschlussauftraege nachzuschieben.
Die Sonderabmachungen hinsichtlich Finanzierung, Abnahme von Gruppen und Einzelteilen, sofern durch Fehlen gewisser Stoffe einige Einzelteile nicht hergestellt werden koennen, die den Zusammenbau zu fertigen Erzeugnissen verhindern usw., bleiben auch fuer das nunmehr gueltige, verkuerzte Programm bestehen.
Bezueglich der auf Grund der neuen Regelung in Kraft bleibenden Roges-Auftraege, jedoch mit den oben angegebenen reduzierten Lieferzahlen, behalte ich mir vor, wie Herrn Grafen Quintavalle am 18.8.44 noch besonders erlaeutert und von ihm anerkannt, in dem Masse anteilige Aenderungen oder Streichungen ueber die Roges vorzunehmen, in dem die der Firma Bosch von den Beschaffungsbehoerden des Reiches er-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ben.

Die Planzahlen sind Auftrags- bzw. Fertigungs-Aussichten, die Ihnen erlauben, auf laengere Sicht Fertigungsplanungen zu uebersehen bzw. vorzubereiten, sie sind jedoch unter keinen Umstaenden eigentliche Auftraege oder Abrufe auf erteilte Auftraege. Bei ordnungsgemaesser Lieferung Ihrerseits entsprechend dem neuen Programm fuer die in Kraft bleibenden Auftraege, und sofern die Ihnen genannten Planzahlen bestehen bleiben, behaelt sich die Firma Bosch vor, Ihnen laufend Anschluss-Auftraege zu geben bis zur Erreichung der Summe der obengenannten Planzahlen, gegebenenfalls auch auf Grund einer darueber hinausgehenden weiteren Planung.

Die Planzahlen hat die Firma Bosch auf Grund der ihr bekannt gewordenen Planzahlen der Wehrmachtteile, Ausschuesse usw. ausgearbeitet. Sie werden von Bosch ergaenzt bzw. geaendert, wenn dieser Firma selbst entsprechende Aenderungen seitens der zustaendigen Beschaffungsbehoerden gegeben werden. Fuer die Richtigkeit und den Bestand der Ihnen so genannten Planzahlen haftet Bosch Ihnen gegenueber in dem Masse, in dem die betreffenden Beschaffungsbehoerden Bosch gegenueber eine Haftung uebernommen haben oder uebernehmen werden.

Das Ihnen gegebene Programm ist die von Ihnen unbedingt erwartete Minimalleistung. Die Robert Bosch GMBH. ist bereit, im Rahmen des verbleibenden gesamten Auftragsbestandes groessere Monatsmengen als im Programm angegeben abzunehmen, und behaelt sich dann vor, entsprechend fruehere Anschlussauftraege nachzuschieben.

Die Sonderabmachungen hinsichtlich Finanzierung, Abnahme von Gruppen und Einzelteilen, sofern durch Fehlen gewisser Stoffe einige Einzelteile nicht hergestellt werden koennen, die den Zusammenbau zu fertigen Erzeugnissen verhindern usw., bleiben auch fuer das nunmehr gueltige, verkuerzte Programm bestehen.

Bezueglich der auf Grund der neuen Regelung in Kraft bleibenden Roges-Auftraege, jedoch mit den oben angegebenen reduzierten Lieferzahlen, behalte ich mir vor, wie Herrn Grafen Quintavalle am 18.8.44 noch besonders erlaeutert und von ihm anerkannt, in dem Masse anteilige Aenderungen oder Streichungen ueber die Roges vorzunehmen, in dem die der Firma Bosch von den Beschaffungsbehoerden des Reiches erteilten Auftraege oder Kriegsfertigungsvorbescheide geaendert oder gestrichen werden.

Sie werden gebeten, in solchen Faellen die ungedeckten Kosten, die

28

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Ihnen bis zum Zeitpunkt einer solchen Streichung oder Aenderung aus der Bearbeitung der betreffenden Auftraege entstanden sind, besonders anzugeben.
Euer derartige Kosten kommt die Firma Bosch durch Vermittlung der Roges Ihnen gegenueber anteilmaessig im gleichen Verhaeltnis auf, in welchem Bosch von seinem Auftraggeber bzw. der zustaendigen amtlichen Planungsstelle entschaedigt wird.

Entschaedigungen dieser Art werden jedoch seitens der Wehrmachtsteile usw. selbstverstaendlich nur unter der Voraussetzung gewaehrt, dass die Aenderung oder Streichung nicht auf vom Hersteller zu vertretenden Umstaenden beruht.
Die Reduzierung der Auftragszahlen wirkt sich selbstverstaendlich auch auf die bereits gegebenen Stoffkontingente aus. Bis zur weiteren Aeusserung seitens Bosch darf Magneti Marelli keine weiteren Kontingentsscheine festlegen, d.h. Material bestellen bzw. in natura einlagern. Bereits getaetigte Auftraege bei den Stahlwerken und sonstigen Zulieferanten sind, sofern sie nicht schon zur Lieferung bereit liegen, dem neuen Bedarf entsprechend zu kuerzen und die restlichen Kontingentsscheine zur Verfuegung zu halten, bis Bosch sich dazu geaeussert haben wird. Bosch wird voraussichtlich nicht benoetigte Kontingentsscheine oder Stoffe in natura, soweit sie bis jetzt bereits vorhanden sind, zurueckfordern muessen. Es wird jedoch von der Schnelligkeit der Auftragserledigung abhaengen, ob eventuell die Genehmigung zur Belassung der Kontingente zur schnelleren Vorbereitung von Anschluss-Auftraegen erteilt werden kann.

Nach eingehendem Studium haben Sie sich mit Ihrem Schreiben vom 10.8.44 und durch persoenliche Erklaerung Ihres sehr geehrten Herrn Administratore Delegato Graf B.A. Quintavelle mit den oben angegebenen Aenderungen und Bedingungen einverstanden erklaert und in Beisein der obengenannten Herren versichert, dass Sie das neue Programm unter allen Umstaenden einhalten, jederzeit den besten Willen zeigen und die Erledigung der Auftraege mit der noetigen Tatkraft vorwaerts treiben werden.
Werden die Lieferzahlen von der Magneti Marelli wieder nicht eingehalten, und kann sie nicht in jedem einzelnen Falle einwandfrei nachweisen, dass hoehere Gewalt die Einhaltung dieses Liefersolls verhinderte, und dass sie alle ihr zu Gebote stehenden Mittel und Instanzen eingesetzt hat, dann wird der Generalbeauftragte fuer Italien des Reichsministers fuer Ruestung und Kriegsproduktion, Herr Generalmajor Dr. Ing. Leyers, den Administratore Delegato der Magneti Marelli, Herrn Grafen B.A. Quintavelle, mit seinen leitenden Herren persoenlich haftbar machen und hat sich besondere, strenge Massnahmen vorbehalten.
Sie werden gebeten, sofort alle Vorbereitungen zu treffen und

27

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Entschaedigungen dieser [illegible]
Wehrmachtteile usw. selbstverstaendlich nur unter der Voraussetzung gewaehrt, dass die Aenderung oder Streichung nicht auf vom Hersteller zu vertretenden Umstaenden beruht.
Die Reduzierung der Auftragszahlen wirkt sich selbstverstaendlich auch auf die bereits gegebenen Stoffkontingente aus. Bis zur weiteren Aeusserung seitens Bosch darf Magneti Marelli keine weiteren Kontingentsscheine festlegen, d.h. Material bestellen bzw. in Natura einladen. Bereits getaetigte Auftraege bei den Stahlwerken und sonstigen Zulieferanten sind, sofern sie nicht schon zur Lieferung bereit liegen, dem neuen Bedarf entsprechend zu kuerzen und die restlichen Kontingentsscheine zur Verfuegung zu halten, bis Bosch sich dazu geaeussert haben wird. Bosch wird voraussichtlich nicht benoetigte Kontingentsscheine oder Stoffe in natura, soweit sie bis jetzt bereits vorhanden sind, zurueckfordern muessen. Es wird jedoch von der Schnelligkeit der Auftragserteilung abhaengen, ob eventuell die Genehmigung zur Freigabe der Kontingente zur schnelleren Vorbereitung von Anschluss-Auftraegen erteilt werden kann.

Nach eingehendem Studium haben Sie sich mit Ihrem Schreiben vom 18.8.44 und durch persoenliche Erklaerung Ihres sehr geehrten Herrn Administratore Delegato Graf B.A. Quintavalle mit den oben angegebenen Aenderungen und Bedingungen einverstanden erklaert und im Beisein der obengenannten Herren versichert, dass Sie das neue Programm unter allen Umstaenden einhalten, jederzeit den besten Willen zeigen und die Erledigung der Auftraege mit der noetigen Tatkraft vorwaerts treiben werden.
Werden die Lieferzahlen von der Magneti Marelli wieder nicht eingehalten, und kann sie nicht in jedem einzelnen Falle einwandfrei nachweisen, dass hoehere Gewalt die Einhaltung dieses Lieferzolls verhinderte, und dass sie alle ihr zu Gebote stehenden Mittel und Instanzen eingesetzt hat, dann wird der Generalbeauftragte fuer Italien des Reichsministers fuer Ruestung und Kriegsproduktion, Herr Generaloberst Dr. Ing. Leyers, den Administratore Delegato der Magneti Marelli, Herrn Grafen B.A. Quintavalle, mit seinen leitenden Herren persoenlich haftbar machen und hat sich besondere, strenge Massnahmen vorbehalten.
Sie werden gebeten, sofort alle Vorbereitungen zu treffen und alle Ihre Fabrikationsstellen dahingehend zu unterrichten und zu unterstuetzen, dass prompteste Ablieferung und wenn moeglich Ueberlieferung erfolgt.

27

DER GENERALBEAUFTRAGTE FUR ITALIEN DES
REICHS[illegible]RUNG UND KRIEGSPRODUKTION
[illegible] (gez. Dr. Ing. Leyers)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

copia di lettera inviata
al Conte Quintavalle -
Amm.re Del.to della Fivre-Milano

26 Agosto 1944

Produzione di tubi elettronici trasmittenti a Cantù.

Ho avuto recentemente occasione di ispezionare i lavori di ricostruzione per la ripresa della produzione di tubi elettronici trasmittenti presso la Marconi a Valenza Po. In tale circostanza sono stato necessariamente portato ad un raffronto con il lavoro di ricostruzione eseguito presso ilvostro Stabilimento diCantù. Debbo purtroppo dichiararvi che tale raffronto non torna a vostro vantaggio. Sono in grado di conoscere assai bene le difficoltà da voi incontrate a Cantù, ed apprezzo inmodo particolare l'attività svolta dai vostri attuali dirigenti di Cantù; tuttavia il successo dei vostri sforzi non dipende soltanto da tali persone.

L'iniziativa vera e propria per il superamento di tutte le difficoltà spetta anzi, come è naturale, alla Direzione dell'Azienda. Se io paragono lo slancio con cuii dirigenti della Marconi senza tregua si prodigano per il loro stabilimento di Valenza, con il poco che in merito ad una corrispondente attività da parte della Direzione della F.I.V.R.E. io ho potuto riscontrare a Cantù, Vi posso dire soltanto che non sono particolarmente meravigliato dello scarso successo ottenuto dalla F.I.V.R.E. in tale lavoro di ricostruzione.

Voi sapete, come la produzione di Cantù sia della massima importanza per gli scopi militari più svariati; spero quindi che il presente accenno sia sufficiente affinchè ora vi prodighiate con ogni forza per la ripresa della produzione in questione.

DER BEAUFTRAGTE FUER DIE ELEKTROINDUSTRII

(Dr. Rohde)

f.to Dr.Rohde

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Ho avuto recentemente occasione di ispezionare i lavori di ricostruzione per la ripresa della produzione di tubi elettronici trasmittenti presso la Marconi a Valenza Po. In tale circostanza sono stato necessariamente portato ad un raffronto con il lavoro di ricostruzione eseguito presso il vostro Stabilimento di Cantù. Debbo purtroppo dichiararvi che tale raffronto non torna a vostro vantaggio. Sono in grado di conoscere assai bene le difficoltà da voi incontrate a Cantù, ed apprezzo in modo particolare l'attività svolta dai vostri attuali dirigenti di Cantù; tuttavia il successo dei vostri sforzi non dipende soltanto da tali persone.

L'iniziativa vera e propria per il superamento di tutte le difficoltà spetta anzi, come è naturale, alla Direzione dell'Azienda. Se io paragono lo slancio con cui i dirigenti della Marconi senza tregua si prodigano per il loro stabilimento di Valenza, con il poco che in merito ad una corrispondente attività da parte della Direzione della F.I.V.R.E. io ho potuto riscontrare a Cantù, Vi posso dire soltanto che non sono particolarmente meravigliato dello scarso successo ottenuto dalla F.I.V.R.E. in tale lavoro di ricostruzione.

Voi sapete, come la produzione di Cantù sia della massima importanza per gli scopi militari più svariati; spero quindi che il presente accenno sia sufficiente affinchè ora vi prodighiate con ogni forza per la ripresa della produzione in questione.

DER BEAUFTRAGTE FUER DIE ELEKTROINDUSTRII

(Dr. Rohde)

f.to Dr.Rohde

226

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Der Generalbeauftragte für Italien
des Reichsministers für Rüstung u. Kriegsproduktion
Der Beauftragte für die Elektroindustrie

Dr.Ro/Pi. -Lfd.Nr.133/44

F. I. V. R.
R 31 AGO 1944

MAILAND, den 26.8.1944
FORO BUONAPARTE, 16
TEL. 0.07

Firma
F i v r e
Sesto San Giovanni

Traduzione
a cura

110

Betrifft: Senderöhrenfertigung in Cantú.

Ich habe in der letzten Zeit Gelegenheit gehabt, den Wiederaufbau der Senderöhren-Fertigung der Marconi in Valenza/Po zu besichtigen. Dabei wurde ich zu Vergleichen mit Ihrer Wiederaufbauarbeit in Cantú gedrängt. Ich muss Ihnen leider sagen, dass dieser Vergleich durchaus nicht zu Ihren Gunsten ausfällt. Ich weiss sehr wohl die Schwierigkeiten zu würdigen, auf die Sie in Cantú gestossen sind, ich schätze insbesondere die Tätigkeit der jetzt in Cantú leitenden Herren sehr hoch ein, aber von diesen hänget ja der Erfolg Ihrer Bemühungen nicht allein ab. Vielmehr hat die eigentliche Führung bei der Ueberwindung aller Schwierigkeiten naturgemäss die Direktion des Unternehmens. Wenn ich vergleiche, mit welchem Elan sich die leitenden Herrn der Marconi immer wieder für ihr Werk in Valenza eingesetzt haben und wie wenig ich von der entsprechenden Tätigkeit der Fivre-Direktion in Cantú gespürt habe, so kann ich nur sagen, dass ich über den geringen Erfolg der Fivre bei diesen Wiederaufbauarbeiten nicht sonderlich erstaunt bin. Sie wissen, dass die Fertigung in Cantú von grösster Wichtigkeit für die verschiedensten militärischen Zwecke ist und ich hoffe, dass dieser Hinweis genügt, um nun wirklich sich mit aller Kraft für das Ingangbringen dieser Fertigung einzusetzen.

Der Beauftragte für die
Elektroindustrie
i.A. Rohr

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Firma
F i v r e
Sesto San Giovanni

Betrifft: Senderöhrenfertigung in Cantú.

Ich habe in der letzten Zeit Gelegenheit gehabt, den Wiederaufbau der Senderöhren-Fertigung der Marconi in Valenza/Po zu besichtigen. Dabei wurde ich zu Vergleichen mit Ihrer Wiederaufbauarbeit in Cantú gedrängt. Ich muss Ihnen leider sagen, dass dieser Vergleich durchaus nicht zu Ihren Gunsten ausfällt. Ich weiss sehr wohl die Schwierigkeiten zu würdigen, auf die Sie in Cantú gestossen sind, ich schätze insbesondere die Tätigkeit der jetzt in Cantú leitenden Herren sehr hoch ein, aber von diesen hänget ja der Erfolg Ihrer Bemühungen nicht allein ab. Vielmehr hat die eigentliche Führung bei der Ueberwindung aller Schwierigkeiten naturgemäss die Direktion des Unternehmens. Wenn ich vergleiche, mit welchem Elan sich die leitenden Herrn der Marconi immer wieder für ihr Werk in Valenza eingesetzt haben und wie wenig ich von der entsprechenden Tätigkeit der Fivre-Direktion in Cantú gespürt habe, so kann ich nur sagen, dass ich über den geringen Erfolg der Fivre bei diesen Wiederaufbauarbeiten nicht sonderlich erstaunt bin. Sie wissen, dass die Fertigung in Cantú von grösster Wichtigkeit für die verschiedensten militärischen Zwecke ist und ich hoffe, dass dieser Hinweis genügt, um nun wirklich sich mit aller Kraft für das Ingangbringen dieser Fertigung einzusetzen.

Der Beauftragte für die
Elektroindustrie
i.A. Rohde

(Dr.Rohde)

25

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

copia di lettera indirizzata
al Conte Quintavalle - della
Magneti Marelli - Sesto S.G.

7/11/44

Oggetto : Filo di rame smaltato.

In seguito a varie richieste ho ricevuto da voi il 16.10.1944 una offerta per la produzione di fili di rame smaltati; in tale offerta chiedete la consegna delle materie prime occorrenti, come rame, resine sintetiche, solventi, ecc. Con la vostra lettera del 30.10.44 chiedete nuovamente la fornitura di materiali occorrenti alla preparazione delle vernici per i fili smaltati.

Faccio presente che non è affatto il mio compito di procurarvi tutte le materie prime necessarie per le commesse da me impartite; tocca invece a voi di provvedere per i materiali occorrenti, nel qual caso potete naturalmente contare sul mio aiuto, specialmente mediante parere favorevole alle vostre domande di assegnazioni di materiali.

Tenuto conto del fatto che finora non avete ritenuto necessario presentare qualsiasi domanda per materie prime attraverso la regolare trafila burocratica, ed in considerazione del modo in cui l'affare finora è stato da voi trattato, devo ritenere che evidentemente vi è poco interesse da parte vostra per ottenere l'ordinazione che era prevista per voi, benchè in occasione di una visita di un nostro collaboratore è stato constatato che un numero notevole di forni per fili smaltati non funziona nel vostro stabilimento.

E' il mio compito di provvedere affinchè nel campo dei fili smaltati tutte le capacità di produzioni disponibili vengano sfruttate al massimo e perciò vi prego di dedicarna le vostre speciali cure all'esecuzione di ordini per fili smaltati e di prendere i provvedimenti affinchè i lavori preliminari siano eseguiti al più presto possibile.

Qualora non ricevessimo prontamente vostre assicurazioni che siete disposti ad uniformarvi alla richiesta di cui sopra, si dovrebbero requisire ed asportare i forni non utilizzati del vostro stabilimento per fili smaltati.

DER BEAUFTRAGTE FUER DIE
ELEKTROINDUSTRIE

f.to Dr. Kueppers

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Oggetto : Filo di rame smaltato.

In seguito a varie richieste ho ricevuto da voi il 16.10.1944 una offerta per la produzione di fili di rame smaltati; in tale offerta chiedete la consegna delle materie prime occorrenti, come rame, resine sintetiche, solventi, ecc. Con la vostra lettera del 30.10.44 chiedete nuovamente la fornitura di materiali occorrenti alla preparazione delle vernici per i fili smaltati.

Faccio presente che non è affatto il mio compito di procurarvi tutte le materie prime necessarie per le commesse da me impartite; tocca invece a voi di provvedere per i materiali occorrenti, nel qual caso potete naturalmente contare sul mio aiuto, specialmente mediante parere favorevole alle vostre domande di assegnazioni di materiali.

Tenuto conto del fatto che finora non avete ritenuto necessario presentare qualsiasi domanda per materie prime attraverso la regolare trafila burocratica, ed in considerazione del modo in cui l'affare finora è stato da voi trattato, devo ritenere che evidentemente vi è poco interesse da parte vostra per ottenere l'ordinazione che era prevista per voi, benchè in occasione di una visita di un nostro collaboratore è stato constatato che un numero notevole di forni per fili smaltati non funziona nel vostro stabilimento.

E' il mio compito di provvedere affinchè nel campo dei fili smaltati tutte le capacità di produzioni disponibili vengano sfruttate al massimo e perciò vi prego di dedicare le vostre speciali cure all'esecuzione di ordini per fili smaltati e di prendere i provvedimenti affinchè i lavori preliminari siano eseguiti al più presto possibile.

Qualora non ricevessimo prontamente vostre assicurazioni che siete disposti ad uniformarvi alla richiesta di cui sopra, si dovrebbero requisire ed asportare i forni non utilizzati del vostro stabilimento per fili smaltati.

DER BEAUFTRAGTE FUER DIE
ELEKTROINDUSTRIE

f.to Dr. Kueppers

24 23

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Der Generalbeauftragte für Italien
des Reichsamtes für Wirtschaftsausbau
Der Beauftragte für die Elektroindustrie

Traduire!

MAILAND, den 7.11.1944
FORO BUONAPARTE, 10 Da/RS
TEL. 0.67

An die
Direktion der Fabbrica Italiana
Magneti Marelli,
z.Hd. von Herrn Conte Quintavalle,

Z a i l a n d .
Casella Postale 3400

Betr.: Lackdrähte.

Auf verschiedene Anforderungen hin erhielt ich von Ihnen am 14.10.44 ein Angebot auf die Herstellung von Kupferlackdrähten, in dem Sie von mir die Auslieferung der dazu nötigen Rohmaterialien verlangen, wie Kupfer, Kunstharz, Lösungsmittel u. dergl. In Ihrem Schreiben vom 30.10.44 verlangen Sie nun nochmals die Auslieferung von Materialien zur Herstellung von Kunstharzlacken für die Herstellung von Lackdrähten.

Ich weise in diesem Zusammenhange darauf hin, dass es keineswegs meine Aufgabe ist, Ihnen alle Materialien für von mir erteilte Aufträge auszuliefern; es ist vielmehr ausschliesslich Ihre Aufgabe, die benötigten Materialien zu beschaffen, wobei Ihnen selbstverständlich meine Unterstützung, insbesondere durch meine Befürwortung von Ihnen eingereichter Zuweisungsanträge bei bewirtschafteten Materialien, zur Verfügung steht.

Aus der Tatsache, dass Sie es bis jetzt noch nicht für notwendig gefunden haben, irgendwelche Anforderungen von Materialien auf dem ordnungsgemässen Wege zu stellen, sowie aus der der ganzen Angelegenheit Ihrerseits zu Teil gewordenen Behandlung ersehe ich, dass Sie offenbar kein grosses Interesse an der Ausführung des Ihnen zugedachten Auftrages haben, obwohl, wie bei einem Besuch einer meiner Mitarbeiter in Ihrem Werk festgestellt wurde, eine grössere Anzahl Lackdrahtöfen nicht im Betrieb sind.

Es ist meine Aufgabe, dafür zu sorgen, dass gerade auf dem Gebiet der Lackdrähte alle verfügbare Fertigungskapazität so weit als möglich ausgenutzt wird. Ich bitte Sie daher, der Ausführung zusätzlicher Aufträge auf Lackdrähte sofort Ihre besonder Sorgfalt zu widmen und dafür zu sorgen, dass alle dazu nötigen Vorbereitungen so schnell als möglich ausgeführt werden.

Sollte von Ihnen nicht umgehend ein Bescheid hier vorliegen dass Sie gewillt sind dieser Aufforderung nachzukommen, so müssen die bei Ihnen ungenutzt stehenden Lackdrahtöfen beschlagnahmt und abtransportiert werden.

Der Beauftragte für die
Elektroindustrie

W. Lüer

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 788046

An die

Direktion der Fabbrica Italiana
Magneti Marelli,
z.Hd. von Herrn Conte Quintavalle,

Mailand.
Casella Postale 3400

Betr.: Lackdrähte.

Auf verschiedene Anforderungen hin erhielt ich von Ihnen am 16.10.44 ein Angebot auf die Herstellung von Kupferlackdrähten, in dem Sie von mir die Auslieferung der dazu nötigen Rohmaterialien verlangen, wie Kupfer, Kunstharz, Lösungsmittel u. dergl. In Ihrem Schreiben vom 30.10.44 verlangen Sie nun nochmals die Auslieferung von Materialien zur Herstellung von Kunstharzlacken für die Herstellung von Lackdrähten.

Ich weise in diesem Zusammenhange darauf hin, dass es keineswegs meine Aufgabe ist, Ihnen alle Materialien für von mir erteilte Aufträge auszuliefern; es ist vielmehr ausschliesslich Ihre Aufgabe, die benötigten Materialien zu beschaffen, wobei Ihnen selbstverständlich meine Unterstützung, insbesondere durch meine Befürwortung von Ihnen eingereichter Zuweisungsanträge bei bewirtschafteten Materialien, zur Verfügung steht.

Aus der Tatsache, dass Sie es bis jetzt noch nicht für notwendig gefunden haben, irgendwelche Anforderungen von Materialien auf dem ordnungsgemässen Wege zu stellen, sowie aus der ganzen Angelegenheit Ihrerseits zu Teil gewordenen Behandlung ersehe ich, dass Sie offenbar kein grosses Interesse an der Ausführung des Ihnen zugedachten Auftrages haben, obwohl, wie bei einem Besuch einer meiner Mitarbeiter in Ihrem Werk festgestellt wurde, eine grössere Anzahl Lackdrahtöfen nicht im Betrieb sind.

Es ist meine Aufgabe, darür zu sorgen, dass gerade auf dem Gebiet der Lackdrähte alle verfügbare Fertigungskapazität so weit als möglich ausgenutzt wird. Ich bitte Sie daher, der Ausführung zusätzlicher Aufträge auf Lackdrähte sofort Ihre besonder Sorgfalt zu widmen und darür zu sorgen, dass alle dazu nötigen Vorbereitungen so schnell als möglich ausgeführt werden.

Sollte von Ihnen nicht umgehend ein Bescheid hier vorliegen, dass Sie gewillt sind dieser Aufforderung nachzukommen, so müssen die bei Ihnen ungenutzt stehenden Lackdrahtöfen beschlagnahmt und abtransportiert werden.

Der Beauftragte für die
Elektroindustrie

W. Meyer

23

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 775546

Der Generalbeauftragte für Italien
des Reichsministers für Rüstung u. Kriegsproduktion

Der Beauftragte für die Elektroindustrie

D/We

MAILAND 10. Januar 1945.
FORO BUONAPARTE 16
TEL. 0 67

FABBRICA ITALIANA MAGNETI MARELLI
R 16 GEN. 1945

An die
Direktion der
Firma Magneti Marelli
zu Händen des Herrn Conte Quintavalle
M a i l a n d
Corso Venezia 16

Betr. Lieferung von Kupfer-Lackdrähten.

Mit Ihrem Schreiben vom 4.Januar 1945 adressiert an die Roges führen Sie verschiedene Gegenbedingungen gegen den Ihnen übersandten Roges-Auftrag T 261 EL/2752 an.

Ich bedauere auf Ihre Vorschläge nicht eingehen zu können, zumal in der seinerzeitigen Besprechung mit Ihrem Herrn Generaldirektor Grafen Quintavalle auch über diese Punkte bereits ein Einverständnis erzielt war.

Unter diesen Umständen sehe ich mich zur Beschlagnahme und zum Ankauf der bei Ihnen für die Fabrikation von Lackdrähten vorhan[illegible] Maschinen gezwungen.

Zur Besprechung über den Ankauf bitte ich Sie höflichst um den Besuch Ihres Herrn Grafen Quintavalle und Ihres Herrn L. Brasca bis spätestens 17. d.M. mit vorheriger Voranmeldung.

Der Beauftragte für die
Elektroindustrie.

Fornitura di fili di rame smaltati

Con la Vostra lettera del 4.1.45, indirizzata alla ROGES, avete indicato varie condizioni contro l'ordine della Roges N° I 261 EL/2752 passatoVi.

Sono spiacente di non poter prendere in considerazione tali proposte, tanto più che in occasione delle trattative con il Vostro direttore generale Conte Quintavalle, anche su questi punti erano stati presi accordi.

Data tale circostanza, mi vedo costretto di procedere alla

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

An die
Direktion der
Firma Magneti Marelli
zu Händen des Herrn Conte Quintavalle

M a i l a n d
Corso Venezia 16

MAGNETI MARELLI
R 16. GEN. 1945

Betr. Lieferung von Kupfer-Lackdrähten.

Mit Ihrem Schreiben vom 4.Januar 1945 adressiert an die Roges führen Sie verschiedene Gegenbedingungen gegen den Ihnen übersandten Roges-Auftrag I 261 EL/2752 an.

Ich bedauere auf Ihre Vorschläge nicht eingehen zu können, zumal in der seinerzeitigen Besprechung mit Ihrem Herrn Generaldirektor Grafen Quintavalle auch über diese Punkte bereits ein Einverständnis erzielt war.

Unter diesen Umständen sehe ich mich zur Beschlagnahme und zum Ankauf der bei Ihnen für die Fabrikation von Lackdrähten vorhan[illegible] genötigt.

Zur Besprechung über den Ankauf bitte ich Sie höflichst um den Besuch Ihres Herrn Grafen Quintavalle und Ihres Herrn L. Brasca bis spätestens 17. d. M. mit vorheriger Voranmeldung.

Der Beauftragte für die Elektroindustrie.

Fornitura di fili di rame smaltati

Con la Vostra lettera del 4.1.45, indirizzata alla ROGES , avete indicato varie condizioni contro l'ordine della Roges N° I 261 EL/2752 passatoVi.

Sono spiacente di non poter prendere in considerazione tali proposte, tanto più che in occasione delle trattative con il Vostro direttore generale Conte Quintavalle, anche su questi punti erano stati presi accordi.

Data tale circostanza, mi vedo costretto di procedere alla requisizione ed all'acquisto delle macchine esistenti presso di Voi per la fabbricazione di fili smaltati.

Per la discussione circa l'acquisto gradirò la visita del Vostro sig. Conte Quintavalle e del V/sig. Ing. Brasca entro il 17 corrente, al più tardi.

22

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

copia di lettera al
Conte Quintavalle-Milano

Traduzione

3 Gennaio 1945

Fabbricazione candele in Crescenzago.

Vostre lettere 19 e 22/12/44.
Ho rilevatocon molto rincrescimentodalle suddette vostre lettere che inoccasione del trasporto effettuato dal 12 al 14 Dicembre 1944 - contrariamente alle mie intenzioni- non tutte le attrezzature occorrentialla ripresa della costruzione candele a Crescenzago sonostate trasportate da Carpi a Crescenzago.

Anche ammettendo che per particolari circostanze il carico delle ultime 40 tonn. non sia avvenuto in presenza delle persone responsabili da Voi e da me incaricate del trasferimento delle attrezzature, debbo però esprimere ilmio stupore sul fatto che l'ing. De Silvestri - il quale sapeva benissimo di che cosa si trattava - non sia riuscito a far caricare i materiali diprimaria urgenza, ed abbia lasciato oltre la metà del carico previsto a Carpi. Voi stessi scrivete che rimangono tuttora circa M 20 tonn. da trasportare.

Se ed in quale misura si è trattato dimancatofunzionamento dei vostri organi, sarà oggetto di indagini da espletare in seguito. Lo scopo della presente èdi informarvi che cercherò ancora di ottenere mezzi di trasporto per il trasferimento delle attrezzature menzionate nella vostra lettera. Nonposso ora comunicarvi se e quandociò sarà possibile. Debbo~~pero~~impegnarvi affinchè~~ve~~engano presi tutti~~i~~ provvedimenti necessari preparatori inmodo che non appena gli autocarri si presenteranno a Carpi, si possa immediatamente iniziare il carico e terminare tale lavoro~~in~~poche ore.

Attendo vostra conferùa.

DER GENERALBEAUFTRAGTE FUER ITALIEN DES
REICHMINISTERS UND KRIEGSPRODUKTION
Der Beauftragte fuer die Elektrozubehör und Eins.

f.to A. V. Uekermann

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Fabbricazione candele in Crescenzago.

Vostre lettere 19 e 22/12/44.
Ho rilevatocon molto rincrescimentodalle suddette vostre lettere che inoccasione del trasporto effettuato dal 12 al 14 Dicembre 1944 - contrariamente alle mie intenzioni- non tutte le attrezzature occorrentialla ripresa della costruzione candele a Crescenzago sonostate trasportate da Carpi a Crescenzago.

Anche ammettendo che per particolari circostanze il carico delle ultime 40 tonn. non sia avvenuto in presenza delle pe sone responsabili da Voi e da me incaricate del trasferimento delle attrezzature, debbo però esprimere ilmio stupore sul fatto che l'ing. De Silvestri - il quale sapeva benissimo di che cosa si trattava - non sia riuscito a far caricare i materiali diprimaria urgenza, ed abbia lasciato oltre la metà del carico previsto a Carpi. Voi stessi scrivete che rimangono tuttora circa ~~m~~ 20 tonn. da trasportare.

Se ed in quale misura si è trattato dimancatofunzionamento dei vostri organi, sarà oggetto di indagini da espletare in seguito. Lo scopo della presente èdi informarvi che cercherò ancora di ottenere mezzi di trasporto per il trasferimento delle attrezzature menzionate nella vostra lettera. Nonposso ora comunicarvi se e quandociò sarà possibile. Debbo~~,però,~~impegnarvi affinchè~~,~~vengano presi tutti~~,~~i provvedimenti necessari preparatori inmodo che non appena gli autocarri si presenteranno a Carpi, si possa immediatamente iniziare il carico e terminare tale lavoro~~,in~~poche ore.

Attendo vostra conferùa.

DER GENERALBEAUFTRAGTE FUER ITALIEN DES
REICHMINISTERS UND KRIESPRODUKTION
Der Beauftragte fuer die Elektrozubehör und Eins.

f.to A. V. Uekermann

2120

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DER GENERALBEAUFTRAGTE FÜR ITALIEN DES REICHSMINISTERS FÜR RÜSTUNG UND KRIEGSPRODUKTION
DER BEAUFTRAGTE FÜR ELEKTROZUBEHÖR UND EINSPRITZANLAGEN

[redacted]
Como, Via Sinigaglia 9
Tel. 247/8/9 - 370

Firma
Magneti Marelli
z.H.d. Amministratore Delegato
Herrn Grafen B.A. Quintavalle
Mailand
Casella postale 3400

Du an:
Rue II/6 - H. Dr. Kueppers

in Ihrer Antwort angeben

Ihr Zeichen	Ihre Nachricht vom	Unser Zeichen	Hausruf	Datum
	19.u.22.12.44	Rue II/6e Uk/Be	249	3.1.1945

Betrifft: Fe – Fa – Kerzenfertigung in Crescenzago.

Aus dem Inhalt Ihrer oben genannten Briefe habe ich mit grossem Bedauern entnehmen muessen, dass entgegen meiner Absicht bei dem vom 12. 12. bis 14.12.44 durchgefuehrten Transport doch nicht alle Einrichtungen zur Wiederaufnahme der vollstaendigen Kerzenfertigung in Ihrem Werk Crescenzago ueberfuehrt worden sind.

Wenn auch durch besondere Umstaende die Beladung der letzten 40 to Transportraum nicht in Anwesenheit der von Ihnen und von mir fuer die Ueberfuehrung der Einrichtung verantwortlich gemachten Leute stattgefunden hat, so muss ich mich doch sehr wundern, dass [illegible] de Silvestri, der genau wusste, um was es ging, und welche Einrichtungen nach Crescenzago ueberfuehrt werden sollen, es nicht fertigbrachte, die vordringlichsten Fertigungseinrichtungen laden zu lassen, sondern mehr als die Haelfte der urspruenglich angenommenen Tonnage - Sie schreiben selbst, dass noch etwa 20 to ueberfuehrt werden muessen - in Carpi zurueckbehielt.

In wieweit hier ein Versagen Ihrer Organe vorliegt, wird Gegenstand einer spaeteren Untersuchung sein. Zweck meines heutigen Briefes ist der, Ihnen mitzuteilen, dass ich versuchen werde, nochmals Transportraum zur Abbefoerderung der im oben genannten Briefe aufgefuehrten Fertigungseinrichtungen zu erhalten. Wie und wann dies der Fall ist, kann ich Ihnen nicht bekanntgeben. Ich muss Sie jedoch verpflichten, sofort die Vorbereitungen zu einem Abtransport aus Carpi so zu treffen, dass beim Erscheinen von LKW's unverzueglich mit dem Beladen angefangen und diese Arbeit in Stundenfrist beendet werden kann.

Ich erwarte Ihre Bestaetigung.

DER GENERALBEAUFTRAGTE FÜR ITALIEN DES
REICHSMINISTERS FÜR RÜSTUNG UND KRIEGSPRODUKTION
Der Beauftragte für Elektrozubehör und Einspritzanlagen
i.V. [signature]

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785046

Casella postale 3400

Ihr Zeichen	Ihre Nachricht vom	in Ihrer Antwort angeben: Unser Zeichen	Hausruf	Datum
	19.u.22.12.44	Rue II/6e Uk/Be	249	3.1.1945

Betrifft: Fe – Fa – Kerzenfertigung in Crescenzago.

Aus dem Inhalt Ihrer oben genannten Briefe habe ich mit grossem Bedauern entnehmen muessen, dass entgegen meiner Absicht bei dem vom 12. 12. bis 14.12.44 durchgefuehrten Transport doch nicht alle Einrichtungen zur Wiederaufnahme der vollstaendigen Kerzenfertigung in Ihrem Werk Crescenzago ueberfuehrt worden sind.

Wenn auch durch besondere Umstaende die Beladung der letzten 40 to Transportraum nicht in Anwesenheit der von Ihnen und von mir fuer die Ueberfuehrung der Einrichtung verantwortlich gemachten Leute stattgefunden hat, so muss ich mich doch sehr wundern, [illegible] Direktors, der genau wusste, um was es ging, und welche Einrichtungen nach Crescenzago ueberfuehrt werden sollen, es nicht fertigbrachte, die vordringlichsten Fertigungseinrichtungen laden zu lassen, sondern mehr als die Haelfte der urspruenglich angenommenen Tonnage – Sie schreiben selbst, dass noch etwa 20 to ueberfuehrt werden muessen – in Carpi zurueckbehielt.

In wieweit hier ein Versagen Ihrer Organe vorliegt, wird Gegenstand einer spaeteren Untersuchung sein. Zweck meines heutigen Briefes ist der, Ihnen mitzuteilen, dass ich versuchen werde, nochmals Transportraum zur Abbefoerderung der im oben genannten Briefe aufgefuehrten Fertigungseinrichtungen zu erhalten. Wie und wann dies der Fall ist, kann ich Ihnen nicht bekanntgeben. Ich muss Sie jedoch verpflichten, sofort die Vorbereitungen zu einem Abtransport aus Carpi so zu treffen, dass beim Erscheinen von LKW's unverzueglich mit dem Beladen angefangen und diese Arbeit in Stundenfrist beendet werden kann.

Ich erwarte Ihre Bestaetigung.

DER GENERALBEAUFTRAGTE FÜR ITALIEN DES
REICHSMINISTERS FÜR RÜSTUNG UND KRIEGSPRODUKTION
Der Beauftragte für Elektrozubehör und Einspritzanlagen

i.V. [signature]
(Uekermann)

20

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

copia di lettera inviata al
Conte Quintavalle - Milano

28/2/45

Fabbricazione candele per auto, avio, carri armati e di candele ad incandescenza, presso Magneti Marelli.

Per l'esecuzione deiprogrammi diprimaria urgenza nel campo delle candele d'accensione e ad incandescenza,ilmio Incaricato per Accessori Elettrici ed Impianti d'iniezione ha preso variprovvedimenti per ripristinare al più presto nel Vostro Stabilimento di Crescenzago la fabbricazione di candele, rimasta impedita per avvenimenti bellici nel vostrostabilimento di Carpi.

L'ultimo trasporto organizzato e realizzato dai miei organi è ora terminato e con la messa a vostra disposizione di abbondanti mezzi di trasporto vi è stata data la possibilità di trasferire tutte le attrezzature ed i materiali (macchinari, attrezzi, apparecchi speciali,apparecchi di controllo e collaudo, materie prime,prodotti semifiniti e finiti e materiali di consumo) occorrenti, secondola vostra lettera del 10.1.1945, ai seguenti scopi :

aumentare la produzione giornaliera,finora di 1000 candele a 5000 candele

e passare in secondoluogoalla fabbricazione inmaggiore entità di candele per avio e per carri armati

Sono statomoltissimo sorpreso di apprendere che alla verifica dei trasporti giunti sonostati constatati i seguenti fatti :

1° - delle attrezzature indicate nella vostra lettera 10Gennaio per l'aumento della normale produzione di candele d'accensione da 1000 a 5000 pezzi al giorno,nessuna macchina - all'infuori di una semplice bacinella per lavaggio, di 1 bagno per sgrassatura e di un piccolo apparecchio di rettifica - è stata inclusa nel trasporto. Al contrario,sono rimaste a Carpi macchine per un peso di circa 6 tonnellate.

2° - Delle candele MW 225 T1 segnalatevi dall'Incaricato per Accessori Elettrici come particolarmente urgenti, e delle quali secondo l'indicazione della Vostra Direzione Commerciale circa 13.000 pezzi sonogiacenti,pronti, a Carpi neanche una è stata inviata.

3° - La pressa multipla (Mehrfachboerdelpresse) il cui impiego è particolarmente vantaggioso nella fabbricazione di determinate candele (geboerdelten kerzen) non è stata trasportata,benchè i miei organi l'abbiano ripetutamente segnalata a Carpi.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

...stato di Carpi.

L'ultimo trasporto organizzato e realizzato dai miei organi è ora terminato e con la messa a vostra disposizione di abbondanti mezzi di trasporto vi è stata data la possibilità di trasferire tutte le attrezzature ed i materiali (macchinari, attrezzi, apparecchi speciali, apparecchi di controllo e collaudo, materie prime, prodotti semifiniti e finiti e materiali di consumo) occorrenti, secondo la vostra lettera del 10.1.1945, ai seguenti scopi :

aumentare la produzione giornaliera, finora di 1000 candele a 5000 candele

e passare in secondo luogo alla fabbricazione in maggiore entità di candele per avio e per carri armati

Sono stato molto sorpreso di apprendere che alla verifica dei trasporti giunti sono stati constatati i seguenti fatti :

1° - delle attrezzature indicate nella vostra lettera 10 Gennaio per l'aumento della normale produzione di candele d'accensione da 1000 a 5000 pezzi al giorno, nessuna macchina - all'infuori di una semplice bacinella per lavaggio, di 1 bagno per sgrassatura e di un piccolo apparecchio di rettifica - è stata inclusa nel trasporto. Al contrario, sono rimaste a Carpi macchine per un peso di circa 6 tonnellate.

2° - Delle candele MW 225 Tl segnalatevi dall'Incaricato per Accessori Elettrici come particolarmente urgenti, e delle quali secondo l'indicazione della Vostra Direzione Commerciale circa 13.000 pezzi sono giacenti, pronti, a Carpi neanche una è stata inviata.

3° - La pressa multipla (Mehrfachboerdelpresse) il cui impiego è particolarmente vantaggioso nella fabbricazione di determinate candele (geboerdelten kerzen) non è stata trasportata, benchè i miei organi l'abbiano ripetutamente segnalata a Carpi.
Lo stesso dicasi per una macchina saldatrice e per equipaggiamenti completi per tornii speciali, materiali che erano stati da voi espressamente richiesti.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

4° - Il trasporto venne gravatodi 92 casse di magneti imballati di vari tipi, e di parti staccate, benchè venne espressamente fatto presente che soltanto i materiali per la fabbricazione candele dovevano essere trasportatà.
Una parte della capienza dei mezzi di trasporto - capienza molto preziosa - è stata quindi utilizzata inmodo molto pregiudizievole per l'invio di apparecchi e parti staccate che attualmente hanno soltanto valore come materiale "nobile" da recupero, e voi sarete chiamati a rispondere al riguardo.

5° - Il trasporto, inoltre, non comprendeva nessun quantitativo di mica, benchè a Carpi ne avevate notevoli quantità a magazzino. E' stato dettoche la mica era stata rubata da banditi. E' sorprendente che tra il gran numero di casse pronte per la spedizione i banditi abbiano cercato e trovato tutte le casse contenenti della mica.

Siete con la presente invitati a sottoporre sui punti di cui sopra la vostra chiara ed inequivocabile presa di posizione.

La responsabilità per la realizzazione dei programmi di produzione candele che qui appresso vengonospecificati, è interamente ed unicamente vostra, e non è in nessun caso ammissibile che per i fatti citati vengano in seguito segnalate difficoltà nell'approntamento e nella realizzazione della produzione.

Allegato alla presente ricevete un elenco di tutte le candele per auto, avio, carri armati e ad incandescenza, la cui fabbricazione deve essere approntata e celermente incrementata entro i termini predisposti nel vostro stabilimento di Crescenzago. I programmi mensili contenuti nella stessa distinta per il recupero dei ritardi devono essere mantenuti ad ogni costo. Modifiche di taliprogrammi, cancellazioni in seguito ad eventuali annullamenti di ordini, nonchè aggiunte per commesse successivamente arrivate sono, durante ilperiodo di recupero ritardi, cioè fino a Luglio p.v. ammesse soltanto con esplicito nulla-osta dell'Incaricato per Accessori Elettrici. Nuove programmazioni sono possibili solo a partire da Agosto, nei limiti della capacità libera dopo l'esecuzione della produzione per eliminare gli arretrati.

Dai programmi risulta inoltre che per far fronte alle necessarie consegne di candele ad incandescenza, la produzione di tali candele deve raggiungere i 10.000 pezzi al mese, e voi [illegible] ed utilizzare tutti i mezzi della vostra azienda

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785046

attualmente hanno sottratto [illegible]
recupero, e voi sarete chiamati a rispondere al riguardo.

5° - Il trasporto, inoltre, non comprendeva nessun quantitativo di mica, benchè a Carpi ne avevate notevoli quantità a magazzino. E' stato dettoche la mica era stata rubata da banditi. E' sorprendente che tra il gran numero di casse pronte per la spedizione i banditi abbiano cercato e trovato tutte le casse contenenti della mica.

Siete con la presente invitati a sottoporre sui punti di cui sopra la vostra chiara ed inequivocabile presa di posizione.

La responsabilità per la realizzazione dei programmi di produzione candele che qui appresso vengonospecificati, è interamente ed unicamente vostra, e non è in nessun caso ammissibile che per i fatti citati vengano in seguito segnalate difficoltà nell'approntamento e nella realizzazione della produzione.

Allegato alla presente ricevete un elenco di tutte le candele per auto, avio, carri armati e ad incandescenza, la cui fabbricazione deve essere approntata e celermente incrementata entro i termini predisposti nel vostro stabilimento di Crescenzago. I programmi mensili contenuti nella stessa distinta per il recupero dei ritardi devono essere mantenuti ad ogni costo. Modifiche di taliprogrammi, cancellazioni in seguito ad eventuali annullamenti di ordini, nonchè aggiunte per commesse successivamente arrivate sono, durante ilperiodo di recupero ritardi, cioè fino a Luglio p.v. ammesse soltanto con esplicito nulla-osta dell'Incaricato per Accessori Elettrici. Nuove programmazioni sono possibili solo a partire da Agosto, nei limiti della capacità libera dopo l'esecuzione della produzione per eliminare gli arretrati.

Dai programmi risulta inoltre che per far fronte alle necessarie consegne di candele ad incandescenza, la produzione di tali candele deve raggiungere i 10.000 pezzi al mese, e voi siete tenuti ad utilizzare tutti i mezzi della vostra azienda per mantenere anche inquesto campo i termini di consegna prescritti.

Per la realizzazione del programma previsto è necessario che la vostra produzione complessiva di candele d'accensione venga portata alla possibile capacità di 125.000 pezzi men-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

sili, e siete invitati di provvedere in prima linea anche affinchè la fabbricazione di isolanti nel vostro stabilimento di Lecco si adatti a tale ritmo; da parte nostra si farà tutto ilpossibile, attraversol'incaricato per Gas ed Acqua perchè l'approvvigionamento di gas per i vostri forni a galleria venga assicurata.

Vi faccio espressamente notare che ilprogramma precisato rappresenta unprogramma di primaria urgenza per l'armamento e che conto sulla assoluta e sicura collaborazione per la sua esecuzione.

Per sorvegliare i lavori di approntamento e di produzione, il mio Incaricato per Accessori Elettrici, delega fino al pieno avviamento della fabbricazione uno dei suoi collaboratori, sig. Goebel (per tutto il tempo) e l'ing.Hof (temporaneamente).

Per rimediare alle interruzioni di lavoroper allarmi aerei, siete tenuti a provvedere immediatamente presso il Vostro stabilimento di Crescenzago, per il lavoro notturno, per ciò che riguarda la produzione candele, con orario - approssimativamente - dalle ore 19 alle ore 7. Qualora le disposizioni di legge non permettesserow il lavoro notturno della mano d'opera femminile,occorre disporre fin d'ora per l'impiego di mano d'opera maschile. Vogliate accertare se le donne possono eventualmente lavorare di notte, in base a disposizioni particolari. Se vi fossero delle difficoltà da parte delle maestranze o dei sindacati od incertezze da parte della Prefettura, favorite informarmene immediatamente.

Siete pregati di confermarmi con apposita lettera il vostro pieno impegno e la realizzazione dei programmi notificativi con tutti i mezzi a vostra disposizione.

Vi saluti.

f.to L e y e r s

Maggiore Generale

ALLEGATO

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

perchè l'approvvigionamento di gas per i vostri forni a galleria venga assicurata.

Vi faccio espressamente notare che ilprogramma precisato rappresenta unprogramma di primaria urgenza per l'armamento e che conto sulla assoluta e sicura collaborazione per la sua esecuzione.

Per sorvegliare i lavori di approntamento e di produzione, il mio Incaricato per Accessori Elettrici, delega fino al pieno avviamento della fabbricazione uno dei suoi collaboratori, sig. Goebel (per tutto il tempo) e l'ing.Hof (temporaneamente).

Per rimediare alle interruzioni di lavoroper allarmi aerei, siete tenuti a provvedere immediatamente presso il Vostro stabilimento di Crescenzago, per il lavoro notturno, per ciò che riguarda la produzione candele, con orario - approssimativamente - dalle ore 19 alle ore 7. Qualora le disposizioni di legge non permettessero il lavoro notturno della mano d'opera femminile,occorre disporre fin d'ora per l'impiego di mano d'opera maschile. Vogliate accertare se le donne possono eventualmente lavorare di notte, in base a disposizioni particolari. Se vi fossero delle difficoltà da parte delle maestranze o dei sindacati od incertezze da parte della Prefettura, favorite informarmene immediatamente.

Siete pregati di confermarmi con apposita lettera il vostro pieno impegno e la realizzazione dei programmi notificativi con tutti i mezzi a vostra disposizione.

Vi saluti.

f.to L e y e r s

Maggiore Generale

ALLEGATO

17

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785046

Der Generalbeauftragte für Italien
des Reichsministers für Rüstung u. Kriegsproduktion

St. Qu., den 28. Februar 1945
Bg/Be

R 8.3.45

Durch Boten gegen Empfangsbestaetigung zu ueberreichen!

Firma
Magneti Marelli
z.H.d. Amministratore Delegato
Herrn Grafen D.A. Quintavalle
Mailand

Betr.: Fe - Fertigung von Wagen-, Panzer-, Flug- und Gluehkerzen bei Magneti Marelli.

Zur Erfuellung vordringlichster Programme auf den Gebieten "Zuend- und Gluehkerzen" wurden durch meinen Beauftragten fuer Elektrozubehoer und Einspritzanlagen verschiedene Unternehmungen veranlasst, um die in Ihrem Werk Carpi durch die Kriegsumstaende zum Erliegen gekommene Fertigung auf dem schnellsten Wege in Ihrem Werk Crescenzago wieder zum vollen Einsatz zu bringen.

Das letzte Verlagerungsunternehmen, das durch meine Organe eingeleitet und durchgefuehrt wurde, ist beendet, und es wurde Ihnen dabei die Moeglichkeit gegeben, durch reichliche Stellung von Transportraum alle diejenigen Fertigungseinrichtungen, wie Maschinen, Werkzeuge, Sondergeraete, Pruef- und Kontrolleinrichtungen, aber auch Rohstoffe, halb und fertig bearbeitete Teile sowie Betriebsstoffe nach Crescenzago zu ueberbringen, die Sie mit Ihrem Schreiben vom 10. Januar 1945 als unbedingt notwendig angegeben haben, um

einmal die Gesamte Herstellung von einer Tagesleistung von bisher 1000 Stueck auf 5000 Stueck zu erhoehen

und zum anderen gleichzeitig in groesserem Masse auch auf die Herstellung von Panzer- und Flugmotoren ueberhaupt uebergehen zu koennen.

Zu meinem groessten Erstaunen wird mir gemeldet, dass bei der Kontrolle der eingegangenen Transporte durch meine Kraefte folgendes festgestellt wurde:

1.) Von den in Ihrem Schreiben vom 10.1.45 angegebenen Einrichtungen zur Erhoehung der normalen Zuendkerzenfertigung von 1000 auf 5000 Stueck pro Tag ist ausser einer einfachen Auswaschwanne, 1 Entfettungsbad und 1 kleinen Schleifbock keine einzige Maschine mitgegeben worden. Es sind im Gegenteil etwa 6 to Maschinen in Carpi belassen worden.

2.) Von den Ihnen seitens des Beauftragten fuer Elektro-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

[illegible] Quintavalle

Mailand

Betr.: Fe - Fertigung von Wagen-, Panzer-, Flug- und Gluehkerzen bei Magneti Marelli.

Zur Erfuellung vordringlichster Programme auf den Gebieten "Zuend- und Gluehkerzen" wurden durch meinen Beauftragten fuer Elektrozubehoer und Einspritzanlagen verschiedene Unternehmungen veranlasst, um die in Ihrem Werk Carpi durch die Kriegsumstaende zum Erliegen gekommene Fertigung auf dem schnellsten Wege in Ihrem Werk Crescenzago wieder zum vollen Einsatz zu bringen.

Das letzte Verlagerungsunternehmen, das durch meine Organe eingeleitet und durchgefuehrt wurde, ist beendet, und es wurde Ihnen dabei die Moeglichkeit gegeben, durch reichliche Stellung von Transportraum alle diejenigen Fertigungseinrichtungen, wie Maschinen, Werkzeuge, Sondergeraete, Pruef- und Kontrolleinrichtungen, aber auch Rohstoffe, halb und fertig bearbeitete Teile sowie Betriebsstoffe nach Crescenzago zu ueberbringen, die Sie mit Ihrem Schreiben vom 10. Januar 1945 als unbedingt notwendig angegeben haben, um

einmal die gesamte Kerzenfertigung von einer Tagesleistung von bisher 1000 Stueck auf 5000 Stueck zu erhoehen

und zum anderen gleichzeitig in groesserem Masse auch auf die Herstellung von Panzer- und Flugkerzen ueberhaupt uebergehen zu koennen.

Zu meinem groessten Erstaunen wird mir gemeldet, dass bei der Kontrolle der eingegangenen Transporte durch meine Kraefte folgendes festgestellt wurde:

1.) Von den in Ihrem Schreiben vom 10.1.45 angegebenen Einrichtungen zur Erhoehung der normalen Zuendkerzenfertigung von 1000 auf 5000 Stueck pro Tag ist ausser einer einfachen Auswaschwanne, 1 Entfettungsbad und 1 kleinen Schleifbock keine einzige Maschine mitgegeben worden. Es sind im Gegenteil etwa 6 to Maschinen in Carpi belassen worden.

2.) Von den Ihnen seitens des Beauftragten fuer Elektrozubehoer und Einspritzanlagen als besonders vordringlich gemeldeten Kerzen MW 225 [illegible] t, von denen nach Angabe Ihrer kaufmaennischen Direktion etwa 13 000 Stueck fix und fertig in Carpi lagern sollten, ist nicht eine einzige

16

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Kerze mitgegeben worden.

3.) Die fuer die Fertigung von geboerdelten Kerzen besonders vorteilhafte Mehrfachboerdelpresse wurde nicht mitgegeben, obwohl von meinen Organen bei der Verladung in Carpi ausdruecklich darauf hingewiesen wurde. Das Gleiche gilt fuer eine weitere Schweissmaschine und fuer komplette Werkzeugausruestungen von Spezialdrehbaenken, die ebenfalls von Ihnen ausdruecklich angefordert wurden.

4.) Der Transport wurde mit 92 Kisten verpackter Magnetzuender verschiedener Konstruktion und Einzelteilen dazu belastet, obwohl eindeutig darauf aufmerksam gemacht wurde, dass unter keinen Umstaenden anderes Fabrikgut als solches, das zur Zuendkerzenfertigung gehoert, verschickt werden darf.
Kostbarster Transportraum wurde somit zur Benachteiligung der Kerzenfertigung unverantwortlicherweise zum Verlagern von Erzeugnissen und deren Teilen verwendet, die zur Zeit nur Edelschrott-Wert haben, und Sie werden sich deshalb noch besonders verantworten muessen.

5.) Der Transport enthielt auch nicht die kleinste Menge von dringendst benoetigtem Glimmer, obwohl Sie grosse Mengen davon in Carpi gelagert hatten. Der Glimmer sei angeblich von Banden gestohlen worden, und es ist verwunderlich, dass unter der grossen Anzahl fuer den Versand vorbereiteter Kisten die eingedrungenen Banden unter der Vielzahl von Versandgut ausgerechnet und bis zur letzten Kiste den gesamten Glimmerbestand herausgefunden haben.

Sie werden hiermit aufgefordert, zu den oben genannten Punkten klare und eindeutige Stellungnahme einzureichen.

Die Verantwortung fuer die Erfuellung der Ihnen nachstehend noch genannten vordringlichen Kerzen-Programme liegt einzig und allein bei Ihnen, und es ist unter keinen Umstaenden zulaessig, dass durch die oben geschilderten Punkte Ihrerseits nachtraeglich Aufbau- und Fertigungsstoerungen gemeldet werden.

Anliegend zu diesem Schreiben erhalten Sie eine Liste ueber alle diejenigen Wagen-, Panzer-, Flug- und Gluehkerzen, die nunmehr in der in Crescenzago aufgezogenen und schnellstens zu erweiternden Fertigung termingemaess hergestellt werden muessen. Die in der gleichen Tabelle enthaltenen Monatsprogramme zum Aufholen des bisher entstandenen Rueckstandes sind unter allen Umstaenden einzuhalten. Aenderungen an diesen Programmen, Streichungen durch eventuell in der Zwischenzeit mitgeteilte oder nachtraeglich kommende Annullierungen sowie Einfuegen

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

hingewiesen wurde. Das Gleiche gilt fuer eine weitere Schweiss-maschine und fuer komplette Werkzeugausruestungen von Spezial-drehbaenken, die ebenfalls von Ihnen ausdruecklich angefordert wurden.

4.) Der Transport wurde mit 92 Kisten verpackter Magnetzuender verschiedener Konstruktion und Einzelteilen dazu belastet, obwohl eindeutig darauf aufmerksam gemacht wurde, dass unter keinen Umstaenden anderes Fabrikgut als solches, das zur Zuendkerzenfertigung gehoert, verschickt werden darf.
Kostbarster Transportraum wurde somit zur Benachteiligung der Kerzenfertigung unverantwortlicherweise zum Verlagern von Erzeugnissen und deren Teilen verwendet, die zur Zeit nur Edelschrott-Wert haben, und Sie werden sich deshalb noch besonders verantworten muessen.

5.) Der Transport enthielt auch nicht die kleinste Menge von dringendst benoetigtem Glimmer, obwohl Sie grosse Mengen davon in Carpi gelagert hatten. Der Glimmer sei angeblich von Banden gestohlen worden, und es ist verwunderlich, dass unter der grossen Anzahl fuer den Versand vorbereiteter Kisten die eingedrungenen Banden unter der Vielzahl von Versandgut ausgerechnet und bis zur letzten Kiste den gesamten Glimmerbestand herausgefunden haben.

Sie werden hiermit aufgefordert, zu den oben genannten Punkten klare und eindeutige Stellungnahme einzureichen.

Die Verantwortung fuer die Erfuellung der Ihnen nachstehend noch genannten vordringlichen Kerzen-Programme liegt einzig und allein bei Ihnen, und es ist unter keinen Umstaenden zulaessig, dass durch die oben geschilderten Punkte Ihrerseits nachtraeglich Aufbau- und Fertigungsstoerungen gemeldet werden.

Anliegend zu diesem Schreiben erhalten Sie eine Liste ueber alle diejenigen Wagen-, Panzer-, Flug- und Gluehkerzen, die nunmehr in der in Crescenzago aufgezogenen und schnellstens zu erweiternden Fertigung termingemaess hergestellt werden muessen. Die in der gleichen Tabelle enthaltenen Monatsprogramme zum Aufholen des bisher entstandenen Rueckstandes sind unter allen Umstaenden einzuhalten. Aenderungen an diesen Programmen, Streichungen durch eventuell in der Zwischenzeit mitgeteilte oder nachtraeglich kommende Annullierungen sowie Einfuegen von inzwischen eingegangenen oder nachtraeglich kommenden Neubestellungen sind in der Laufzeit der Aufhol-Programme, also bis Juli dieses Jahres, nur mit ausdruecklicher Genehmigung des Beauftragten fuer

15

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Elektrozubehoer und Einspritzanlagen zulaessig. Neuplanungen sind erst ab August im Rahmen der Ihnen dann nach Erfuellung des Rueckstandes freiwerdenden Kapazitaet moeglich.

Aus den Programmen geht weiterhin hervor, dass zur notwendigen Erfuellung von Lieferungen das Gebiet "Gluehkerzen" auf eine Monatsleistung von 10 000 Stueck gebracht werden muss, und Sie haben dazu alle Ihre Betriebsmittel einzusetzen, um auch hier termingemaess durchzukommen.

Zur Erfuellung der vorgesehenen Programme ist es notwendig, dass Ihre gesamte Zuendkerzenfertigung auf die moegliche Leistung von 125 000 Stueck pro Monat gebracht wird, und Sie werden gebeten, vor allem auch dafuer zu sorgen, dass die Fertigung von Isolatoren in Ihrem Werk Lecco sich diesem Rhythmus anpasst, wobei unsererseits durch besondere Einschaltung des Beauftragten fuer Gas und Wasser alles getan wird, um die Gasversorgung fuer Ihre Tunneloefen sicherstellen zu koennen.

Ich mache ausdruecklich darauf aufmerksam, dass das Ihnen geschilderte Kerzenprogramm ein vordringliches Programm fuer die Ruestung darstellt, und ich auf Ihre unbedingte und zuverlaessige Mitarbeit zu dessen Erfuellung rechne.

Zwecks Ueberwachung der bei Ihnen durchzufuehrenden Aufbau- und Produktionsarbeiten stellt mein Beauftragter fuer Elektrozubehoer und Einspritzanlagen bis zum vollen Anlauf der Fertigung einen seiner Mitarbeiter, und zwar den Werkmeister fuer Fertigungshilfe, Herrn Goebel, hundertprozentig und Herrn Ing. Hof zeitweise ab.

Zur Ueberwindung der durch Alarme zu erwartenden Betriebsstoerungen erhalten Sie die Auflage, die Kerzenfertigung in Crescenzago sofort auf Nachtarbeit umzustellen und etwa eine Arbeitszeit von 19,00 Uhr bis 7,00 Uhr vorzusehen. Sofern die gesetzlichen Bestimmungen die Beschaeftigung von weiblichen Arbeitskraeften in der Nachtzeit auch unter Beachtung von Ausnahmebestimmungen nicht zulassen, sind von vornherein maennliche Arbeitskraefte vorzusehen. Bei Schwierigkeiten seitens der Arbeiterschaft und Syndikate oder Bedenken der Praefektur bitte ich um sofortigen Bericht.

Sie werden gebeten, mir mit besonderem Schreiben ausdruecklich Ihren vollen Einsatz und die Durchfuehrung der Ihnen genannten Programme mit allen Ihnen zur Verfuegung stehenden Mitteln besonders zu bestaetigen.

Ich begruesse Sie.

Gerusso

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

leistung von 10 000 Stueck gebracht werden muss, und Sie haben dazu alle Ihre Betriebsmittel einzusetzen, um auch hier termingemaess durchzukommen.

Zur Erfuellung der vorgesehenen Programme ist es notwendig, dass Ihre gesamte Zuendkerzenfertigung auf die moegliche Leistung von 125 000 Stueck pro Monat gebracht wird, und Sie werden gebeten, vor allem auch dafuer zu sorgen, dass die Fertigung von Isolatoren in Ihrem Werk Lecco sich diesem Rhythmus anpasst, wobei unsererseits durch besondere Einschaltung des Beauftragten fuer Gas und Wasser alles getan wird, um die Gasversorgung fuer Ihre Tunneloefen sicherstellen zu koennen.

Ich mache ausdruecklich darauf aufmerksam, dass das Ihnen geschilderte Kerzenprogramm ein vordringliches Programm fuer die Ruestung darstellt, und ich auf Ihre unbedingte und zuverlaessige Mitarbeit zu dessen Erfuellung rechne.

Zwecks Ueberwachung der bei Ihnen durchzufuehrenden Aufbau- und Produktionsarbeiten stellt mein Beauftragter fuer Elektrozubehoer und Einspritzanlagen bis zum vollen Anlauf der Fertigung einen seiner Mitarbeiter, und zwar den Werkmeister fuer Fertigungshilfe, Herrn Goebel, hundertprozentig und Herrn Ing. Hof zeitweise ab.

Zur Ueberwindung der durch Alarme zu erwartenden Betriebsstoerungen erhalten Sie die Auflage, die Kerzenfertigung in Crescenzago sofort auf Nachtarbeit umzustellen und etwa eine Arbeitszeit von 19,00 Uhr bis 7,00 Uhr vorzusehen. Sofern die gesetzlichen Bestimmungen die Beschaeftigung von weiblichen Arbeitskraeften in der Nachtzeit auch unter Beachtung von Ausnahmebestimmungen nicht zulassen, sind von vornherein maennliche Arbeitskraefte vorzusehen. Bei Schwierigkeiten seitens der Arbeiterschaft und Syndikate oder Bedenken der Praefektur bitte ich um sofortigen Bericht.

Sie werden gebeten, mir mit besonderem Schreiben ausdruecklich Ihren vollen Einsatz und die Durchfuehrung der Ihnen genannten Programme mit allen Ihnen zur Verfuegung stehenden Mitteln besonders zu bestaetigen.

Ich begruesse Sie.

Loyen.

Generalmajor

Anlage

14

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

copia d lettera inviata al
Conte Quintavalle - Milano

1/3/45

Fabbricazione presso Magneti Marelli di candele per auto, avio, carri armati ed a incandescenza.

Preg.moSig. Quintavalle,

la assoluta urgenza di determinati tipi di candele, i fatti alquanto strani verificatisi in occasione dei vari trasporti da Carpi a Crescenzago, ed il fatto che dalle attrezzature parziali già da tempo fa installate a Crescenzago, finora nessuna produzione di candele si sia potuto ottenere, hanno indotto il Maggior Generale Leyers di occuparsi a fondo della questione produzione candele nello stabilimento diCrescenzago. E' stato grazie al suo intervento che per l'ultimo trasporto noi abbiamo ancora una volta potuto mettere a vostra disposizione abbondanti mezzi di trasporto e scorta.

Avrete certamente avuto immediatamente notizie dai vostri organi che l'ultimo trasporto che doveva trasferire le attrezzature ed i mezzi diproduzione specificati nella vostra lettera del 10.1.1945 alla Direzione del vostro Stabilimento diCarpi,non è stato affatto effettuato dal vostro personale in modo soddisfacente.
Mancano moltissime delle attrezzature, deiprodotti e dei materiali precisati nella suddetta vostra lettera, mentre sono stati inviati materiali e prodotti che non erano affatto richiesti,nè tantomeno da noi autorizzati per l'invio. A parte il fatto che i mezzi di trasporto sono così stati inutilmente gravati, sima l'impressione che presso la Magneti Marelli non si sappia esattamente ciò che occorre da Carpi per la produzione di candele e che prima di tutti la disciplina delpersonale incaricati del trasferimento lasci parecchio a desiderare.

Il Sig. Generale è rimasto spiacevolmente sorpreso dall'ultimo stato dei fatti ed ha preferito perciò di farvi presente con l'acclusa lettera la necessità assoluta della realizzazione delprogramma candele stabilito presso di voi, affinchè si possa recuperare il ritardo. Il Sig. Generale declina comunque che voi possiate attribuire alle persone da voi incaricate la responsabilità della produzione candele e tiene voi personalmente responsabile - quale Capo dell'Azienda - dell'esecuzione degli apprestamenti ier la produzione e della produzione da noi richiesta, entro i termini stabiliti.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

si in occasione dei vari trasporti da Carpi a Crescenzago, ed il fatto che dalle attrezzature parziali già da tempo fa installate a Crescenzago, finora nessuna produzione di candele si sia potuto ottenere, hanno indotto il Maggior Generale Leyers di occuparsi a fondo della questione produzione candele nello stabilimento di Crescenzago. E' stato grazie al suo intervento che per l'ultimo trasporto noi abbiamo ancora una volta potuto mettere a vostra disposizione abbondanti mezzi di trasporto e scorta.

Avrete certamente avuto immediatamente notizie dai vostri organi che l'ultimo trasporto che doveva trasferire le attrezzature ed i mezzi di produzione specificati nella vostra lettera del 10.1.1945 alla Direzione del vostro Stabilimento di Carpi, non è stato affatto effettuato dal vostro personale in modo soddisfacente.
Mancano moltissime delle attrezzature, dei prodotti e dei materiali precisati nella suddetta vostra lettera, mentre sono stati inviati materiali e prodotti che non erano affatto richiesti, nè tantomeno da noi autorizzati per l'invio. A parte il fatto che i mezzi di trasporto sono così stati inutilmente gravati, si ha l'impressione che presso la Magneti Marelli non si sappia esattamente ciò che occorre da Carpi per la produzione di candele e che prima di tutti la disciplina del personale incaricati del trasferimento lasci parecchio a desiderare.

Il Sig. Generale è rimasto spiacevolmente sorpreso dall'ultimo stato dei fatti ed ha preferito perciò di farvi presente con l'acclusa lettera la necessità assoluta della realizzazione del programma candele stabilito presso di voi, affinchè si possa recuperare il ritardo. Il Sig. Generale declina comunque che voi possiate attribuire alle persone da voi incaricate la responsabilità della produzione candele e tiene voi personalmente responsabile - quale Capo dell'Azienda - dell'esecuzione degli apprestamenti per la produzione e della produzione da noi richiesta, entro i termini stabiliti.

Il Sig. Generale desidera inoltre di essere da me in brevi periodi di tempo informato circa l'andamento dei lavori di preparazione e di produzione, in conformità ai programmi trasmessivi con sua lettera.

Vi prego pertanto di far notare a tutti i vostri organi competenti che, come dettovi anche dal Generale si tratta

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

di un programma per candele di primaria urgenza per l'armamento, programma che dev'essere realizzato ad ogni costo e conogni mezzo a vostra disposizione, entro i termini prescritti. Se in seguito ad erronea utilizzazione dei mezzi di trasporto messi abbondantemente a vostra disposizione, mancano ora attrezzature, materiali e particolari, dovete provvedere voi a procurarveli oppure impiegare i mezzi di produzione di altri rami, esistenti a Crescenzago, ed inserirli nella produzione candele inmodo che l'esecuzione del programma candele sia assicurata.

Sarà anche opportuno far esaminare e trattare da apposito personale ilproblema materie prime per evitare che in seguito la produzione venga ostacolata dalla mancanza di materiali. Le lacune negli approvvigionamenti devono essere superate mediante anticipi dimateriale dalle vostre scorte.

La questione delle perdite di ore lavorative per allarmi aerei è già stata da me presa in considerazione ed ho segnalatoall'Incaticato per il lavorola necessità di adottare per la fabbricazione candele a Crescenzago immediatamente l'orario notturno. Tale Ufficio farà subito le pratiche presso il MinisteroItaliano del Lavoro affinchè le difficoltà segnalatemi dal vostro Direttore Generale ing. Quintavalle da parte delle maestranze, dai sindacati e, sembra anche, da parte della Prefettura, possano essere eliminate.

L'Incaricato Germanico per il Lavoromi ha anche assicurato che in via di massima non vi sonodifficoltà di utilizzare la mano d'opera femminile per il lavorodi notte. Una disposizione di deroga wé potrebbe essere emanata, dietro domanda, dalMinisteroItaliano del Lavoro.

Vi prego quindi di far compilare subito un elenco degli operai e specialmente delle operaie che d'ora innanzi - per la produzione indisturbata di candele - devonolavorare di notte, per es. dalle 19 alle 7: rimane naturalmente in vostra facoltà di stabilire l'orario nelmiglior modo per permettere alle maestranze di utilizzare le possibilità di trasporto all'inizio ed al termine del lavoro. Tale elenco verrà da me inoltrato all'IncaricatoGermanico del Lavoro, perchè vi venga data l'autorizzazione eccezionale al lavoro notturno delle donne e perchèle difficoltà circa il lavoro di notte vengano generalmente eliminate.

Particolare interesse riveste la fornitura di candele MW 225 T1.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

produzione di altri rami, esistenti a Crescenzago, ed in-
rirli nella produzione candele immedo che l'esecuzione del
progremma candele sia assicurata.

Sarà anche opportuno far esaminare e trattare da apposito
personale ilproblema materie prime per evitare che in se-
guito la produzione venga ostacolata dalla mancanza di ma-
teriali. Le lacune negli approvvigionamenti devono essere
superate mediante anticipi dimateriale dalle vostre scorte.

La questione delle perdite di ore lavorative per allarmi
aerei è già stata da me presa in considerazione ed ho se-
gnalatoall'Incaticato per il lavorola necessità di adottare
per la fabbricazione candele a Crescenzago immediatamente
l'orario notturno. Tale Ufficio farà subito le pratiche
presso il MinisteroItaliano del Lavoro affinchè le difficoltà
segnalatemi dal vostro Direttore Generale ing. Quintavalle
da parte delle maestranze, dai sindacati e, sembra anche,
da parte della Prefettura, possano essere eliminate.

L'Incaricato Germanico per il Lavoromi ha anche assicurato
che in via di massima non vi sonodifficoltà di utilizzare
la mano d'opera femminile per il lavorodi notte. Una dispo-
sizione di deroga in potrebbe essere emanata, dietro do-
manda, dalMinisteroItaliano del Lavoro.

Vi prego quindi di far compilare subito un elenco degli o-
perai e specialmente delle operaie che d'ora innanzi - per
la produzione indisturbata di candele - devonolavorare di
notte, per es. dalle 19 alle 7: rimane naturalmente in vo-
stra facoltà di stabilire l'orario nelmiglior modo per
permettere alle maestranze di utilizzare le possibilità di
trasporto all'inizio ed al termine del lavoro. Tale elenco
verrà da me inoltrato all'IncaricatoGermanico del Lavoro,
perchè vi venga data l'autorizzazione eccezionale al lavoro
notturno delle donne e perchèle difficoltà circa il lavoro
di notte vengano generalmente eliminate.

Particolare interesse riveste la fornitura di candele MW
225 Tl.
Secondo i dati delVostro Ing.Brasca a Carpi ve ne sono
circa 13000. Tali candele non sonostate caricate in occa-
sione dell'ultimo trasporto, malgradole segnalazioni del
mio Ing.Hof sul posto. Tocca quindi a voi, diprovvedere
con gli opportuni mezzi per il trasporto di tali candele

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

a Milano, e di provvedere anche che non vadano perdute a Carpi. Come rileverete dalprogramma si ha bisogno di forti quantitativi di queste candele ed è quindi nell'interesse di accelerazione delle consegne con la fornitura anticipata delle 13000 candele i termini di consegna possono essere abbreviati e così le strozzature del fabbisogno superate. Le candele - appena giunte - dovranno essere immediatamente consegnate alla Mabo- dopo verifica - per le richieste più urgenti.

Circa ilprogramma stesso,è da segnalare che in primo luogo è stato tenutoconto degli arretrati. Dato il breve tempo a disposizione, non era possibile di esaminare ogni singola voce circa il grado di necessità ed urgenza; tutte le candele sonostate prese in considerazione, ed il grado di urgenza indicato secondo quantoè noto. Le singole voci verranno eseguite dalmio Ufficio ed è da prevedere che in seguito vi saranno cancellazioni o modifiche. Vi prego però di eseguire i lavori di apprestamento per la produzione e la programmazione attenendovi strettamente ai programmi mensili precisati.

Quanto alla candela MR 510 per carri armati, secondo la documentazione a mia disposizione vi è un solo ordine non eseguito (per 2150 candele). Tale ordine dev'essere ad ogni costo evaso entroil mese di Marzo 1945 ed in base alle disposizioni già datevi secondo le mie direttive, i lavori di preparazione sono già in corso presso di voi. Seguirà però tra poco un altro ordine, da parte dell'OKH/Wa, di circa 12/14.000 pezzi,ilquale è previsto per inclusione nel programma Maggio-Luglio,cioè è compreso in tale programma. Le cifre relative sono contrassegnate con una croce. Per il fabbisogno di candele per carri armati di Aprile si provvederà con il saldo di candele MR.511 per Spa Si tratta di sole 1165 candele,mentre il fabbisogno ammonta a 2000 pezzi. Vi sarei pertanto grato se voleste disporre per la fabbricazione di circa 700 candele, benchè per Aprile non siano programmate candele MR.(510.

La fabbricazione delle candele ad incandescenza non è ancora chiarita. Secondoindicazioni datemi nello stab. di Crescenzago la capacità è di sole 5000 al mese, ciò che non è sufficiente per coprire il fabbisogno. Io stesso sono d'avviso che, tenendo conto delle modifiche di programma,i quantitativi delle candele ad incandescenza siano eccessivi e che l'uno l'altro degli ordini possa essere posposto. Il mio Ufficio esaminerà le

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

urgenti.

Circa ilprogramma stesso,è da segnalare che in primo luogo è stato tenutoconto degli arretrati. Dato il breve tempo a disposizione, non era possibile di esaminare ogni singola voce circa il grado di necessità ed urgenza; tutte le candele sonostate prese in considerazione, ed il grado di urgenza indicato secondo quantoè noto. Le singole voci verranno eseguite dalmio Ufficio ed è da prevedere che in seguito vi saranno cancellazioni omodifiche. Vi prego però di eseguire i lavori di apprestamento per la produzione e la programmazione attenendovi strettamente ai programmi mensili precisati.

Quanto alla candela MR 510 per carri armati, secondo la documentazione a mia disposizione vi èun solo ordine non eseguito (per 2150 candele). Tale ordine dev'essere ad ogni costo evaso entroil mese di Marzo 1945 ed in base alle disposizioni già datevi secondo le mie direttive, i lavori di preparazione sono già in corso presso di voi. Seguirà però tra poco un altro ordine, da parte dell'OKH/Wa, di circa 12/14.000 pezzi,ilquale è previsto per inclusione nel programma Maggio-Luglio,cioè è compreso in tale programma. Le cifre relative sono contrassegnate con una croce. Per il fabbisogno di candele per carri armati di Aprile si provvederà con il saldo di candele MR.511 per Spa Si tratta di sole 1165 candele,mentre il fabbisogno ammonta a 2000 pezzi. Vi sarei pertanto grato se voleste disporre per la fabbricazione di circa 700 candele, benchèW per Aprile non siano programmate candele MR.(510.

La fabbricazione delle candele ad incandescenza non è ancora chiarita. Secondoindicazioni datemi nello stab. di Crescenzago la capacità è di sole 5000 al mese, ciò che non è sufficiente per coprire il fabbisogno. Io stesso sono d'avviso che, tenendo conto delle modifiche di programma,i quantitativi delle candele ad incandescenza siano eccessivi e che l'uno l'altro degli ordini possa essere ~~xxxxxx~~ posposto. Il mio Ufficio esaminerà la cosa in dettaglio. Indipendentemente da ciò voi dovete peròprovvedere affinchè i quantitativi indicati nelprogramma per le candele ad incandescenza vengano mantenuti per evitare che in questo campo - dove esiste una particolare scarsità di prodotti - si abbiano delle "ricadute"

11

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Ad ognimodo la programmazione per Marzo ed Aprile si mantiene entro i limiti attuali della vostra capacità produttiva. Anche la quota di Maggio con 5900 pezzi dovrebbe essere da Voi senz'altro rispettata.
Avete pertanto a vostra disposizione un periodo di tempo sufficiente per prepararvi per una produzione maggiore, rispettivamente vi comunicherò tra breve se effettivamente occorre incrementare la produzione fino a 10.000 candele al mese, a partire da Luglio, oppure se quantitativi minori possano essere sufficienti.

Per poter seguire esattamente lo svolgimento delprogramma ora stabilito favorite disporre affinchè tutte le modifiche di ordini riguardanti i tipo e le Ditte citate nel programma stesso - modifiche che vi pervengonodirettamente - mi siano prontamente segnalate.

Inoltre vi prego di tenermi sempre prontamente informato in merito alle difficoltà e particolari avvenimenti nell'approntamento e realizzazione della produzione candele d'accensione e ad incandescenza: ciò si farà opportunamente e inmodo rapido attraverso il personale delmio Ufficio delegato presso di voi, Sig. Goebel ing.Hof.

Sono certo che farete tutto ilpossibile per realizzare con i mezzi e le forze a vostra disposizione il programma della produzione di candele e di dare a me ed al Gen.Leyers la possibilità di documentare presso le Autorità Germaniche dell'armamento la collaborazione e la buona volontà della vostra Ditta.

Vi saluto.

DER GENERALBEAUFTRAGTE FUER ITALIEN
DES REICHMINISTERS UND KRIEGSPRODUKTION
Der Generalbeauftragte fuer dieElektrozubehor
und Einspritzanlagen

dir. Ing. Boehmig

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

mese, a partire da Luglio, oppure se quantitativi minori possano essere sufficienti.

Per poter seguire esattamente lo svolgimento delprogramma ora stabilito favorite disporre affinchè tutte le modifiche di ordini riguardanti i tipo e le Ditte citate nel programma stesso - modifiche che vi pervengonodirettamente - mi siano prontamente segnalate.

Inoltre vi prego di tenermi sempre prontamente informato in merito qlle difficoltà e particolari avvenimenti nell'approntamento e realizzazione della produzione candele d'accensione e ad incandescenza: ciò si farà opportunamente e inmodo rapido attraverso il personale delmio Ufficio delegato presso di voi, Sig. Goebel Ing.Hof.

Sono certo che farete tutto ilpossibile per realizzare con i mezzi e le forze a vostra disposizione il programma della produzione di candele e di dare a me ed al Gen.Leyers la possibilità di documentare presso le Autorità Germaniche dell'armamento la collaborazione e la buona volontà della vostra Ditta.

Vi saluto.

DER GENERALBEAUFTRAGTE FUER ITALIEN
DES REICHSMINISTERS UND KRIEGSPRODUKTION
Der Generalbeauftragte fuer dieElektrozubehor
und Einspritzanlagen

dir. Ing. Boehmig

9 10

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DER GENERALBEAUFTRAGTE FÜR ITALIEN DES
REICHSMINISTERS
FÜR RÜSTUNG UND KRIEGSPRODUKTION
DER BEAUFTRAGTE FÜR ELEKTROZUBEHÖR UND EINSPRITZANLAGEN

[redacted]

Como, Via Sinigaglia 1
Tel. 1075-1079
int. 247/8/9 - 370

An den
Amministratore Delegato
der Firma Magneti Marelli
Herrn Grafen B.A. Quintavalle
Mailand

Durch Boten gegen Empfangsbestaetigung persoenlich zu ueberreichen!

in Ihrer Antwort angeben			
Ihr Zeichen	Ihre Nachricht vom	Unser Zeichen	Hausruf	Datum
		Rue II/Se Bg/Be	247	1.3.1945

Betrifft: Fe - Fertigung von Wagen-, Panzer-, Flug- und Gluehkerzen bei Magneti Marelli.

Sehr geehrter Herr Graf Quintavalle!

Die besondere Vordringlichkeit gewisser Kerzentypen, die etwas eigentuemlichen Verhaeltnisse bei den verschiedenen Verlegungsunternehmungen von Carpi nach Crescenzago und die Tatsache, dass aus den bereits frueher eingerichteten Teilfertigungen in Crescenzago praktisch noch keine Produktion hervorgekommen ist, sind Anlass, dass sich Herr Generalmajor Dr. Ing. L e y e r s sehr eingehend mit der Frage der Kerzenfertigung im Werk Crescenzago befasst. Seiner Entscheidung ist es auch zu verdanken, dass fuer den letzten Transport nochmals in reichlichem Masse Transportraum und Sicherungsmannschaft von uns aus zur Verfuegung gestellt wurde.

Sie werden sicher durch Ihre Organe sofort davon unterrichtet worden sein, dass der letzte, grosse Transport, der die in Ihrem Schreiben an die Direktion des Werkes Carpi vom 17.1.1945 angegebenen Einrichtungen und Produktionsmittel nach Crescenzago bringen sollte, durch die von Ihnen beauftragten Kraefte in keiner Weise zufriedenstellend erledigt wurde. Es fehlen eine ganze Reihe in dem oben erwaehnten Brief angegebener Einrichtungen, Erzeugnisse und Stoffe, waehrend auf der anderen Seite Sendungen mitgegeben wurden, die unter keinen Umstaenden verlangt, geschweige denn von uns besonders fuer die Uebersendung erlaubt wurden. Ganz abgesehen davon, dass dadurch Transportraum unnoetig belastet wurde, entsteht der Eindruck, als ob man bei der Magneti Marelli nicht wisse, was man nun eigentlich fuer die erwaehnte Fertigung tatsaechlich aus Carpi braucht, und weiterhin der Eindruck, als ob die Disziplin vor allem der von Ihnen fuer die einwandfreie Erledigung des Verlegungsunternehmens beauftragten Personen erheblich zu wuenschen uebrig lasse.

Der Herr General war von dem neuesten Stand der Dinge sehr unangenehm beruehrt und hat es deshalb vorgezogen, Sie auf das unbedingte Durchziehen

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Herrn Grafen S.A. Quintavalle
Maitland

Durch Boten gegen Empfangsbestaetigung persoenlich zu ueberreichen!

Ihr Zeichen	Ihre Nachricht vom	In Ihrer Antwort angeben: Unser Zeichen	Hausruf	Datum
		Rue II/6e Bg/Be	247	1.3.1945

Betrifft: Fe - Fertigung von Wagen-, Panzer-, Flug- und Gluehkerzen bei Magneti Marelli.

Sehr geehrter Herr Graf Quintavalle!

Die besondere Vordringlichkeit gewisser Kerzentypen, die etwas eigentuemlichen Verhaeltnisse bei den verschiedenen Verlegungsunternehmungen von Carpi nach Crescenzago und die Tatsache, dass aus den bereits frueher eingerichteten Teilfertigungen in Crescenzago praktisch noch keine Produktion herausgekommen ist, sind Anlass, dass sich Herr Generalmajor Dr. Ing. L e y e r s sehr eingehend mit der Frage der Kerzenfertigung im Werk Crescenzago befasst. Seiner Entscheidung ist es auch zu verdanken, dass fuer den letzten Transport nochmals in reichlichem Masse Transportraum und Sicherungsmannschaft von uns aus zur Verfuegung gestellt wurde.

Sie werden sicher durch Ihre Organe sofort davon unterrichtet worden sein, dass der letzte, grosse Transport, der die in Ihrem Schreiben an die Direktion des Werkes Carpi vom 1.1.1945 angegebenen Einrichtungen und Produktionsmittel nach Crescenzago bringen sollte, durch die von Ihnen beauftragten Kraefte in keiner Weise zufriedenstellend erledigt wurde. Es fehlen eine ganze Reihe in dem oben erwaehnten Brief angegebener Einrichtungen, Erzeugnisse und Stoffe, waehrend auf der anderen Seite Sendungen mitgegeben wurden, die unter keinen Umstaenden verlangt, geschweige denn von uns besonders fuer die Uebersendung erlaubt wurden. Ganz abgesehen davon, dass dadurch Transportraum unnoetig belastet wurde, entsteht der Eindruck, als ob man bei der Magneti Marelli nicht wisse, was man nun eigentlich fuer die erwaehnte Fertigung tatsaechlich aus Carpi braucht, und weiterhin der Eindruck, als ob die Disziplin vor allem der von Ihnen fuer die einwandfreie Erledigung des Verlegungsunternehmens beauftragten Personen erheblich zu wuenschen uebrig lasse.

Der Herr General war von dem neuesten Stand der Dinge sehr unangenehm beruehrt und hat es deshalb vorgezogen, Sie auf das unbedingte Durchziehen des Kerzenprogramms, das bei Ihnen vorgesehen ist, um den durch den Ausfall von Carpi entstandenen Rueckstand aufzuholen, durch beiliegenden

9

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Begleitbrief zum notwendigen Kerzenprogramm persoenlich aufmerksam zu machen. Der Herr General lehnt jedenfalls unter allen Umstaenden entschieden ab, dass die Verantwortung fuer das Kerzenunternehmen auf die von Ihnen beauftragten Kraefte abgewaelzt wird, sondern macht einzig und allein Sie, als den Leiter des Unternehmens, fuer das termingemaesse Durchziehen des Fertigungsaufbaus sowie der von uns gewuenschten Produktion verantwortlich.

Herr General wuenscht weiterhin, in kuerzesten Zeitabschnitten ueber den Fortgang der Fertigungsvorbereitungen und der Produktion selbst im Sinne der Ihnen durch seinen Brief uebergebenen Programme von mir aus unterrichtet zu werden.

Ich bitte Sie deshalb, alle Ihre zustaendigen Organe eindeutig darauf hinzuweisen, dass, wie auch vom Herrn General gesagt, das Ihnen gegebene Kerzenprogramm ein vordringliches Programm fuer die Ruestung darstellt, das unter allen Umstaenden und mit allen Ihnen zur Verfuegung stehenden Mitteln termingemaess durchgefuehrt werden muss. Wenn durch die falsche Ausnuetzung des Ihnen in reichem Masse zur Verfuegung gestellten Transportraums etwa Einrichtungen, Stoffe oder Erzeugnisse fehlen, so muessen nunmehr Sie selbst fuer deren schnellste Beischaffung sorgen oder die in Crescenzago stehenden Produktionsmittel aus anderen Fertigungszweigen so in die Kerzenfertigung einreihen, dass die Durchfuehrung des Programms sichergestellt ist.

Es wird auch empfehlenswert sein, sofort durch besonders eingesetzte Kraefte das Material-Problem bearbeiten zu lassen, damit nicht durch fehlende Rohstoffe die laufenden Lieferungen in Frage gestellt sind. Zumindest muessen Anlieferungsluecken durch Stoffstellungen aus Ihren Reserven ueberbrueckt werden.

Die Frage des Produktionsausfalls durch die haeufigen Alarme wurde meinerseits bereits in Angriff genommen, indem ich den Beauftragten fuer den Arbeitseinsatz auf die Notwendigkeit des sofortigen Ueberganges auf Nachtarbeit in der Kerzenfertigung des Werkes Crescenzago aufmerksam machte. Von dieser Dienststelle aus werden sofort die notwendigen Schritte beim italienischen Arbeitsministerium unternommen, um die mir seitens Ihres sehr geehrten Herrn Generaldirektors Ing. Umberto Quintavalle genannten Schwierigkeiten, die von Seiten der Arbeiterschaft und der Syndikate und anscheinend auch von Seiten der Praefektur gemacht werden, zu ueberwinden.

Vom Beauftragten fuer den Arbeitseinsatz wurde mir auch versichert, dass grundsaetzlich keine Schwierigkeiten bestehen, in Ausnahmefaellen weibliche Arbeitskraefte fuer die Nachtarbeit einzusetzen. Eine Ausnahmebestimmung wuerde seitens des italienischen Arbeitsministeriums auf entsprechenden Antrag hin erteilt werden koennen.

[illegible] sofort eine Liste derjenigen Arbeiter und vor

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

macht einzig und allein Sie, als den Leiter des Unternehmens, fuer das termingemaesse Durchziehen des Fertigungsaufbaus sowie der von uns gewuenschten Produktion verantwortlich.

Herr General wuenscht weiterhin, in kuerzesten Zeitabschnitten ueber den Fortgang der Fertigungsvorbereitungen und der Produktion selbst, im Sinne der Ihnen durch seinen Brief uebergebenen Programme von mir aus unterrichtet zu werden.

Ich bitte Sie deshalb, alle Ihre zustaendigen Organe eindeutig darauf hinzuweisen, dass, wie auch vom Herrn General gesagt, das Ihnen gegebene Kerzenprogramm ein vordringliches Programm fuer die Ruestung darstellt, das unter allen Umstaenden und mit allen Ihnen zur Verfuegung stehenden Mitteln termingemaess durchgefuehrt werden muss. Wenn durch die falsche Ausnutzung des Ihnen in reichem Masse zur Verfuegung gestellten Transportraums etwa Einrichtungen, Stoffe oder Erzeugnisse fehlen, so muessen nunmehr Sie selbst fuer deren schnellste Beischaffung sorgen oder die in Crescenzago stehenden Produktionsmittel aus anderen Fertigungszweigen so in die Kerzenfertigung einreihen, dass die Durchfuehrung des Programms sichergestellt ist.

Es wird auch empfehlenswert sein, sofort durch besonders eingesetzte Kraefte das Material-Problem bearbeiten zu lassen, damit nicht durch fehlende Rohstoffe die laufenden Lieferungen in Frage gestellt sind. Zumindest muessen Anlieferungsluecken durch Stoffstellungen aus Ihren Reserven ueberbrueckt werden.

Die Frage des Produktionsausfalls durch die haeufigen Alarme wurde meinerseits bereits in Angriff genommen, indem ich den Beauftragten fuer den Arbeitseinsatz auf die Notwendigkeit des sofortigen Ueberganges auf Nachtarbeit in der Kerzenfertigung des Werkes Crescenzago aufmerksam machte. Von dieser Dienststelle aus werden sofort die notwendigen Schritte beim italienischen Arbeitsministerium unternommen, um die mir seitens Ihres sehr geehrten Herrn Generaldirektors Ing. Umberto Quintavalle genannten Schwierigkeiten, die von Seiten der Arbeiterschaft und der Syndikate und anscheinend auch von Seiten der Praefektur gemacht werden, zu ueberwinden.

Vom Beauftragten fuer den Arbeitseinsatz wurde mir auch versichert, dass grundsaetzlich keine Schwierigkeiten bestehen, in Ausnahmefaellen weibliche Arbeitskraefte fuer die Nachtarbeit einzusetzen. Eine Ausnahmebestimmung wuerde seitens des italienischen Arbeitsministeriums auf entsprechenden Antrag hin erteilt werden koennen.

Ich bitte Sie deshalb, sofort eine Liste derjenigen Arbeiter und vor allem Arbeiterinnen aufzustellen, die von nun ab zwecks ungestoerteren

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Verlaufs der Produktion nur noch bei Nacht arbeiten muessen, etwa beispielsweise von 19,00 Uhr abends bis 7,00 Uhr morgens, wobei es selbstverstaendlich Ihnen ueberlassen bleibt, wie Sie Arbeitsanfang und -Ende festsetzen, damit guenstigste Zu- und Abtransportmoeglichkeiten fuer die betreffende Gefolgschaft gegeben sind. Diese Liste werde ich den Beauftragten fuer den Arbeitseinsatz zur Verfuegung stellen, damit Ihnen Ausnahmebestimmung fuer die Frauen gegeben wird, und die Schwierigkeiten hinsichtlich der Einfuehrung von Nachtarbeit generell behoben werden.

Von besonderem Interesse ist noch die Lieferung von Zuendkerzen MW 225 T 1. Von diesen sind nach Angaben, die mir Ihr sehr geehrter Herr Ing. Brasca machte, 13 000 Stueck in Carpi vorhanden. Die Kerzen sind trotz Hinweis meines Herrn Ing. Hof, der zur Einleitung des letzten Verlegungsunternehmens in Carpi war, nicht mit verladen worden. Es liegt deshalb bei Ihnen, mit geeigneten Transportmitteln diese Kerzen so schnell als moeglich nach Mailand zu bringen und dafuer zu sorgen, dass sie nicht etwa in Carpi verloren gehen. Wie Sie aus dem Programm ersehen, werden erhebliche Mengen dieser Kerzen gebraucht, und es liegt nur im Interesse der Vordringlichkeit, wenn durch sofortige Ablieferung der 13 000 Kerzen eine Vorverschiebung der Termine moeglich ist und damit ueber besondere Engpaesse hinweggeholfen werden kann. Die Kerzen sind nach Eintreffen und Ueberpruefung sofort an die Mabo S.A. zur Befriedigung vordringlicher Bedarfstraeger abzuliefern.

Zum Programm selbst ist noch zu sagen, dass zunaechst der gesamte Umfang des entstandenen Rueckstandes erfasst wurde. In dem kurzen zur Verfuegung stehenden Zeitraum war es nicht moeglich, die Posten einzeln auf ihre Notwendigkeit und besondere Vordringlichkeit hin zu untersuchen, sondern sie wurden zunaechst im grossen ganzen und nach bestem Wissen des gesamten Dringlichkeitsproblems aufgenommen. Die einzelnen Posten werden nachtraeglich von meiner Dienststelle aus besonders verfolgt, und es ist zu erwarten, dass in dem einen oder anderen Fall Streichungen oder Verschiebungen kommen. Ich bitte Sie jedoch, Ihre Fertigungsvorbereitungen und Planungen streng nach den gegebenen Monatsprogrammen durchzufuehren.

Hinsichtlich der Panzerkerze KR 510 liegt zur Zeit nach den mir ueberlassenen Unterlagen nur ein unerledigter Auftrag von 2150 Stueck vor. Dieser Auftrag muss unter allen Umstaenden im Laufe des Maerz geliefert werden, wofuer bei Ihnen auf Grund von Veranlassungen durch meine Dienststelle bereits die notwendigen Vorbereitungen eingeleitet sind. Es wird jedoch umgehend ein Anschlussauftrag seitens des OKH/Wa erteilt, in der Groessenordnung von etwa 12-14000 Stueck, und dieser Auftrag ist bereits fuer die Monate Mai - Juli mitgeplant. Die entsprechenden Zahlen sind mit einem Kreuz versehen. Fuer den Bedarf an Panzerkerzen insgesamt wird mit dem fuer Spa vorgesehenen Rueckstand an Kerzen KR 510

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

se Liste werde ich den Beauftragten fuer den Arbeitseinsatz zur Verfuegung stellen, damit Ihnen Ausnahmebestimmung fuer die Frauen gegeben wird, und die Schwierigkeiten hinsichtlich der Einfuehrung von Nachtarbeit generell behoben werden.

Von besonderem Interesse ist noch die Lieferung von Zuendkerzen MW 245 T 1. Von diesen sind nach Angaben, die mir Ihr sehr geehrter Herr Ing. Brasca machte, 13 000 Stueck in Carpi vorhanden. Die Kerzen sind trotz Hinweis meines Herrn Ing. Hof, der zur Einleitung des letzten Verlegungsunternehmens in Carpi war, nicht mit verladen worden. Es liegt deshalb bei Ihnen, mit geeigneten Transportmitteln diese Kerzen so schnell als moeglich nach Mailand zu bringen und dafuer zu sorgen, dass sie nicht etwa in Carpi verloren gehen. Wie Sie aus dem Programm ersehen, werden erhebliche Mengen dieser Kerzen gebraucht, und es liegt nur im Interesse der Vordringlichkeit, wenn durch sofortige Ablieferung der 13 000 Kerzen eine Vorverschiebung der Termine moeglich ist und damit ueber besondere Engpaesse hinweggeholfen werden kann. Die Kerzen sind nach Eintreffen und Ueberpruefung sofort an die Mabo S.A. zur Befriedigung vordringlicher Bedarfstraeger abzuliefern.

Zum Programm selbst ist noch zu sagen, dass zunaechst der gesamte Umfang des entstandenen Rueckstandes erfasst wurde. In dem kurzen zur Verfuegung stehenden Zeitraum war es nicht moeglich, die Posten einzeln auf ihre Notwendigkeit und besondere Vordringlichkeit hin zu untersuchen, sondern sie wurden zunaechst im grossen ganzen und nach bestem Wissen des gesamten Dringlichkeitsproblems aufgenommen. Die einzelnen Posten werden nachtraeglich von meiner Dienststelle aus besonders verfolgt, und es ist zu erwarten, dass in dem einen oder anderen Fall Streichungen oder Verschiebungen kommen. Ich bitte Sie jedoch, Ihre Fertigungsvorbereitungen und Planungen streng nach den gegebenen Monatsprogrammen durchzufuehren.

Hinsichtlich der Panzerkerze MR 510 liegt zur Zeit nach den mir ueberlassenen Unterlagen nur ein unerledigter Auftrag von 2150 Stueck vor. Dieser Auftrag muss unter allen Umstaenden im Laufe des Maerz geliefert werden, wofuer bei Ihnen auf Grund von Veranlassungen durch meine Kraefte bereits die notwendigen Vorbereitungen eingeleitet sind. Es wird jedoch umgehend ein Anschlussauftrag seitens des OKH/Wa erteilt, in der Groessenordnung von etwa 12-15000 Stueck, und dieser Auftrag ist bereits fuer die Monate Mai - Juli mitgeplant. Die entsprechenden Zahlen sind mit einem Kreuz versehen. Fuer den Bedarf an Panzerkerzen im April wird mit dem fuer Spa vorgesehenen Rueckstand an Kerzen MR 511 eingesprungen. Dies sind allerdings nur 1165 Kerzen, waehrend mindestens 2000 Stueck gebraucht werden. Ich waere Ihnen deshalb dankbar, wenn Sie Anweisung geben wuerden, dass, obwohl im April keine Kerzen MR 510 geplant sind, etwa 700 Stueck doch durchgezogen werden.

/.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Eine Unklarheit stellt noch die Fertigung von Gluehkerzen dar. Nach Angaben, die mir im Werk Crescenzago gemacht wurden, ist die derzeitige Kapazitaet nur 5000 Kerzen pro Monat, die jedoch zur schnellsten Befriedigung der Bedarfstraeger nicht ausreicht. Ich selbst bin allerdings der Auffassung, dass auf Grund von Programmaenderungen die seinerseit bestellten Gluehkerzenmengen zu hoch sein koennten, und dass bei genauer Untersuchung die eine oder andere Bestellung zurueckgesetzt werden kann. Dies wird von meiner Dienststelle aus im Einzelnen noch untersucht. Unabhaengig davon muessen Sie aber unter allen Umstaenden Vorbereitungen treffen, dass die im Programm genannten Zahlen fuer Gluehkerzen erfuellt werden koennen, damit auf keinen Fall auf diesem besonderen Engpassgebiet Rueckschlaege eintreten. Die Planung fuer Maerz und April fuer diese Kerzen liegt jedenfalls im Rahmen Ihrer derzeitigen Leistungsmoeglichkeit. Auch die Mai-Quote von 5900 Stueck sollten Sie ohne weiteres erledigen koennen. Sie haben also genuegend Zeitvorsprung, um sich fuer hoehere Zahlen vorzubereiten, bzw. werde ich Ihnen schon nach kurzer Zeit mitteilen koennen, ob tatsaechlich bis zu einer Steigerung auf 10 000 Stueck ab Juli gegangen werden muss, oder ob mit anderen Zahlen durchzukommen ist.

Zwecks einwandfreier Verfolgung der nunmehr aufgestellten Programme bitte ich Sie zu veranlassen, dass ueber alle Auftragsaenderungen an den im Programm genannten Typen und Firmen, die bei Ihnen direkt einlaufen sollten, sofort Nachricht an mich gegeben wird.

Ich bitte weiterhin, mich ueber alle Schwierigkeiten und besonderen Vorkommnisse waehrend des Aufbaus und der Fertigung von Zuend- und Gluehkersen des genannten Programms sofort zu unterrichten, was wohl am schnellsten und sichersten durch die Vermittlung der bei Ihnen eingesetzten Kraefte meiner Dienststelle, des Herrn Goebel oder des Herrn Ing. Hof, geschieht.

Ich bin sicher, dass Sie alle Ihre zur Verfuegung stehenden Kraefte einsetzen werden, um das Problem der Kerzenfertigung bei Magneti Marelli zu einem vollen Erfolg zu bringen, und Herrn General Leyers wie mir die Moeglichkeit geben, den deutschen Ruestungsbehoerden den vollen Einsatz und den besten Willen Ihrer Firma zu beweisen.

Ich begruesse Sie.

DER GENERALBEAUFTRAGTE FUR ITALIEN DES
REICHSMINISTERS FÜR RÜSTUNG UND KRIEGSPRODUKTION
Der Beauftragte für Elektrotechnik und Elektrizitaetsgeraete

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

nen noch untersucht. Unabhaengig davon muessen Sie aber unter allen Umstaenden Vorbereitungen treffen, dass die im Programm genannten Zahlen fuer Gluehkerzen erfuellt werden koennen, damit auf keinen Fall auf diesem besonderen Engpassgebiet Rueckschlaege eintreten. Die Planung fuer Maerz und April fuer diese Kerzen liegt jedenfalls im Rahmen Ihrer derzeitigen Leistungsmoeglichkeit. Auch die Mai-Quote von 5900 Stueck sollten Sie ohne weiteres erledigen koennen. Sie haben also genuegend Zeitvorsprung, um sich fuer hoehere Zahlen vorzubereiten, bzw. werde ich Ihnen schon nach kurzer Zeit mitteilen koennen, ob tatsaechlich bis zu einer Steigerung auf 10 000 Stueck ab Juli gegangen werden muss, oder ob mit anderen Zahlen durchzukommen ist.

Zwecks einwandfreier Verfolgung der nunmehr aufgestellten Programme bitte ich Sie zu veranlassen, dass ueber alle Auftragsaenderungen an den im Programm genannten Typen und Firmen, die bei Ihnen direkt einlaufen sollten, sofort Nachricht an mich gegeben wird.

Ich bitte weiterhin, mich ueber alle Schwierigkeiten und besonderen Vorkommnisse waehrend des Aufbaus und der Fertigung von Luerd- und Gluehkerzen des genannten Programms sofort zu unterrichten, was wohl am schnellsten und sichersten durch die Vermittlung der bei Ihnen eingesetzten Kraefte meiner Dienststelle, des Herrn Goebel oder des Herrn Ing. Hof, geschieht.

Ich bin sicher, dass Sie alle Ihre zur Verfuegung stehenden Kraefte einsetzen werden, um das Problem der Kerzenfertigung bei Magneti Marelli zu einem vollen Erfolg zu bringen, und Herrn General Legers wie mir die Moeglichkeit geben, den deutschen Ruestungsbehoerden den vollen Einsatz und den besten Willen Ihrer Firma zu beweisen.

Ich begruesse Sie.

DER GENERALBEAUFTRAGTE FUR ITALIEN DES
REICHSMINISTERS FÜR RÜSTUNG UND KRIEGSPRODUKTION
Der Beauftragte für Elektrowerkzeuge und Einspritzanlagen

(Dir. Ing. [illegible])

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
LOMBARDY REGION
APO 394
Regional Security Officer

File
140.05

Ref. S/ 1101 August 9th, 1945.

SUBJECT:- Bruno Antonio QUINTAVALLE

TO:- Regional Finance Officer
(Attn. Col. TUBB)

1. Reference is made to your Fin/2.4.-A/HQ dated 23 July 1945.

2. In addition to the information reported on our list of "personae non gratae" N.1, the following detailed information re Subject has been received in answer to your specific request.

3. "A" source states :

a) Subject, together with his brother Umberto, established the firm "Magneto Marelli", which in about 20 years became one of the most important companies in Italy.

b) During the war the firm greatly extended its production.

c) During the German occupation, the firm was ordered to work on behalf of the Germans. Count QUINTAVALLE was strongly opposed to this and caused production to be decreased to a very low level.

d) Subject joined the Fascist Party in 1924. In 1941 he was expelled from the Party who was responsible for a press campaign attacking him.

e) In October 1944 he was arrested by the German SS having hidden materials required by the Germans.

f) During the clandestine period the Marelli firm assisted the partisans and supplied the "Franchi" group with radio materials/

.../...

5

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

SUBJECT:- Bruno Antonio QUINTAVALLE

TO:- Regional Finance Officer
(Attn. Col. TUBB)

1. Reference is made to your Fin/2.4.-A/HQ dated 23 July 1945.

2. In addition to the information reported on our list of "personae non gratae" N.1, the following detailed information re Subject has been received in answer to your specific request.

3. "A" source states :

a) Subject, together with his brother Umberto, established the firm "Magneto Marelli", which in about 20 years became one of the most important companies in Italy.

b) During the war the firm greatly extended its production.

c) During the German occupation, the firm was ordered to work on behalf of the Germans. Count QUINTAVALLE was strongly opposed to this and caused production to be decreased to a very low level.

d) Subject joined the Fascist Party in 1924. In 1941 he was expelled from the Party who was responsible for a press campaign attacking him.

e) In October 1944 he was arrested by the German SS having hidden materials required by the Germans.

f) During the clandestine period the Marelli firm assisted the partisans and supplied the "Franchi" group with radio materials/

.../...

5

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

4. "B" source (official) on the contrary states :

a) Subject always spread Fascist propaganda in the Marelli firm. He had contacts with Fascist hierarchs including Benni, Terruzzi, Farracu etc..

b) He obtained from the Fascist Regime the title of Count. On this occasion he sent Mussolini the following message :
" A S.E. Benito Mussolini - Capo del Governo - Roma.
"Ricevendo il titolo nobiliare conferitomi da S.M. il
"Re Imperatore, mia profonda devota gratitudine
"rivolgermi all'ecc. Vostra che volle segnalarmi alla
"Sovrana benevolenza aggiungendo così al mio vivo
"compiacimento per la nomina quello che tutto supera
"di avere potuto la mia modesta opera di lavoratore
" e di fascista meritare così alto riconoscimento
"del supremo animatore di ogni energia nazionale."

c) During the German occupation he had frequent contacts with the German Authorities.

d) He has been proposed for epuration by the workmen and employees of the Marelli firm.

e) He left the firm during the insurrection and he never presented himself again, altho' many times invited to do so.

5. "C" source (a well-known anti-fascist who has connections with the firm) states :

a) Subject is the brother-in-law of Eng. MARELLI. He is a keen fascist. [redacted]
He obtained from Mussolini the title of Count as reward for services given to Fascism.

6. Other independent sources confirm the statements by sources "B" and "C".

7. The opinion of this R.S.O. is still that Subject is not to be considered "persona grata".

A.E. HEATH
Major I.C.
Regional Security and
Intelligence Officer

Copy to :
AC HQ. (Security Div.)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

b) He obtained [illegible] the following
On this occasion he sent Mussolini the following
message :
" A S.E. Benito Mussolini - Capo del Governo - Roma.
"Ricevendo il titolo nobiliare conferitomi da S.M. il
"Re Imperatore, mia profonda devota gratitudine
"rivolgermi all'ecc. Vostra che volle segnalarmi alla
"Sovrana benevolenza aggiungendo cosi al mio vivo
"compiacimento per la nomina quello che tutto supera
"di avere potuto la mia modesta opera di lavoratore
" e di fascista meritare cosi alto riconoscimento
"del supremo animatore di ogni energia nazionale."

c) During the German occupation he had frequent contacts with the German Authorities.

d) He has been proposed for epuration by the workmen and employees of the Marelli firm.

e) He left the firm during the insurrection and he never presented himself again, altho' many times invited to do so.

5. "C" source (a well-known anti-fascist who has connections with the firm) states :

a) Subject is the brother-in-law of Eng. MARELLI. He is a keen fascist. He obtained from Mussolini the title of Count as reward for services given to Fascism.

6. Other independent sources confirm the statements by sources "B" and "C".

7. The opinion of this R.S.O. is still that Subject is not to be considered "persona grata".

A.E. HEATH
Major I.C.
Regional Security and
Intelligence Officer

Copy to :
AC HQ. (Security Div.)

4

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Memorandum - M.G. 6 September 1945

The weekly political newspaper "L'Uomo Qualunque" (the Common man) which alone among the Roman Press courageously challenges, and many times backed up with proven facts, the professional politicians which to-day hold the chief positions here in Italy, is greatly expanding both in here Rome and in the rest of the peninsula.

Its ideas, its observations, its vigorous campaign against the re-birth of any form of dictatorship, faithfully reflect the spiritual state and the will of the majority of the Italians, Italians who ask only peace and work.

It is for the "Reconstruction", it is for the well-being of the fatherland. The columns of this newspaper cry out - that one should not think of all those other questions which are solely political and which make for a good and easy life of a minority of cunning and profiteering individuals.

The founder and director G.GIANNINI has written on his newspaper about the "cry of pain" for the miserable condition in which Italy finds herself at present, and he asked the Italians to help the campaign of the "Common man", which is the campaign desired and wanted by the honest people.

It is also reported that the newspaper will form some sub-sections with the purpose of spreading its ideas and get more adherents to the movement which is already outlined.

400.000 copies of the newspaper have been published and the members of the movement are over 15.000.

G. GIANNINI has told the writer that he would like to submit the movement organized by him, ~~xxxhuxxlixm~~ with the purpose of stopping the initiatives, called by him "Fascist", of the six political parties at present taking part in the Government.

GIANNINI asks for the greatest support of the Allies and in order that they can study the movement of the "Common Man", he would like to submit to them the political program and the list of persons assigned to the regional, provincial and local direction of the movement.

If the Allies, according to Giannini, will accept to examine and study the above mentioned list, it can be avoided the immission of ex-fascist elements among the chiefs of the movement.

M.G.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

It is for the "Reconstruction", [illegible]
well-being of the fatherland. The columns of this newspaper
cry out - that one should not think of all those other
questions which are solely political and which make for a good
and easy life of a minority of cunning and profiteering individuals.

The founder and director G.GIANNINI has written on
his newspaper about the "cry of pain" for the miserable condition
in which Italy finds herself at present, and he asked the Italians to help
the campaign of the "Common man", which is the campaign desired
and wanted by the honest people.

It is also reported that the newspaper will form
some sub-sections with the purpose of spreading its ideas and
get more adherents to the movement which is already outlined.

400.000 copies of the newspaper have been published
and the members of the movement are over 15.000.

G. GIANNINI has told the writer that he would like
to submit the movement organized by him, ~~xxxxxxxxxx~~ with the
purpose of stopping the initiatives, called by him "fascist", of
the six political parties at present taking part in the
Government.

GIANNINI asks for the greatest support of the Allies
and in order that they can study the movement of the "Common Man",
he would like to submit to them the political program and the list
of persons assigned to the regional, provincial and local direction
of the movement.

If the Allies, according to Giannini, will accept
to examine and study the above mentioned list, it can be avoided
the immission of ex-fascist elements among the chiefs of the
movement.

M.C.

3.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ACC Italy
RG 331
Box 1472
10000/143/2649

WITHDRAWAL NOTICE

ACCESS RESTRICTED

The item identified below has been withdrawn from this file:

File Designation 2649

Date 7/94

From CENTS ++ 340

To

In the review of this file this item was removed because access to it is restricted. Restrictions on records in the National Archives are stated in general and specific record group restriction statements which are available for examination. The item identified above has been withdrawn because it contains:

☐ **Security-Classified Information**

☑ **Otherwise Restricted Information**

GSA — **Authority**

6/16/76 — **Date**

GENERAL SERVICES ADMINISTRATION

GSA FORM 7117 (2-72)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ACCESS RESTRICTED

The item identified below has been withdrawn from this file:

File Designation _____

_____

Date _____

From _____

To _____

In the review of this file this item was removed because access to it is restricted. Restrictions on records in the National Archives are stated in general and specific record group restriction statements which are available for examination. The item identified above has been withdrawn because it contains:

☐ Security-Classified Information

☐ Otherwise Restricted Information

_____ _____

Authority Date

GENERAL SERVICES ADMINISTRATION GSA FORM 7117 (2-72)

WITHDRAWAL NOTICE

1201